





لا نعرف هاذا كان يعني جفرسون، احد آباء

و المتحافة ولو لم تكن فيه حكومة • • • •

👾 فهذا القول، الذي كثر ترداده في اميركا، خلال هذه الايام وفي السنوات الاخيرة، يخيل الينا انه ينطبق، اكثر ما ينطبق، على وضع 🗱 كالذي يبدو ان البعض يريدنا ان نعيشه في

بالطبع، تسارع وتقول ان الافضل هو عدم الاضطرار الى الاختيار ٠٠٠ الافضل هو ان تكون في المجتمع حكومة وصحافة٠٠٠ ولكن، هل نقدر فعلا على الاختيار، في كونه مرفوضا!

﴿ لَبِنَانِ ؟ واية خيارات امامنا ؟

نقول ذلك لاننا نريد ان نكون اليوم في امنتهى الصراحة، فنعترف، وندعو الناس والمسؤولين الى الاعتراف معناء باننا مجتمع ليست فيه ولا له حكومة٠٠٠ وانه يراد الغاء الصحافة كذلك، فنصبح في مجتمع حكومة فيه ولا صحافة٠٠٠ فكيف يريدوننا اذا

ولنكن اصرح واصرح:

ان نَقبل وان نرضي وان نستسلم؟

لا حكومة في لبنان؟ كيف؟ الجواب: نعم، لا حكومة في لبنان بالمعنى الدستوري الكامل، أي بمعنى السلطة الباسطة نفوذها على كامل الارض، المستقطبة كامل ولاء الناس، كل الناس، القادرة على تسيير بتؤويهم، كل شؤونهم، وعلى ضمان مصالحهم

> بوجواية حقوقهم الأسس الامر كذلك؟

معتر هوتگذالي، نهم ٠٠٠ ولكن ، لماذا ؟ و النباء حرجنا من حرب كانت مجموعة حروب الم تهده ومجموعة ثورات لم تكتمل ٠٠٠ والمنتيجة ان تقلص الحكم، بل زال، وتَعْتِيْكِ الوطن دويلات دويلات، لا يزال بعضها

اقوي من الدولة ولو لم يعلن نفسه دولة • • • وقام عهد جديد اجمعت الدويلات على مبايعته، انما كانت المبايعة مشروطة من هنا ومسترهنة من هناك!

وها هو العهد يستمر يحاول، ونحن معه، الوصول الى "صيغة" تزول معما الدويلات ويلتئم شمل الوحدة الوطنية في لبنان جديد لد حكومة، نعم حكومة واحدة قادرة على ان تحكم فعلا وحقا

هذا هو واقع الحال.٠٠٠ فما شأن الصحافة في ذلك، وهل نريد الصحافة ان تكون هي الحكومة في غياب الحكومة؟

لا، كلا ٠٠٠ بل نريد حكما ٠ ولكن، ولكن ٠٠٠ فلنكن اصرح واصرح: مصير لبنان لم يكن مرة مطروحا على

بساط البحث كما هو الان٠٠٠ وحدته موضع بحث: لبنان واحد، ام ؟٠٠٠ استقلاله موضع بحث: يظل وحدة ، ام يتحد مع الغير؟ ام يتوحد؟ ومع من؟ وكيف؟ وكله

سيادته موضع بحث: هل ذهبت الدرب سدى؟وهل يظل الكلام كلاما؟ وكيف نصل

الي الوضع الذي يقتنع معه ابطال السيادة انه اصبحت او تصبح امینة مضمونة؟

نظامه موضع بحث: هل يعود الحكم كما كان، فتعود الحرب؟ ام نكتفي بالاصلاح والترميم؟ ام نذهب الى حد التغيير الجذري؟ والمي اي حدد يعتمل المنظام اللبناني تغييرا قد يأتي او يجب ان يكون

- استلة - - استلة المستلة ! هرة اخرى، نعود نسأل: ما شأن الصحافة في هذه الاستلة؟

هنالك حكومة، وان تكون هي السلطة الاقوى٠٠٠ وهذا غير موجود ولا متيسر الوجود ثانياً: واها ان ينتصر احد الفرقاءالذين

كانوا يتصارعون في الحرب، فتصبح "دويلته" هي ألدولة اللبنانية التي تخضع لها مغلوبة الدويلات الاخرى التي كانت تتحارب وتثور ٠٠٠ وهذا كذلك مستحيل ولم يتيسر لاحد فضلا عن

ثالثاً: واما ان يقوم حوار بين المجموعات والقيادات اللبنانية، ويستمر الحوار الى ان تتيلور حول السلطة، اي حول العهد الجديد،نظرة الى لبنان تتضمن الاجوبة عن الاستلة، كل الاستلة، من الوحدة الى النظام، وتقوم حكومة تسير بلبنان الى المستقبل على هدي ذلك٠٠٠ وهو هذا المطلوب والذي يعمل له العهد، او هكذا يقولون!

مرة اخرى، ما شأن الصحافة؟ شأنها انها هي محيط الحوار الحقيقي، وهي منبر الاسئلة والاجوبة، وهي الاطار الحر للمواجهة بين الاراء بغية بلورة رأي عام يجسد ارادة وطنية جديدة ·

فالحوار لن يكون في اجتماع عدد من الساسة والزعماء في خلوة، ولو الى رئيس الدولة، للاتفاق على مصير اللبنانيين٠٠٠

فاللبنانيون قد سئموا مثل هذه الخلوات ، فلا هم يثقون بها ولا هي عادت تلزمهم٠٠٠ ذلك انها قد تذكرهم بالطبخات الماضيات التي كانت كلها تفشد وتفسد، والتي اوصلت لبنان الى التمزق فالحرب والضياع ٠٠٠

والمطلوب، حتى لا يشكك اللبنانيون ثم فافوا تميغضبوا تم يتوروا٠٠٠ المطلوب هو ان يكون الحوار وطنيا بالفعل، ان يجري في الهواء الطلق النقي، ان تكون ابوابه مشرعة، فيشترك فيه كل من له رأي او اكتسب حقا في رأي٠٠٠ وان تنسشر كل هذه الاراء، هكذا بحرية، برحابة، بلا خوف ولا ضغط ولا اكراه

لان الناس كلها راشدة والشعب يرفض الوصايات والاوصياء، ويرفض سلفا ما يدبرونه في الخفاء عند، كأنه مجموعات تساق كالسائمة قطعانا قطعانا سوالدماء والشهادات والعذابات: كلها ذهبت هباء٠

من اجل ذلك: يحتاج لبنان الى صحافة حتى يعرف كل شي،٠٠٠ حتى يقرأ

حتى لا يتآمروا عليه ولا يدبروا له في الخفاء و"السريحة" مصيارا مرفوضا ١٠٠٠ بال يجايء المصير وليد الكلمة الحرة والعقل والاقتناع -

اذ ذاك، من الحوار الوطني الذي يجد في الصحافة الحرة منبرد، ستنشأ للمجتمع حكومة يلتزم بها الناس، فيصح اختيار جفرسون: تنشأ من الحوار الحر في الصحافة الحرة، حكومة حرة لمجتمع لبناني قوامه مواطنون

مجتمع يولد في النور ، لا في الظلام • اما اذا اخترنا الحكومة وتركناها تلغى الصحافة، أي الحرية، حرية كل واحد منا ٠٠٠٠ ففي الظلام ستحاول حكما لعلد ليس لما ولا هو

ونظل هكذا الى ان يأتي اليوم الذي تشرق فيد الشمس من جديد، فنفيق مرة اخرى على صراخ المعذبين وبكاء الاراهل والثكالي٠٠٠

غسان تويني

بعدمفاوضات ٨ ساعات مع مسؤول فلسطيني معركة مع ابوسائد سبقت انتهاء العملي

برج المراقبة في مطار الكويت •

اللواءان ناجي جميل وحكمت الشمابي٠

الاسكندرية – يب، رويتر، اشا،

وعقبدت الجلسنة الاخيبرة من

المحادثات صباح امس واستمرت

ساعة ونصف سأعة • ثم انضم الى

رئيسي الدولتين من الجانب المصري

كل هن المسادة: معدوح سالم رئيس

الوزراء واسماعيىل فمعسي ناثسب

رئيس الوزراء وزير الخارحية وحسن

كامل رئيس ديوان رئيس الجمهورية

والمهندس ابرهيم شكري وزير

الزراعة والدكتور اسامة الباز وكيسل

وزارة المفارجية وعزت عبد اللطيف

سفير مصر في الاردن٠ وعن الجانب

الاردئي كل من السادة: مضر بدران

رئيسس السوزراء وزيسر الخارجيسة

والشريف عبد المعيد شرف رئيس

الرئيس السادات والمثك حسين في اثناء

واس - غادر امس الملك حسين

عربية مصفرة قريباه

انتهت المحادثات المصربية - الأردنية

السادات والملك حسين ركن

على المتيل الفلسطيني في حنيف

وامكان عقد فتمة مصغرة



السغير عبد الحميد البعيجان بعد مغادرته الطائرة وبدا في الوسط الشيخ معد العبد الله وزير الداخلية والدعاع الكويتي واتى اليمين العقيد محمد الحمد مدير الامن العآم الكويتي الذي سافر



الطاكرة عند هبوطها في مطار دمشق٠

في دمشق وليس في عدن، كما كان متوقعاء انتهت في الرابعة الا ١٠ دقائق بعد ظهر امس (في توقيت بيروت) عملية خطف طائرةً السركاب الكويتسية باستسلام الخاطفين الى السلطات السورية •

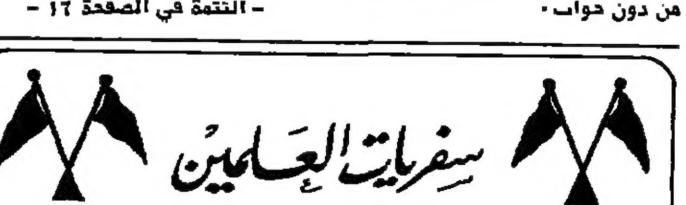
الغموض السذي اكتنسف العمليسة منذ بدایتها، أي في العاشرة مساء الجمعة الماضي فيما كانت الطائرة في رحلة عادية من بيروت الي الكويت، لم يتبدد عندها اسدل الستار على الفصل الاخيسر مسن المعملية فيمطار دمشيق الدوليي، السؤال الوحيد الدي لم يعد مطروحا هو عن عدد الخاطفين اذ تبين انهم ستدّ اما السؤال الاساسي عن هدف

العملية ومن يقف وراءها فلا يزال

الرهائن الجديدة في الثانية الا ربعا فجر امس اقلعت الطائرة من مطار الكويت وفيها الخاطفون الستة و٣ رمائن: العميد محمد الحمد مدير الامن العام الكويتي والسيد عوني بطاش ممثل مديسر مكتسب مسنظمسة التحسريسر الفلسطينية في الكويت والسيد عبد العزيز السيد عضو اقليم فتح في الكويت اضافة الى ثلاثة طيارين ارسلتهم الشركة البريطانية مالكة الطائرة المؤجرة للخطوط الكويتية •

وكان مفترضا ان يكون القائم باعمال اليمسن الديموقراطيسة فسي الكويت فيعسداد الرهائس، لكس الخاطفين رفضوا ادخالم الطائرة• وبعد ٥ ساعات من التحليق في

– النتمة في الصفحة 17 –



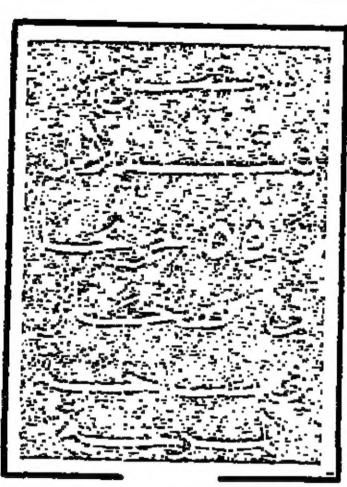
تعلن للمسافرين الكرام أنه باستطاعتهم الانتبال بهمعلى اُرْقَسَام المُسَانَفَ الْسَالِيةُ: ٢٤٩٠٩ و ٢٢٩٧٦ - بَهِيرُونَثُ سسَاحة دِيَياضِ الصِيْلِيّ

سَفْرَاتِ الْعَسَلِينِ ثَعْسَلُنَ بِأَنْهَا الْفَسَرَعِ الْوَحَسِيُدِ فِي الْعَسَانُ وَلَّنِينَ لَهُسَا أَي فَنْسَرِعَ الْحُسَانُ وَلَّنِينَ لَهُسَا أَي فَنْسَرِعَ الْحُسَانُ وَلَّنِينَ لَهُسَا أَي فَنْسَرِعَ الْحُسَسِرِعِ الْحُسْسِرِعِ الْحُسَسِرِعِ الْحُسْسِرِعِ الْعُسَانُ وَلِي اللّهِ الْعَلَى الْعُسَانُ وَلِي الْعَلَى الْعُسَانُ وَلِي الْعَلَى الْعُسَانُ وَلِي اللّهِ الْعُلَى الْعُسَانُ وَلِي اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّه

للدرسة الانجيلية الوطنية في السطية

تعلن افتتاح مكان موقت لها في المدارس الانجيلية في صيدا لاتمام العام الدراسي ٧٦ - ٧٧ من الصف التمهيدي الى الثانوي الاول وذلك ابتداء من صباح

يرجى جميع افراد الهيئة التعليمية الاتصال برئيس المدرسة قبل صباح الخميس في ١٤ تموز ١٩٧٧٠



وقع بعد ظهر امس انفجار كبير في سّاحة المرجّة في دمشق قبالة مبنى وزارة الداخلية السورية ادى لى مقتـل شخصيـن واصـابــة ٥٥

ووزعت وكالة الانباء السورية الاردنية الرسمية "وسا" البسيسان الآتي عن المادث: "ُوقع بعد ظهر اليوم (الاحد) في

دمشق أنفجار مروع ذهب ضحيته عدد من المواطنين الابرياء واسفر عن اضرار مادية كبيرة في جامع وفندق وعدد من المحلات التجارية • فقد انفجرت في الساعة الثانية والدقيقة ٢٧ بعـد الظهـر سـيـارة سياحية قــرب ساحــة المرجــة فــي الطريق المقابل لوزارة الداخلية،

– التتمة في الصفحة 17 –

بظرس في الكويت حاملارسالة منسكيسالىالصباح

الوزير بطرس والقائم بالإعمال الكويتي٠

في برقية من الكويت ان وزير الخارجية والدفاع السيد فؤاد بطرس وصل اليها مسآء امس في نطاق جولته العربية • وكان في أستقباله فيالمطار وزير الخارجيــة الكويتــى الشيخ صباح الاحمد وسفير الكويت في لبنان السيد عبدالحميد البعيجان

وسفير لبنان السيد سميح البابأ • وكان الوزير بطرس غادر بيروت في السابعة مساء حاملا رسالة من الرئيس الياس سركيس الي امير الكويت الشيخ صباح السالم الصباح، وقد رافقه السفير خليل عيتاني وودعمد فسني المطار القائم باعمال سفارة الكويت

- التتمة في الصفحة ١٣ -

سفير الاردن في القاهرة • الاسكندرية عائدا الى عمان بعد وفي اعقباب الجلسية الموسعية زيارة لمصر استغرقت يومين • وقد صرح وزير الخارجية المصري ان اجرى العاهل الاردني محادثات مع السآدات "عرض الموقف الدولي مع الرئيس انور السادات تركزت - كما - التِتمة في الصفحة 17 -ذكرت المصادر الحكومية العربية -على مسألة التعثيل الفلسطيني في مؤتمر جنيف وعلى امكان عقد قمة

الديوان الملكي وعامر خماش وزير

البلاط الملكي ودوقان الهنداوي

ITALIE - FRANCE ANGLETERRE - SUISSE LIEUX SAINTS VATICAN - ASSISI - LISIEUX

30 JUILLET AU 17 AOUT VISTES ET REPAS LL 2800

LOURDES

NAVAS Sadat str. Tel. 346060 FIVIEA

Pour elle, Pour lui...

VENTE RECLAN au JUNIOR MODE

> RABAIS GENERAL TEL. 33 33 45 - 33 33 46

خلقالبيع

سوبر ماركت يقع بين مجموعة مبان سكنية لا منافس لم مساحته الاجمالية ٢٦٠ مترأمربعاً، مجموع مبيعاتم خلال عام ١٩٧٦ اربعة ملايين ونصف مليون فرنك فرنسي • ايجار معقول – للاستعلامات الرحاء مراجعة

> Madame COMPRA 63, Avenue LENINE ACHERES 78 260 YVELINES

TEL: 972.86.42 95141.21

يسرها ان تعلن افتناح مكتبها في

PIATZA ROSETTI-5 BANAT HOTEL (APT 207)

وذلك لكل الاعمال البحرية والنفل البري والنجارة وكل الخدمات لمزيد من المعلومات: بيروت الماتف ٢٥٠٥٢٥ - ٢٥٠٢٥٦

tel 159493 - TELEX 10774 KAWAR R **CABLE: KAWAR BUCAREST**

A partir du 11 Juillet 1977 CHEZ Blac Clemencau Tel 359638

لااحتكار... هناك من يفكر فيكم إإ لجنة تجارشايع ماراكياس

قررت متوحيد الإوكاريون في كل محلاتها تنزيلات مدهشة على كل الاصباف من يوم الاشين في ١١ بشعور ولدة محدودة رزيارة لن تنسسوها مع تمنياتنا بصيف ممتع إل الجنة تجارشارع مسارالياس

ist

ACHRAFIEH

النفوت ١٧٠ ته

باتشمر

Patchi

تقرم -١٢٠ موع علب مليس للافراع

ميانستي الصمراء بناية بافيسون - تعزن ٢٥١٧٧٨

بساتتى الاشريسة

عجاه اويتيل الكستدر لفزة ههراه

7. VV. 9 777773

de série

RABAIS 15 A 30 %

Kaslik-Bloc Camomille-Tél.932437

Ensembles "Sahariennes"-Costumes-Chemises-Pantaions

اعلات

ان الشركة اللبنانية للتحسيبات العقارتير في ل متاتف: ۲۲ - ۲۵ - ۲۰ کات

الشركة اللبنانية للخنينات العقارية علا

الى كل المدارس في لبنان.

الاتصال بالارقام الجديدة الآتية : `

Une Femme ne porte pas mon-

مكاتب الادارة

المستودع

partum, elle devient Chice.

• PHARMACIE BERTY

Hamro - Tél. 345,930

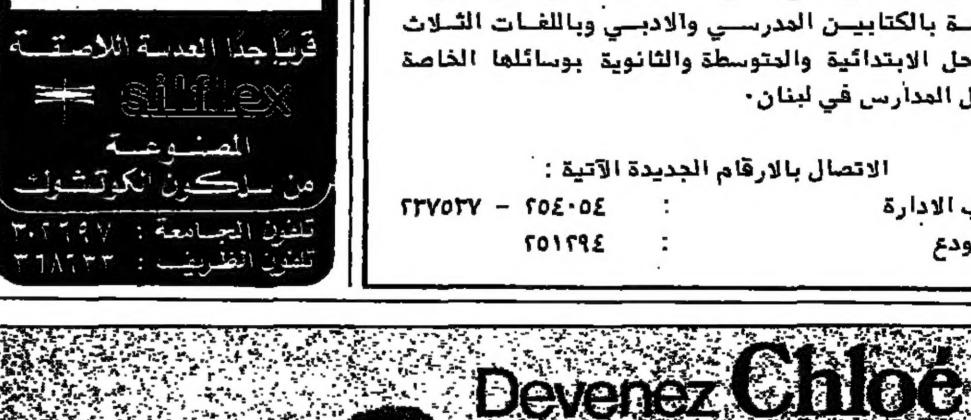
ZAKARIA OMEICHE

SALON LEDA

Ashrafieh - Tell: 322,744

Bourg Abou Haida: Tel: 308 951

◆ STAR KASSARDUIAN ZAHLE TGF 826 589



SLAF وهذا السياج الدولي سيؤهن انسحاب القوات الاسرائيلية من داخل الاراضي في الجنوب ويدفع القوات الفلسطينية من منطقة الحدود الى الداخل حيث توجد "قوة الردع العربية" التي تتولى ضبط هذه القوات والمحافظة على

تظلب من رما بُنها الكرام الحضور مأقرب وقت الحب مكاتبا في الحازمة رطريق لشام - بنايرالصحة يسسن السسّاعة التاسعة صبلحًا والواحدة بعد الظهروذلك من أجل تصحيح أوضاعهم ولاسيا البحث بتسديد الأقساط المتاخرة عليهم

اعلان تربوي مهم

يسر دار الكتاب اللبناني ان تلتقي على الغير والمحبة مع اصدقائها مسؤولي المدارس الرسمية والخاصة والمربين والمربيات في مكاتبها الجديدة في بناية كنعان - شارع الاهير اهين المتفرع هن شارع سوريا قرب اللعازارية -بيروت على بعد ٥٠ مترا من مكتبة المدرسة - لمتابعة المسيرة التربوية والثقافية لما فيه خير النشىء اللبناني

كما يسعدها ان تعلن كامل استعدادها لتلبية كل الطلبات الخاصة بالكتابين المدرسي والادبسي وباللغات الثلاث وللمراحل الابتدائية والمتوسطة والثانوية بوسائلها الخاصة

مجيلس الوزراء بيدرس اليوم من موقف عكربي متكامل ننام جولة بطرس ومساعى الوفاق الإيجارات في رأس جدول الإعمال

والمحافل السياسية، خصوصا بعدما وصف الدكتور فالدهايم الامين العام

وقد طلبت السلطة من الاجمزة المختصة تزويدها بالمعلومات الوافية عن

وتعنقد السلطة، ان الفترة التي تسبق زيارة بيغن رئيس الحكومة

كل تحرك عسكرى، واطلاعها على الانباء التي بثتها اذاعة اسرائيل وعلى

الاسرائيلية لواشنطن هي الفترة الخطّرة التي يخشى اقدام اسرائيل خلالها

على مفامرة في الجنوب • لذلك كثفت اتصالاتها الديبلوماسية عربيا ودوليا

فاجتمع رئيس الجمهورية الاسبوع الفائت وقتا طويلا بسفير الاتحاد

السوفياتي في بيروت: واجتمع وزير الفارجية الميد فؤاد بطرس بسفير

اميركا منَّاجلٌ تحويل التطميناتُ الى ضمانات واستبعاد خطر احتمال قيام

اربع وسائل لتجميد الوضع

وتقول مصادر حسنة الأطلاع ان الوضع في الجنوب يمكن تجميده، في

ثانيا: سحب المسلحين اللبنانيين والفلسطينيين من القرى المحدودية

ثالثا: ارسال قوة من الميش اللبناني الى منطقة الحدود بعدما نجحت

وتضيف المصادر نفسها آن اسرائيل اذا اقدمت على مفاهرة في الجنوب

قبل ال يوضع اي من هذه الحلول موضع التنفيذة فانعملية تدويل الحدود مع

اسرائيل قد تكتمل بارسال بوليس دولي الى الجنوب بقرار يصدر عن مجلس

الامن سواء بطلب من لبنان (بموافقة الدول العربية) او بمبادرة من دول

صديقة تقترح ارسال بوليس دولي يكمل الحزام الامني المضروب حول أسرائيل

السلطة في تشكيل نواة هذه القوة، وأحياء لجنةالهدنة المشتركة من أجل

للامم المتحدة الوضع في جنوب لبنان بأنه خطير •

اسراكيل باعتداء على الجنوب•

وتأمين عودة المهجرين اليها-

رابعا: تحقيق وفاق سياسي٠

التصريحات التي تصدر عن المسؤولين في تل ابيب لتحليلها •

انتظار الحل النمائي الشامل لازَّمة المنطقة ، بالوسائل الاتية:

اولا: تنفيذ اتفاق القاهرة قبل موعد انعقاد جنيف.

مراقبة اي خرق لاتفاق الهدنة بين لبنان واسرائيل •

والذي سيمتد عندئذ من الجولان حتى الناقورة •

وسيعرض ايضا نتائج الاتصالات

وسيبحث مجلسس السوزراء فسي

المحامي

انطوانكيروز

استئناف اعماله في مكتبه في

ساحة المتحفء التلفون ٨٥٥٠٨

نظارات الإكيم الظبية

 \bigcirc

HAKIM OPTICAL

DEPOSITAIRES CHLOÉ

PARFUMERIE REVE BEL No 1

PARFUMERIE SUBERMARKET MELK

Autostrade Antélias - Tél: 410/316

· PARFUMERIE DE FRANCE

St. Michel Tel.: 292.657

Jouniels - Tél. 932 599

واللقاءات التي تمت وتتم من اجل

تحقيق الوفاق السياسي٠

ተለየ•ታዮ -

موضوع فتح دورة استثنائية لدرس يعرض مجلس الوزراء في جلسته عدد من المشاريسع المحالسة علسي مساء اليوم الاثنين نتائج جولة وزير المجلس النيابي والتمكن من نشر الخارجية السيد فؤاد بطرس على المشاريع المعجلة بمراسيم بعد مرور بعيض العواصيم العربيسة لتقريسر اربعین یوما علی احالتها • الخطوات الواجب اتخاذها في ضوء هذه النتائج •

وقد يتخذ قرار مبدئي حول موضوع طلب صلاحيات استثنائية جديدة، على ان تحدد الحقول التي ستطلب فيها هذه الصلاحيات بعد الانتهاء هن اجراء "جردة" للمشاريع التي صدرت بمراسيم اشتراعية وتلك التي

لم يتسع الوقت لاصدارها • جدول الاعمال اها جدول اعمال جنسة مجنس الوزراء فيتضمن المشاريع والقضايا

مشروع قانون بتسویة مخالفات

– مشروع قانون الايجارات• مشروع قانون يتعلق بانشاء هيئة لانشآء المجمعات الصناعية

~ قضيــة تسويــة اوضناع افــراد الهيئة التعليمية في المعهد الموسيقي الوطني للعام الدراسي

~ مشروع مـرسـوم بتـحـديــد تعويضات اعضاء مجالس العمل التحكيمية٠

~ مشروع مرسوم بتعیین مندوب ملازم خلفا لمندوب متوفى يمثل وزارة ُ الصحــة فــي مــجلــس ادارة الصبندوق الموطنيي للضمان

- دفع نفقة مترتبة على وزارة العمل في مقابل عمل كلفت القيام به لجنة رسمية قبل تأمين الاعتماد وقبئ اقتسران المعاملية بتأشيسرة مراقب عقد النفقات •

- اعادة النظر في بعض المشاريع وفي اعتماداتها وآلتوقف عن عقد الاعتمادات العائدة اليي الجيزء المثالث من الموازنة العامة (مشاريع قوانين البرامج) الا بعد موافقة مجلس الوزراء • - طلب اعطأء مساعدة مالية

لعائلات افراد الجيش الذين قضوا - طلب اعطاء مساعدة مالية لعائبلات الموظيفيين والاجبراء والمتعاقدين الذيسن قضوا بسبب

الحوادث الإخيرة – طلب الموافقة على صرف محرر في وزارة الداخلية بناء على طلبه• - أيفاد موظفين أثنين من وزارة الصحة لحضور حلقة دراسية في بغداد موضوعها مراقبة الكيمياء السريرية وذلك خلال تشرين الثاني

– تكليــف موظــف ســابــق فــي المديرية العامسة للبسرق والهاتسف مهمات رسمية في الخارج على سبيل

- الترخيص لأجنبي من التابعية الالمانية يتملك عقارين في منطقة بعبدا العقارية ولاجنبي آخر من التابعية الاميركية بتملك عقار في المنطقة نفسها • - قضيــة انجــاز بيــت الطلــبــة

اللبنانيين في القاهرة • الدكتور

نبيل جارودي

امراض العين وجراحتها

يعود لأستقبال مرضاه يوميأ

في عيادته الخاصة بسدلا مسن

عيادات مستشفى الجامعة

الميادة: مركز الإطباء

(الملاصق لمستشفى الجامعــة)

الطابق الارضي التلفون ٢٥٤١٦٠

الاميركية •

TOEITI -

واختصاصي بالعدسات اللاصقة

تؤهلكم لغويا وتؤمسن لكم دخسول الجامعات الاميركيسة الحمراء مركز فرح ت ٢٥١١٨٦ زحلة ت ١٩٠٢م

بعد جولة في

اوروباومستشفياتها سميرجميل الىشعار وهو يستقبل مرضاه كالمعتاد في عيادته في العمراء ٢٥١٦١٨

الوضع في الجنوب يبقى الموضوع الذي يستأثر باهتمام الدوائر الرسمية

وتدويل قضية الجنوب سيصبح مطلب اكنر من حمة سياسية اذا لم تنجح المساعي للوصول الى الاتفاق لبنانيا بين اطراف النزاع واذا تبين ان العرب غير قادرين على مواجهة الوضع الدقيق في الجنوب نظرا الى التناقضات والعوامل التي تتحكم بهذا الوصع

ومعلوم ان" جبهـ قالمحافظة على الجبوب" قررت اللجوء الى الامم المتحدة وطرح قضية الجنوب عليها اذا لم يتم التوصل لبنانيا او عربيا الى وعندمـــا تلتقـــي "جبهــة المحافظــة علــى الحبــوب" بــع "الجبهــة

اللبنانية" في طلب تدويل قضية الجنوب، فان السلطة قد تجد نفسها مضطرة الى تبنى هذا الطلب • اما اقتراح تشكيل وفود نيابية نطوف العواصم العربية والاوروبية والاميركية للدفاع عن قضية لبنان والسعى لدرء الخطر عن الجنوب، فأن رئيس الجممورية مع تأييده لذلك من حيث المبدأ ابدى بعض التحفظات ودعا الى التريث ودرس الموضوع من كل جوانبه السلبية والايجابية لاند يخشىفي

حال اعطاء تشكيل هذه الوّفود اهمية خاصة ان تستنفر اسرائيل اجهزتها الاعلامية وتقوم بحملة لتطويق نشاط هذه الوفود والتعتيم عليها وذعا الرئيس كامل الاسعد الى الانفاق سلفا على خطة التحرك في الخارج وتحديد اهداف الحملة في الدفاع عن قضية لبنان وتبيان الاخطار التي تهدد الجنوب قبل تشكيل الوفود التي لا بد ان تضم نواما جنوبيين لانهم اصحاب

وتحديد اهداف الحملة ينطلب التنسيق مع وزارة الخارجية للاتفاق على الخطوط العريضة الني يجب طرحها اهام الرأي العام العالميء فالاراء التي تطرح يجب ان تكون واهدة بحيث لا يغنى كل وقد على ليلاه فتضيع العابة من

وقد تنسأل الوفود النيابية عن المعلول التي تقترحها لقصية الجنوب: فيجب الاتفاق على ان يكون الجواب واحدا بحيث لا يقول وقد بانهاء الموجود الفلسطيني المسلح ويقول وفد اخر عكس ذلك ويستبعد المراقبون ان يظل تشكيل الوفود النيابيةواردا اذ انطلب الاتفاق سُلفًا على توحيد الاراء والاتفاق على ما يجب قوله دفاعا عنالقضية اللبنانية قد يشكل سبباً لصرف النظر عن تأليف هذه الوفود •

وذكر مصدر نيابي ان هذا الموضوع سيتقرر في ضوء نتائج جولة الوزير بطرس العربية والخطوات التي تنوي المكومة اتفاذها في ضوء هذه النتائج لتثبيتالامن في البلاد وتمدئة الاوضاع في الجنوب•

الجيل: لأبدللوفاق السياسي

دعا الشيخ بيار الجميل الى دعم

الحكم ومعاونته بصدق واخلاص

لتحقيق الوفاق السياسيي، "هــذا

الوفاق الذي لا بد له من موقف عربي

متكامل ينطلق من التطورات الجارية

في منطقة المسرق الاوسط كلسها

لتجنيب جميع العرب اخطارا كثيرة

اقلها خسارة السلام وتأزيم الوضع

وقال رئيس الكتائب: "ان بعضهم

يربط.الوضع في الجنوب او في غير

الجنوب بالوفاق السياسي معتبرا

نه يشكل بعض الضوابط بالنسبة

الى العلول السياسية المطروحة ،

ولكن سها عن بعض القوى المعلية

والعربية ان الامسر سيكسون بسالسغ

الفطورة على الصعيدين اللبناني

والعربي اذا ما ظلت الصراعات

قائمة على اساس المصالح الخاصة

اننا بأمل في ان يكون علاج

الوضع في لبنان والجنوب على ايــد

عربية قبل ان تطرح قضية القوات

الدولية على بساط البحث، لان على

جامعة الدول العربية ان تعاليج

المشكلة بقوى عربية متعاونة

متفهمة ما دام الامر ناتجا عن

صراعات عربية وجدت لها ارضا في

الوطنيونالاجرار

يناقشوناليوم

المراسيمالاشتراعية

يناقش حزب الوطنيين الاحرار

في اجتماع يعقد مساء اليوم برئاسة

الرئيس كميل شمعون دراسات اعدها

عدد عن نواب المرب لبعض

المراسيم الاشتراعية التي اصدرتها

المحكومة ويبحث الحزب ايضاً في

عدد من القضايا الدافلية

وزار الرئيس شمعون قبل ظهر

اهس النائب كاظم الخليل في منزله

في الحازمية وبعد الزيارة قال

الخليل "ان البحث تناول الوضع

اللبناني المتأزم والخطرء وما يجب

أن يتخذ هن تدابير لدفع هذا الخطر

2. L. S.

الداهم" •

ان خطورة الامر تكمن في تعطيل

بوادر السلام في لبنان وتجميد

مرحلة بناء الوطن كما تعطل مسيرة

السلام وتعرض مؤتمر جنيف للفشلء

ثم تكون المأساة اكبر واخطر على

الخياط نصرالله

ابرهيم ربيز

يرجو زبائنه الكرام الاتصال به بواسطة الرقم ٣٠٧٩٣٥

JOHNSON

Sèche cheveux

مجفف للشعر

JOHNSON

مراوح كهربائية

الوكيل: خليل بشارة

سوق الكهرباء ٢٢٩٥٥٨

برج ابي حيدر ٢٠٦٠٠٥

صهيء صنع السويد

من الجلد لراحة القدمين

حد قول الدكتور فالدهايم "٠

اثارت قيادات سياسية وحزبية مع مراجع رسمية موضوع اعادة المنظبر في الترافيص غيير القانونية التي

منحت في الماضي

لبعض الاحزاب

لفتت جسهات سياسية مراجع مسؤولة الى محاولة فرض نصق صورة رئيس حــزب عنـِـی واجهات المحلات في بعض مناطق العاصمة٠

انتهت المندة المحددة للجنة

• للتجهيزات المطبحية والكافت يركا والسناك بار بورصة بيسروت مسن دون ان تـــقـــرر الحكومة مصيرها

• للقرطاسية وتجهيزات البننوك والشركات TIANTO: - IN-رحَ الات المنتجعات لِعَام ١٩٧٧

بيشتايف كارلوقيفاري رنشكوسلوفاكيا سكادن النمسار افيكان فرنسسا المديئر عسّادل صبانع

تواريخ الذهكاب: ٢/٧- ١٠/٨- ١٦/٨ باوسُلانع الموالغنادية الموالغنادية المدال مستورف: المرام ١٤٦١ ميناده وستاده وستاده والمدارية ٢٤٦١٠/١١

المدرسة الاعدادية اللبنانية الروشة ـ خلف اوتيل كالمتون ٧٠٨ ٣١٢

روضة – ابتدائي المنهج باللغة الانكليزية

تعلن افتتاح السنة الدراسية ٧٧ – ٧٨ باشراف مركز الموارد التربوية في الانترناشونال كولدج،

طلبات الانتساب ابتداء من الاثنين في١١٠ تموز الى ٢٦ منه المواعيد: المقابلات للروضتين والابتدائي الاول والثاني في ٢٥ و ۲۲ و ۲۷ تموز من ۱۸ الی ۱۴ ظهرا

امتحانات الدخول: للصف الثالث والرابع والخامس في ٢٨ تمور من ٨ الي ١٢ ظهرا٠

اذاعة صوت لبنان تطلعلى المستمعين به ٢ سرباع اسبوعيا جديدًا اضافة إلى ٣٥ سرناما تاستا

تطل بها اذاعة "صوت لبنان" على مستمعيها في لبنان والعالم العربي وقبرص، ببرامج دورة صيف ١٩٧٧ ابتداء منّ الاثنين في ١١

انطلاقة كبرىء وحشد كبير من الفنانين ومن البرامج الجديدة العديسدة المنوعسةء الوطنيسة والتوجيهيسةء المسليسة وأتترفيهيسة

واليكم بعضا منها •

🖈 يا مرحبا٠٠٠ ابو ملحم وام ملحم وايلي صنيفر٠

🖈 دريد لحام في مسلسل فكاهي٠

🖈 صويلحه وصالح ، لانطوان غندور الى جانب حكاية كل يوم مع لميا فغالي وفيليب عَقيقي٠ ★ فنجان قهوة: مقابلات صريحة مع شخصيات بارزة، لشارلوت

★ کلمة • • • ورد غطاها! • • • الین تابت ، الله خلف ، وغسان

★ ارضكم ارضي٠٠ فتعالوا نبني٠٠٠ لجوزف حنا٠ ★ علاقة الابراج ببعضها ، لماغي فرح •

🖈 على المحك٠٠٠ نقد حواري زجلي لجورج حُليلَ ،

★ القانون معك٠٠٠ او ضدك٠٠٠ برنامج يوضح علاقة المواطن

🖈 في ملاعب الرياضة، مع الدكتور لبيب بطرس في ركن رياضي

اسبوعي ولقطات حية من الملاعب. 🖈 شغل فكرك٠٠٠ كلمات متقاطعة مع فيليب شماس ومسابقات

وجوائز قيمة • ★ برامج صحية وتوعية طبية•

★ مع المزارع والفلاح ورنامج توجيهي زراعي للمهندس الزراعي مارون شلالا ★ نزهة العطلة الاسبوعية الى الجبال او السواحل او الاماكن

★ حدث في مثل هذا اليوم · برنامج تسجيلي اخباري للاحداث

منذ خمسين عاماً حتى اليوم • 🖈 العقارب الحمراء • • • مسلسل بوليسي في حلقات • لعز الدين

🖈 رجال المستقبل، برنامج طلابي.

★ اوراق في ملف ، مجلة اسبوعية مع فريق من الصحافيين •

★ سهار بعد سهار ٠٠٠ السهرة الفنائية الليلية مع كبار الفنانين من لبنان والعالم العربي•

هذا وتمدد اذاعة صوت لبنان فترات البث اليومية بحيث تتجاوز الخمس عشرة ساعة • وستقدم موجزا موسعا للاخبار كل صباح في السابعة والربع وتبقى النشرات الاخبارية وموجزاتها في مواعيدها المحددة اما فُترة اللغات الأجنبية، الانكليزية، الفرنسية والارمنية فستبث ابتداء من الساعة ١٩٤٤٥ حتى ٥٠٠٠٠

وابتداء من الحادي عشر من تموز ١٩٧٧ تقدم اذاعة صوت لبنان برامجها الجديدة، وتبدأ البث الساعة السادسة والدقيقة الخمسين صباحا وتستمر، حتى الحادية عشرة ليلاء ما عدا السبت حيث تقدم سهرة السبت الراقصة وتستمر حتى منتصف الليل٠

فخت محلاست GATE ابيلى سكماحه الوككارة والموزعون العامون ×0-31 4- 0×

طلعسة العسكاوي تلفون: ١٩٠٩-١٢٥٣١-١٢٥٠٩١ - ١٥٦٥٦

مِن ٥ إلى ٥٠٠ BTU ٢٠٠٠ ما ٥٠

الحتمراء - بناية مسابكي وسرحال - تجناه

سينما كوليزه . فوق مطعم العجمين طابق ٣ - شفة ٢٠١

تلفون: ٣٤٧٤٣٤ - ٥٠٧٤٣١

اثر لما • واضرب مثالا على ذلك ما

عصل معني شفصينا اذ اشتبرينت

"باكيت" جبنة من محل بـ ٣٥٠ قرشا

ومن محل آخر بـ٠٠٠ قرش، ومن محل

ثالث بـ70٠ فرشا٠٠٠ هذا ما يجب

ان تراقبه الحكومة رفى استطاعتها

اها بالنسبة الى تنظيم الجامعة

اللبنانية: فان المرسوم يسمح

باقامة وحدات جامعية، ولكل وحدة

مجلس خاص وملاك خاص ، في حين

ان رئيس الحكومة لمح الى مجلس

منه من قبيل المتشاور الفعلى، اذ

جرت العادة اعلى عقد جلسات عمل

القضاء لا من حق الادارة • وقد

اخذت الحكومة بهذا المبدأ فحصرت

ان نفعل ذلك -

Le N°1 du prêt-à-porter européen.

Ruc Banque du Liban, Imm. Gellad, Tél. 341096-353099

عطاتكم في والاقادع كاليوم أحد الاست منامسة MEA® و السعر إستداء من د. د. ٥٠٠ والالسطوع إقامة مع فطور المساح

التمديد السبوعيّا شانييًا: * رودسي: إقامة مع فطورانصباح إبتداء من ال. المافية) * المسلسا: إقامة مع قطورالمبياح ووجبة إضافية إيتداء من ١٠٠١ - 22 واضافية)

* أقل مع فطور المباح ووجية إضافية والتَّعِوْراليونانية ٣ أَسِامَ اقَامَة كَامَلة مِنْ وَالْفَافِية)

غيلاط تراقبل ـ الأشرفية - هانف ٢٢٢٨٦٩ ـ ليقون تراقبل - اثمل - هاتف ١٤٧١٤٠

مسن ۱۱ لغایة ۱۷ تموز

شاع مارالياس - خلف تكنة الحلورتلفون: الام ٣٠٠٠

٥١٩٦ كتنظ

اكتشفوا

الشرق الافضى

اكتشفوا: هونغ كونخ

رطلات شاملة: السعردهابا وإيابا

المنامة بالفنادق = فطور الصباع = رجلات ، الخ...

تاربيخ السفر ١٥-٩ يتمون

كافت المعاومات والجبر اتصلوا بوكيل سفركم اف

مركع عيور- تلفون ٧٢٨ ٥٤٣٠ ـ ٢٥٤١٧٢ - يترون

ألم المحالي على على على على المبطوطانا

۱۲-۲۶ آب

المالة المالة المالة

départs: 23-30 juillet

TRANSLEBANON

TOURS

علق الرئيس رشيد كراهي على حدبث رئيس الحكومة الدكتور سليم الخص في بدونه التلفريونيدُ مساءً المبت: قال: "حرصت على ان استمع الى

رئيس الحكومة يدافع عن ألاعمال التسى تمست بموجست الصلاحيسات الاستثنائية وكنت اتمنى لو كان الرئيس العص اكثر صراحة من ذلك: فيحدد كبل شبيء ويسمني الاشياء باسمائها لا أنّ يبقى في العموميات٠

واحد وعميد واحد • فماذًا يضمن ذلك اما مشكلة الغيلاء الاخدة في ها دام النص يجير العكس؟ التفاقم ، فان الحكومة لم تعمل شيئًا اما بالنسبة الني قانون لمعالجتها خلافا لما اعلند رئيس المطبوعاتء فقسد سئسل الرئيسس الحكومة، واذا كنان سعير النبين الحص هل في نية الحكومة ادخال والسكير والبرز فيد تدنيي بعيص تعديلات علية واحالته على مجلس الشيء ، فذلك بفضل تدني اسعار النواب، فكان جوابد ان ذلك من هذه الاصناف في الاسواقي العالمية ، شأن مجلس النواب!" • وليس بسبب تدابير الحكومة الني لا

طه: الحكومه اطلعتناعلى مسروعها من ياب اللياقة لا الاستشارة

لمناقشة النصوص بدقة وتفصيل قبل الدكتور سليم الحص في ندوند التلفزيونية: ان الحكومة اطلعته وسئل النقيب عسن الملاحظات بصفة شفصية على مرسوم تعديى التي اخذت بها الدولة، فأجاب: قانون المطبوعاتء وانها اختذت "اعترضنا اولا على تحكيم السلطة بملاحظتين مسن الملاحظات التسي التنفيذية في مصير الصحيفة ، بعدما ابداهاء لكنها لمتأخلذ شيئا ملن اعترضنا في الاساس على جواز مشروع النقابذ • الغاء المطبوعة : وقلنا استطرادا الم اذا جاز ذلك فينبغي ان يكون منحق

PARIS

اعلن نقيب الصحافة رياص طد:

تعليقا على ما فالد رئيس الحكومة

- وقال طد في حديث اجرند معد "وكالة الانباء ألصحافية": "اطلعني رئيس المكومة والمديس العسام للاعلام فعلا على مشروع المرسوم الاشتراعيء فابديت ملاحظات اخذت الدولة ببعضما الا ان ما فعلته الحكومة كان من قبيل اللياقة اكثر

الامر في القضاء بعدما كان المشروع ينص على اعطاء مجلس الوزراء تارة ووزير الاعلام تارة اخرى الحيق في الغاء الترخيص • وكان المشروع ينص على وجوب الحصول على اذَّن سابق من وزارة 15 JOURS الاعلام بنشر الاعلانات او البيانات الصادرة عن دولة او هيئة اجنبية، SORRENTO وقد قلنا للدكتور شارل رزق ان الاعلان مورد مشروع مكشوف ومن ROME السذاجة ان نتصـور دعمـا اجنبيـا بواسطة الاعلان، واذا تم الدعم عن

لكنها تعدز عن ادخال سطرين في مقال سلزىرغرن وقد اخذت المكومة بهذا (...) ايضا: وسئل طد ايضا ما هي النقاط التي اخذتها الدولة عن مشروع القانون الذي اعدند نقابة الصحافة فاجاب "لقد أشار الدكِتور الحص الى هذا المشروع، لكند لم يقل انهم اخذوا عنه والحقيقة ان الحكومة عنيت فقط بتشدید العقوبات من دون ان تهتم بالابواب الاخرى في قانون المطبوعات • اما مشروعنا فقد ربط

هذا الطريق فلا بأس فيه، بدليل ان

الجامعية العربيية تنشير اعلانيات

مكشوفة في جريدة "نيويورك تايمز"

الخدمة المدنية

في ملاكاتما ٠

يدرس مجلس الخدمة المدنية

بين مراقبة المزارد والتزام الدولة بتعمية الموارد المشروعة، وهذا ما اعفلته الحكومة" •

تدرسأوضاعالاجراء

أوضاع الاجراء في ضوء قرار مجلس الوزرآء ، وتحقيقاً لهذه الغاية وجه كتابأ السي الإدارات والمسؤسسات العامد: طلب فيد نظام الاجراء الخاص بها وتحديد العدد لكل نوع من الإجراء للدرس علده الإنظماة ونوحبدهاء وبالتالى معرفت عسدد الاجراء العائضين لديما وحاجتما الفعلبة البهم كي بنقل الفائض منهم الى الادارات المنى نشكو نقصاً





"اننا نؤمن دائما واجدا بالحوار السياسي الديموقراطي على اسس متوازنة، ولا بد للفروج من المعنة وبنياء وطين عليي اسيس ثابتية

هذا ما قاله السيد وليد جنبلاط في كلمة القاها في المهرجان الذي اقيم بعد ظهر امس في بلدة بتخنيه تخليدا لذكرى المذين سقطوا من ابناء المنن الاعلى. وقد حضر المهرجان عدد كبير من

ابناء المنطقة ووفود دن المناطق المجاورة وبعد عرض قدمه كشاف الحزب التقدمي الاشتراكيء القى السيد انور الفطّايري كلمة ، ثم تكلم السيد وليد جنبلاطه وختم المهرجان بكلمة القاها ممثل عائلات الضحايا • ومما قالم جنبلاط: "اموت أموت ولا اباليء فهـذا العمــر مــن نســج الخيال - هكذا قال المعلم ، اننا لن نبكي وان نركع وان نصلي وان

ليِّس غريبا علينا ان نانــي الــى المتنء لنحيى شهداء لبنان، لبنان الغد، لبنان التقدم لا التخلف، لبنان العربي لا الانعزالي • ليس غريبا ان نأتي الي المتن: وقد ارسيت قواعد المستقبل في بتخنيه، وقد تنبأوا بان المتس

سيكون محور التغبير، ومن خلاله تتحدد معالم الوطن الصغير اننا نلتقى اليوم وقد عودتنا هذه المنطقة العطاء والمواقف الصلبة نلتقي حول ذكرى الذين سبقونا الى دار الحقء لنجدد الولاءء لنقول للجميع، في لبنان والعالم العربي، اننا لنَّ نتراجع عن القضية التي أمَّنا بها والتي من اجلها ضحينا باغلى ما

اننا نقول ايضا اننا لا نقبل مزايدة احد عليناء فنحسن اصحساب الامسر والشأن ونحن الاسيادء وتلك القضية تتلخص بان الانسان العربي الحر في لبنان مهدد ، لان المشروع التقسيمي او التوحيدي لا يزال قائمًا • فاما ان يتحطم وفي المتن بالذات واما ان ينجح فتكون الكارثة على الجميع من

الشمال الى الجنوب • ان معالم المؤامرة تتوضح يوما عد يدوم ، ونسرى أن المنشفوذ لاسرائيلي يهدد الجميع، لقد أن للامة المربية أن تتصرك وتوصد الجهود وتقف الى جانبنا لاننا وحدنا نستطيع احباط المشروع الصهيوني

لقد اثبتت الجماهير في المتن انها تستطيع بقدراتها أن تصد الهجمة وتداقع عن الارض ضد عدو جاهل متغطرس، فان الصمود اليوم من اهم مراحل النضال من اجل الدفاع عن لبنان وعروبة لبنان •

اننا نؤهن دائما وابدا بالحوار السياسي الديموقراطي على اسس متوازنة صحيحة، ونؤمن بانه لا بد من الفروج من هذه المحنة وبناء وطن على أسس ثابتة وجدية ، وبناء جيش وطني يقوم ىواحبه القومي خصوصا في الجنوب (...).

یا اخوانی ویا رفاقی، یا اهل التوديد، لقد كنب علينا من تاريخ فِحْرُ الدين وقبله ان نقف وندافع ونروى لبنان الاخضر بدمائنا، ان التاريخ لن يتغير ونحن لم ننغير ولن

"مسيرة المحبة ' تفتتح مهرجاناتعاليه

افتتح وزير السياحة المهندس امين البزري في السادسة والنصف مساء امتس مهرجانات الشهر السياحي الاجتماعي الثاني لقضاء عاليه في حضور المديث العام للسياحة ألسيد حمدى الماج وعدد من النواب والشخصيات وقائمقام عاليه وهيئات مجالس العلديات في

وقبل الاحتفال الرسمي اخترقت عاليه "مسيرة المحبة" التي شاركت فيها النفرق المساهمة في المهرجانات: فأنطئقت في الرابعة من امام كنيسة مار الباس للروم الارثودكس في الحي الغربي وطافت في الشوارع عائدة الى الساهية

ولدى وصبول البنزري، عنرض الفرق، ثم عزفت فرقت كشافة الجراح النشيد الوطنسىء والقسي المدير العام للسياحة كلمة قال فيها:"ان مدينة عاليه وجوارها اذ تستعيد نشاطها اليوم بعد انقطاع سنوات : انما تفعل ذلك لثقتها بأن مسيرة الامن قد ترسخت ولحرصها على المساهمة في تثبيت دعائم هذد المسيرة" •

قريبا على صعيد محاولات دمشق

للوصول الى صيغة تنفيذ اتفاق

القاهرة وستنزور الجبهنة قريبنا

دمشق للاجتماع بالمسؤوليين

السوريين وفي مقدمهم الرئيس

ومن المقرر ان تجتمع الجبهة

اليوم لعرض نتائج زيارة وفدها

لدمشق: ولتحديد مواعيد زياراتها

لعدد من الزعماء السياسيين بعدما

التقى بعض اعضائها الشيخ بيار

بدأية الثورة

على الفلاء في٠٠

<u>ڪاليري حريصا</u>

صالون وسفرة ونسوم وبسراد

بسعر اجمالي ٤٩٠٠ ل٠ل٠

اول جونية: اتوســـراد • ت

الجميل والرئيس كميل شمعون -

حافظ الاسد" •

9 TETT

ان نتائج ايجابية ينتظر ان تظهر

عاد هـجـرالاحد من دمشق وفد الجبهة الوطنية للمحافظة على الجنوب" المؤلف من النائبين رفيق شاهين وحسيس الحسيني بعدما جتمع بنائب رئيس الوزراء ووزير الخارجية السيد عبد الحليم خدام زهاء ساعتيان وبالدكتور اديب الداودي المستشار السياسي للرئيس حافظ الأسد •

وكان الهدف من الزيارة اجراء محادثات حسول اوضاع الجنسوب والتمهيد لزيارة الجبهد بكامل اعضائها لدمشق ومقابلة المسؤولين للغاية نفسها •

وادلى النائب شاهين بتصريح قال فيد: "أن اجتماعاتنا مع الوزير عبد الحليم خدام والدكتور الداودي كانت ناجحة، وتناولت الاوضاع اللبنانية عموما واوضاع الجنوب خصوصاء واطلعنا من الوزير خدام على معلومات في شأن الوضع في الجنوب الذي توليد سوريا اهتماما على الصعيدين العربى والدولى: وبالتالي اتينج لنبا الاطبلاع علبي المطوات الني ننوي سوربا القيام مها من اجل تنفيذ انفاق القاهرة •

AIR CONDITIONNE

يعمل بالمدت الطرق الأوتيما تيكية بمركز

مِدَّابِ النظر - ويتوفر بعد أبوا س.

و ميانة مجانية.

المؤسَّسُة المسَّاليّة العسريبيّة في الم

Maurice Schoueri

Près Pharmacie BERTY

Rue Achrafieh - Tél.: 325569

تصفية على الصناف عديدة بأسعار لا تصدق

إبداءمن ٣ بشمون

أسعار الاوراق المالية التي شاركت في تنظيم اصدارها وتداولها الأسعشيار منتری - مبیع ليرة لبنانية 7/1 PP 7/1 ... الاوروبي للاستثمار ١/٨ ٧٪ (٧٣ – ٨٥) 1 .. 1/5 44 1/5 ليرة لبنانية رينو ١/٤ ٧٣) (٧٢ - ١٨٤ 77 1/5 97 1/5 تيرة لننانية يونيسيراميك ١٨٠ / ٧٤١ - ١٨٢ ريال سعودی ای ان انش ۱۸۰ / ۲۰۱۱ او ۲۰۱۱ - ۱۸۰ ريال سعودي 95 1/2 54 1/2 انتریدیك ۲۸ (۷۷ - ۸۷) ريال سعودي كنان ١٨٧ - ٧٧١ ٪٨ ٦/٤ دينار كوبني العنك الوطئى الحراثري 1/1 ٨٪ (٧٥ – ٨٣) 9- 1/5 دبعار كوبتى البعك الدولى ٧٪ ٧٧١ - (1) دينار كزيتي بريفريدنا ١/٤ 4٪ (٢٦ – ٨٤) 1 · · */£ 1 · · تي في او ۲/۶ ۸٪ (۷۵ - ۸۰) دولار امیرکی جمعورية بوليفيا ١/٤ ١٠٪ (٧٧ - ١٨٢ 1.E T/E 1.T T/E دولار امیرکی هوندا ١/٤ ١/٩ (٥٧ - ١٨) دولار امبركي سيكا ٨/٥ ٧٪ (٧٧ - ١٨٤ 97 5/8 97 دولار اهيركي بريفا شنكن ٨٪ (٧٧ - ١٨٤ دولار امیرکی طوشینا ۲/۵ ٪۲ ۲/۵ (۷۰ – ۹۰ دولار اميركي اساهی اوبتیکال ۲٪ (۲۷ – ۲۶) دولار اديركي يو -بي - اس ١/٢ ٤٪ ٧٧١ – ١٨٧ دولار أميركي جمهورية البرازيل ١/٢ ٨٪ ٢٤١ – ١٨٤ 47 1/E دولار امیرکی مك الانجاد الاوروبي ٧/٨ ٦٪ (٧٦ - ١٨١ دولار اعیرکی واي اس لاسر ٢/٤ ٧٪ ٢٧١ - ١٨٤ دولار امبركي اي ام دی می ای ۱۸۶ ۳٪ ۱۷۲ - ۸۶۱ دولار كعدى كرايطر كندا 1/2 1/4 ٢٧١ - ١٨٢ دولار کندی لورننيد ۱/۴ ٩٪ (۲۷ – ۱۸۴ مرتسوبك ٨٪ (٧٧ – ١٨٤

المنتشارات بتسل بالمؤسّسة المسالية العسريية عمد نشراه أوبنع أوراق سَانِية سَوْه الدَّيِجَة فِي القائمة أَعَادُه أُوضَيِّها والإكتتابُ في يسدوت بديدة أولختلف استشدراتكم اتصلوا بدائرة الاستشار على العنول التالي:

شارع كليدتمبور بكاية جفينور بلوك ٥٠٠٧ بن ١٩٢٥٥ ١٩٢٠ ب قسينا: فسينانكوراب مانت : ٢٥٣،٢٠/٢٠ تاكس: APABFI 21167 LE البنسيروت مالبيسات



SCOTLARD



شركة الارزللنق ل البحري شهر

تعلن الشركة ان الباخرة "ناه اوست بيلوط" ستصل عرفاً بيروت عي تاريخ ٢٧/٧/١٢ وهي ترجو اصحاب البضائع الواردة على عتنها المضور الى مكاتبها لاتمام معاملات الاستلام مباشرة من الباحرة،

البنك البربيطاني للشرق الاوسسط

ان البنك البريطاني للشرق الاوسط يعلن الى زبائنه المقيمين في

لبنان عدم تمكنه من ارسال كشف حساباتهم او اي مستندات أخرى كما

جرت العادة في الماضي وذلك نظراً الى التغييرات التي عصلت _{لعن}

لذلك، يدعو البنك زبائنه الى الاتصال بأحد فروعه خلال ساعات

العمل (٢٠٦٠ - ٢٠٦٠) يومياً لاستلام كشف حماباتهم واي

فندقيا برحمرا ميش وهليوبوليس

العلم ادارة فندفى بسهيرأهينس بحصاون المبندة وهمايو بوليس

ال علات طبال النارية

المناسَبة قدوم أعياد مارالياس،

* السيدة ، والصليب الجيد،

تعلن لِزبَائنهاعن أحدث تشكيلة مِن

الأسهد والألعات التارية

شارع بشارة الحوري - تلفون : ٢٩٤٧٥٦

بحمدون المحطة زيائلها المكرام بان الشندهين المذكورين للسلياء

المصطافين الكرام ابتداء عن العشرين عن شريران كأعل قدرنهما.

كبير من عناوين الزبائن نتيجة للاعداث الاخيرة في البلاد.

مستندات اخرى وكذلك لتزويدنا بعناوينهم الجديدة

روفايل "النهار": مشروع الايجارات تورة به نكسرالجمود ونصنع المستقبل السكني ... او سنظل نخبط في دوامة القوانين الظرفية

الوزير فريد روفايل مقتنع حتى العمق بمشروع الايجارات الجديدة ومؤمن بجدوى هذا المشروع على المدى البعيد، ويعتبره الحل الجذريء ربما الوحيد، لازمة آلسكن في لبنان شرط ان ترافقه تدابير رسمية اخرى وهو يغامر في عرض هذا المشروع والسير في وجم التيار المعاكس لأنه يعتبر لا حل غير ذلك "ومن عنده المحل الافضل فليعرضه علينا ونحن على استعداد لمناقشته وتبنيه اذا اقتنعنا ويرى الوزير روفايل ان الضجة التي قامت حيال المشروع انما هي

ردة فعل طبيعية حيال كل محاولة لتغيير الوضع الجامد آفي اتجاه

السكن لوقت طويل • الا ان الوزير روفايل الذي يعتبر مشروعه بمثابة ثورة في العمل وفي التفكير على صعيد معالَّجة مشكلة الابجارات: يقع في ما يمكن تسميته بخطأ التقدير و فهو يراهن خلال فترة التعاقد الملزمة وهي

مشروع الايجارات للسكن

ايجارات الابنية المعدة للسكن جاء في وقته ۽ وما هي مبررات وضعد في هـذا الظـرف، ولمـاذا لـم يصـدر بمرسوم أسوة بالمشاريع الاخرى؟

عالجتها المكومة في أول أعمالهاء في اطار نتائج الاحداث ، مشكلة عَلَّاقَةُ المالك بالمستأجر • ومن هنا الدراسات المتعددة التي اجريناها والمستأجرين ان ثمة شذوذات كثيرة من عرض بعض النقاط:

الرقم لا الى ان نسحب من المالك جزءا معينا من ملكيته يستفيد منه المستأجر ، وذلك تعويضا له من الفروقات بين الايجارات القديمة وبدلات الايجار الرائجة

المستقبل، تعريكا للجمود وانتقالا مند الى الحركة • الحركة المتوازنة - حركة العرض والطلب التي دون توازنها لا مجال لحل ازمة ست سنوات، على ان يصبح في مقدور الذين استأجروا في هُذُدُ

 من المشاكل الرئيسية التي كان المرسوم الرقام٠٠ وبينت حول العلاقات بين ألمالكين قائمة مردها الى قوانين استثنائيــة استمرت زهاء ۲۷ عاماء وهنا لا بد

1 - توصلنا في أطار المرسوم

٣ - أن مشكلة السكن بعامة كانت والمنه قبل الاحداث الا انها تفاقمت بعدئذ بفعل الاحداث نفسها نتيجة تشبرد وتهجيسر لعسدد كبيسر مسن المواطنين وتدمير قسم كبير من

٣ – انتهاء مفعول قانون الايجار فی اواخر ۱۹۷۷ ۰

هذه الاسباب وغيرها حملتنا على ان نهتم بمعالجة موضوع السكن وموضوع المخلو التجاري الذي يؤثر على ارتفاع اسعار الاراضي وبالتالي على ارتفاع اسعار المساكن •

وان أي معالجة لازمة السكن في لبنان توجّب علينا النظر الى الامور

DET

الى اماكن عملهم في السرعة والكلفة المعقولتين.

- تشجيع المواطنين على تملك المساكن بتوفير وسائل هذا التملك كاعطائهم القروض الطويلة الاجل بفوائد مخفوضة • وفي نظري انهذه الفائدة يجب ان تكون متفاوتة: تختلف وفسق اخستالف امكانات المقترضين على أن تتحمل الدولة فرق الفائدة لمصلحة الطبقات التي تكوّن مداخيلها متواضعة •

عن هذه الاوتوبيسات انها للشوارع

الضيقة التى لا تستوعـب المــجـّـم

ولدى شراء هذه الكمية تصبح

مصلحة النقل المشترك مالكة

لاسطسول بسري قواهست نسمسو ٤٠٠

وتنوى المصلحة في مرحلة قريبة

المتعاقد على شراء ٢٢٠ اوتوبيسا

بالمازوت، تضاف اليها ١٥٠وتوبيسا

قدمتها الحكومة الفرنسية هبة ونحو

٥٠ اوتوبيسا قديما وهو العدد الذي

امكن اصلاحه بعد الاعطال التي

اوتوبيس بين كبير وصغير •

ولا بد من الاشارة الى الخطوة ثانيا: ان الازمة السكنية لا يمكن التى أقدمت عليها الحكومة أصدارها حلما الا على مراحل وعلني المندي لمربسوم قضى بتأسيس مصرف الطويل ضمن نشاط مستمر وفي اطار الاسكان ثم تعديل هذا المرسوم

مياسة محدودة • بمرسوم آخر ليمكن صندوق الضمان الاجتماعي من الاشتراك في

ثالثا: يظهر من درس الوضع القائم في لبنان ان الطلب يقوق العرض بكثير وبخاصة في المساكن الشعبية والمتوسطة ومساكن الفئة الاولى غير الفخمة • أوتوبسات للشواج الضيقة

هذه الحال يدفع ثمنها المستأجر الذي لا يمكنه المصول على مسكن للايجار الا باسعار خيالية لا تتفق مع امكاناته المادية •

والواضح ان الذي اوصلنا الى هذا الوضع هو القوانين الاستثنائية التي كان يتم تمديد قانون الإيجارات بموجبها • فهذه القوانين ادت الى وقف تشييد الابنية المطلوبة للمواطنيس مسن ذوي الامكسانسات المصدودة والمتسوسطــة • مــع ان القوانين كانــت تعــدل بيــن فتــرة وأخرى وتعدل معها مواصفات الابنية الفخمة التي انشأها اصحابها في ظل قانون وعدهم بحرية التعاقد

وأضاف: في اختصار يمكننا القول اذا كنا نريد توفير الابنية المعدة للسكن والايجار فما علينا سوى تشجيع اصحاب الاراضي وأصحاب الادخارات من اجل تشييد الابنية، وهذا متعذر الا اذا اعطينا صاحب المبنى الحرية في التعاقد والحرية في استرجــاع هآجــوره بعــد بضــع سنوات دون ازيرتـب علـيــه هــذا الوضع اعباء تعويض تفوق مجمل ما قد یکون قبضه من بدلات ایجار، على غرار ما هو عليه المحال•

حتما علينا ان نقيد نوعا ما هذه الحرية في التعاقد وهذا ما لحظناه في المشروع عندها قررنا ان مدة الإيجار هي مدة العقد دون اي تدخل من القانون ولكن اذا اتى العقد لمدة اقل من ست سنوات فأن للمستأجر الحق، اذا شاء، في تمديد هذا المِعقد سنة تلو سنة الي حدة اقصاها ست سنوات، وذلك بالبدل الاساس مضافة اليه زيادة سنوية تعادل نصف زياده علاء المعيشة التي تفرضها الحكومة •

🦺 س – كيف تتصورون المتأثير الفوري لهذا المشروع؟

- فــى رأيــنـــا ان اعـــتمـــاد هذاالمشروع من شأنه خفض بدلات ايجار المساكن غير المؤجرة لان اصحاب هذه المساكن يقدمون على التأجير لانهم اصبحوا يأملون تعديل البدل اي زيادته بعد ست سنوات •

كذالك فان في تطبيق هنا

المشروع زيادة العرض الفوري للمساكن . حاليا هناك شقق فارغة يرفض أصحابها تأجيرها بأى سعر كأن لانهم يعتبرون من أجر خسر ملكيته للمأجور فضلا عن ان الارتفاع السريع في بدلات الايجار بفعل تفوق الطلب على العرض، يعو ّض فترة عدم الايجار هني دون ايجار •

س - ولكن ماذا بعد 7 سنوات هؤلاء عرضة للتشرد او ملزمين يدفع - ضرورة معالجة موضوع المساكن

الفترة: تعلك مسكن يغنيهم عن الايجارات لأن مصرف الاسكان سيقدم

اليهم القروض الطويلة بالفوائد المناسبة ومثل هذا الرهان يصبح

خطرا اذ يعرض المستأجر بعد ست سنوات الى احتمال التشرد،

وبالطبع يعتقد الوزير روفايل: ولا يعلن دلك: اذا لم يحصل ما هو

مفروض حصوله في تلك الفترة ان قانون الايجارة بعد اقرارده يعدد

في اي حال: علينا ان نتفهم الافكار والمقترحات الجديدة خصوصا

حين بعتبرها اصحابها جدرية تشكل حلا حاسما لمشكلة أخذة بالتعقيد

واذا كان المشروع يشكل، فعلاد الحل الجذري فاند بمتاج، على

والتقت "النمار" الوزير روفايل وحاورته في مشروع الايجارات

الجديد الذي يناقته مجلس الوزراء في جلسته لمذا اليوم مذ احجمت

الحكومة عن اصداره بمرسوم وحرصت على احالتد الى المجلس

الى مين توافر الشروط الموضوعية •

التأكيد: الى بعض التعديلات.

المعدة للايجار: اذ تبين في ننيجة

الدراسة ان اصحاب الاراضي كانوا

يحجمون عن تشييد الابنية المعدة

للايجار الا عندما كانت تعدمهم

القوانين بمعارسة الحرية في النعاقد

ان اهمید مشروعنا تکمن، هنا،

بخاصة، لان استعرار الجمود في

حركة البناء يعنى تفاقم مشكلة

السكن والاوفر من الاختلال في ميزان

العرض والطلب أن المهم، في

الدرجة الاولى: حمل الناس على

اقامة الابنية للايجار وتوفير الحوافز

الكافية، والا كيف يمكننا، أن نجد

الشقق المطلوبة للايجار ما دام

اصعاب الاراضي او المتمولين

يحجمون عن تشسيسيسسدهسا

معتبرين الارباح التي يجنونها من

اسعار الاراضى المرتفعة: تفوق

كثيرا ما يمكنهم ان يجنوه من بدلات

الايجار فضلا عن أن صاحب المأجور

أصبح يعتبر نفسه لم يبق هو

🦛 س – ما هي المبادىء التي

اولا: تعود نؤكد ان موضوع

الايجارات لا يمكن النظر السية

منوجهة نظر قانونية دون وجهة نظر

يجب درسه وحل الازمة في اطار

ابنية سكنية جديدة للايجار،

على وضع المشروع •

اعتمدتم في مشروعكم؟

سياسة سكنية متكاملة •

وفي أنهاء العقود •

- اعتقد اعتماد هذا المشروع سوف يعطي ثقة من يملسك وفسرا او أرضا من أجل ان يشرع في تشييد الابنية المعدة للايجار فيزيد العرض لمد الماجات ونصبح ريادة البدلات عادية • وسنصل تدريجا الى حال مــن التسوازن بيسن العسرض والطلسب وبالتالي استقرار الاسعار الى نسبة معقولة من التوظيف •

بدلات ايجار باهظة؟

رؤوف ابو زكي

ولا ننس ان الدولية اعتمدت سياسة تشجيعية لتسليف من يرغب في شراء مسكن.ومعلمة الست السنوات كافيسة ليتكلن بعسض المستأجرين من توفير جزء، ولو قليلا، من قيمة الشقة، ويتمكن في النتيجة من استلاف الباقي وتملك المسكن وهوامرسيفعف من الطلب على الشقق لاستئجارها ويؤدي الى التوازن واستقبرار اسعبار بسدلات

الماللك الفعلى بيل المستأجير واخيسراه ينبسغني ايضنا علسى وذلكيحد من اقدامه على تشييد الحكومة ان تتخذ بعض التدابير لمنع اصصاب الابنية المسعدة للايجآرات منعدمتأجيرها بفرض علاوة ان هذه العوامل وغيرها حملت ضرائب على الابنية غير المؤجرة •

لا أرى سياسة اخرى لحل ازمة الاسكان، وهي ازدة اقتصادية – اجتماعية ، ومن كان عنده حل أخر يعتبره افضل فليعرضه علينا لندرسه معا لعلنا نقتنع بفعاليته وجدواه حلا جذريا لهذه آلازمة المزمنة التي اقتصادية – اجتماعية • في ضوء ذلك عقدتها الاحداث كثيراء ان المطلوب منا مواجهة الازمة بعقلية جذرية وبرؤية شاهلة او سنظل نتخبط في دوامة قوانين الإيجارات الظرفية التي خلقت اوضاعا شاذة ليست في مصلّحة المستقبل •

حرصنا على اصدار هذا المشروع بمرسوم لانه يشكل ثورة في موضوع الايجارات، وهوء لانه كذلك، يحتاج الى معالجة ومناقشة على المستوى العام حتى يتقرر على شكل نهائسي وواضح وعندئذ يفتنع صاحب الارض اء صاحب الوفير او الاثنيان هيعيا بالاقدام على التوظيف في اقامة ابنية معدة للايبارات وتصديح المفلل الحاصل تدريجا في ميزان

الايجارات نغير السكن

العرض والطلبء

وانتقبل الوزيسر روفايسل السي المشروع الآخر المتعلق بايجارات العقارآت والابنية المعدة لغيسر المسكن، قسال:

تبين لنا ان قيمة الخلو المتجارى ارتفعت على صورة غير معقولة خلال الاعوام الافيسرة وكسان لسهسا دور تضغمي في اسعار الاراضي او في اسعار السلَّم، فاسعار الارآضي في شارع الحمرآء مثلا ما كانست لتصل الى 10 و10 الف ليرة للمتر لولا الارتفاع في قيمة القلو للمحلات التجارية من ٢٠٠ الف ليرة مثلا الي اكثر من مليون ونصف مليون ليرة • وهنده الزينادة فني قيمة القلبو وبالتالي في اسعار الاراهي في المناطق التجارية أثرت ولا ريب على اسعار الاراضي في المناطق

ان ارتفاع قيمة المخلو يؤثر حتما على غيلاء المعيشية لان التياجسر سيسترجع من المستملك ما يكون دفعه بدل خلوويزيد عليه نسبة الربح التي يريدها لنفسه، وكل ازدياد جديد في المخلوات يجر معد زيادة عاهة في الاسعار حتى المتجار الذين يكون خلو محلاتهم قديما وايجاراتهم

واضاف: ان الارتفاع المستمر وغير المعقول في قيمة الملوات يجعل كل عمل لتوسيع شوارع المدينة شبه مستحيل • وهنا يتبينَ لنا ان قانونِ ٧٧ المتعلق بخلق الكيان القانوني للمؤسسة المتجارية كان ضروريا ولكن للاسف: اسىء مفهومه كما اسىء استعمالــم، فالقيانــون قيال بــان المؤسسة مؤلفة من عناصر تتناول نشاط التاجر وتتضمن في ما تتضمن الخلو، وان ما جرى فعلا هو ان عمليات بيع المؤسسات ظلت محصورة تقريباً في بيع الخلو ولم يوجد، حتى اليدوم، اي تحديد قانوني للفلو، وعلينا أنّ نسد هذه الثفرة فنعرف ان الخلو لن يستهلك سنويا ونعرف حتى في اطار تمديد قانون الايجارات أن حَـق البـقـاء للتاجر في المكان ينتمي عند هدم المأجوره

إن المشروع لا يخفض من قيمة المؤسسة التجآرية ولا من قيمة الخلوء ولكن يحدد حقوق التجار ويحول دون الارتفاع الوهمي في

المرسوم التجاري كان مرضيًا وبعث الوسط حيّاً هو الأهمة فاصيا ومهندسا وخنبسرا عفاريساء

وكان وزيسر الاشعسال العامسة وعسد

جمعية التجار في احد لقاءاته معما

باهكاناستهزاج رايالجمعية او عسن

تنتدبات فيي الاشاور المتعلقة

٢ ــ والتحفظ الاساس الذي يبديد

التجار هو حول المادة التالتة من

المرسوم، منعلقة بكيفسة تخميس

العقارات • وهــذد المــادة مطابقــة

لنص المادة الاولى من المرسوم

وحبول هنده النقطنة، يخشني

التجاره نتيجة لصغر الملكية

العسقبارينة (ارض) في السوسط

المتجاري، ان يـؤدي ربط حـقـوق

المالكين والمستأجرين والمستثمرين

بقيمة المقار غير المبني، اليي

انتقاص من حقوقهم في الملكية

التجارية • ويعطى التجار المثل

الآتي على ذلك: "ارص مساحنها ٢٠٠

متر مربع • ينزل منها حسب القانون

٢٥ في آلمئة منفعة عامة ، القيمة.

المتبقية، مهما بلغ سعر المتر

المربع، لن توازي قيم الخلوات

على هذا العقار الذي قد يكون

یشغله نحو ۱۷ او ۲۰ مؤسسة۰ ومثل

هذا العقار قد يكون في غير سوق

ج ـ التحفظ الثالث يدور حول

نص الفقرة الثانية من المادة

العاشرة من المسرسسوم ١٠٧ وهسو

"يحدد بدل ايجار المأجور الجديد

اتفاقا بين المالك والمستأجر وفي

عدم الاتفاق، يحق للمالك ان يطلب

من المحكمة المختصة تحديد البدل

واعتراض التجار هنا ينصب على

ترك بدل الايجار محررا هن حد

اقصى • ويتساء لون: "ما قـيمــة ان

يعطى الناجر المؤسسة ذاتها التي

كان يشغلها اذا كان معدل الايجار

الجديـد الـذي يدفعـه عاليـا؟"•

ويعتبرون بالتألي عدم تحديد حد

اقصى لبدلات الايجار من شأنه، ان

يبدد قيم الخلوات حيث المعروف ان

الابجار المرتفع يقلس من قيمة

ويفترح التجار ربط بدلات الايجار

الجديدة بمقياس اقتصادي معين:

اما بمقياس معدل غلاء المعيشة واما

بمقياس زيادة سنوية تحدد نسبتها •

التجار ومن الممكن اسقاطها كلها

لسدى ضمان عسودة المتبسار المسي

مؤسسات شبيهة تكون بدلات الايجار

وبعيدا عن الارتياح والتحفظ لدى

التجارء تبقى ملاحظات اساسيسة

يمكن سوقها حول المرسوم نفسه

واسعا امام الاجتهاد والاستنساب

المنوطين بالسلطة التنفيدية او

القضائية • ففي قضية التخمين مثلاء

وبرغم ربط التخمين بالاسعار الرائجة

في ١٩٧٥/٢/٢٦ فان المكان

الاستنساب يبقى فائما نظرا الى

التفاوت في تُمن الاراضي في الوسطُ

التجاري وهو يختلف بين مركز واخر

خيارات اربعة وردت في المادة

الاولى منه من حيث الوسائل الممكن

اعتمادها في تعمير الوسط التجاري.

رهى تبدأ من طريقة الاستهلاك

العآدي (فقرة أ) وتنتهي بطريقة

مؤسسات عامة ذات طابع تجاري

واذا كانت هذه الخيارات تتقرر

وفقا لاعتبارات موضوعيسة متصلية

بطبيعة العقار وحجمد ومقدار التهدم

فيه، فهي تبقى في الاخير خيارات

للسلطة نفسهاء يمكن اعتماد احدها

وفقا لقدرة الخزينة المتي قد تراوح

بين آلاضطلاع الفعلي بعملية التعمير

(فقرة ج ود) وترك الامر لاصحاب

٣ ــ أن قيمة المرسوم من الناحية

العملية، تكمن في صدور سلسلة من

المراسيم التطبيقية له، كما تكمن

في توفير الوسائل والاطر اللازمة له •

لهدناء ليسس مطلبوبا اصدار

المرسوم، بل اعادة الحياة الى

الوسط التجاريء والبدء بتعمير هذه

المنطقة التي قيل منها تبدأ الوحدة

الوطنية وفيها يتعقق الانصهار

العلاقة (فقرة أوب) •

مرفابيروت كما كان

مع اللجنة الرباعية ولجنة النعهفات

قال اهس وزير الموارد المائية والكهربائية الدكتور ابرهيم هعيتو ان

اللجنة الرباعية الوزارية التي عهد اليها مجلس الوزراء في دراسة شؤون

مرفأ بيروت واتفاذ الندابير الّتي تعيد هذا المرفق الى حاله الطبيعية، تعقد

اول اجتماع لها هذا الاسبوع وهي تتألف من وزراء الموارد المائية

واضاف شعيتو ان لجنة خاصة برئاسته وفيها بعض كبار موظفي المديرية

العامة للاستثمار وشركة ادارة واستثمار مرفأ بيروت اعضاءء تقوم باعادة

النظر في التعريفات والرسوم المطبقة في مرفأ بيروت والتي يعمل بها منذ

اكثرهن عشرين عاماء وان اللجنة تنجز مهمتها في الايام المقبلة لاقرارها

"وان اعمال البناء في مرفأ بيروت تسير وفق المخطط واول مستودع ضمن

المساعدة الفنية الاميركيّة ، سيكون جاهزا خلال شهر ايلول وفي تشرين الاول

وحافظت حركة مرفأ بيروت خلال شهر حزيران الماضي على مستواها

السابق من النشاط الا تراجعا نسبيا في حقل الاستيراد، فدّخل المرفأ ٤٧٤

باخرة افرغت ما حمولتد ١٣٥٧٨١ طنا وشحنت ما حمولته ١٢٧٩٢ طنا اي

الاستيراد

DTYYE

15771E -

1 . TYE1

SYSTOT

198877

TOYAT

ATERRY

المتصدير

17.0

0515

YOY

308-6

1571 -

15446

TYOOO

الاجمالي

PYT30

3094.6

109746

145554

F.Y.ET

TYAOYT

ATO: PA

المستودع الثانيء ثمُّ الثالث في تشرين الثاني والرابع فينمايَّة ١٩٧٧ " .

والكهربائية والمال والاشفال المامة والصناعة

بحركة اجمالية مقدارها ١٧٨٥٧٣ طنا •

175

145

5.4

FYE

1171

عدد البواخر

وهنا حركة مرفأ بيروت خلال النصف الاول من ١٩٧٧٠

ومباشرة تنفيذها •

شباط

نيسان

٢ ـ أن المرسوم ترك للسلطة

في الشارع نفسه •

1 ـ ان المرسوم ترك الباب

فيها مربوطة بحدود قصوىء

الاجتهاد والاستنساب

هذه هي التحفظات التي يبديها

العادل دون التقيد بأي حد اقصى" •

وبخاصة سرسق واياس•

الاشتراعي الرقم 10 •

كتب بهيج ابو غائم:

المرسوم الاشتراعي ١٠٧ الحامل حلولا لترتيب البوسط التجباريء والذي اصدرد مجلس الوزراء في أخر جلسة لد ضمن مهلة الملاحيات الاستثنائية: كيف استفبلد التجار؟ ما مي ملاحطاتهم عليد؟ مل جاء متفقاً مع الكل او مع النعص مما طالبوا بد: وسؤال أخر: هل المرسوم وضع حدا للجدل المقائم حول تعمير الوسط التجاري والبادىء منذ صدور المرسـوم الرقـم ١٥ فــي تــبـاعـ

عبر أواء بعص كبار المنجار حول المرسوم ١٠٧، والملاحظات التي ابدوها ، يمكن القول ان المرسوم قوبل عموما بارتياح واطمئنان لدي النجار الى معظم الاحكام التي تضمنها ولم ينل من بعنص التعفظات التي يمكن ازالتها، هما هي عوامل الارتياح؟واين التصفط؟

حفظ الحقوق

مصدر الارتسياح الاول ما جاء منسجما مع مطلب التجار الاساس الذي كانت جمعية التجار طالبت به غير مرةء متعلقا بحسفظ حقسوق المستثمرين والمستأجرين عبر اعادة كل صاحب مؤسسة الىي مؤسسة جديدة موازية - واذا تعذر ذلك كان اعطاء هؤلاء سندات على الخرينة تمثل حقوقهم - وكفل المرسوم حفظ

والمستأجرين الى مؤسسات جديدة موازية للمؤسسات السابقة • تأهن ذلك في المادة العاشرة التي نصت على الأتي: "تسدد حقوق المستأجرين والمستثمرين للاماكن المعدة للابجار والواقعية ضمين نطياق المؤسسة العامة، بتسليم الى كلمنهم، بعد ترتيب المنطقة واعادة بعائها: مأجورا جديدا موازيا في طبيعته وقيمته للمأجور الذي كان يشغله في اقرب مكان ممكن من هذا المأجور، دون ان يترتب على ذلك دفع اي بدل خلو اضافی " •

وبرغم الاجتهاد الواسع الممكن مع عبارة "موازيا في طبيعتــه وقیمته" فان هذا یعنی عملیا امکان عودة اصحاب المحلات الى مؤسسات جديدة موازية دون انيترتب عليهم دفع مبلغ اضافي الا الزيادة المرتقبة ي بدلات الايجار الجديدة، وهذه المزيادة يعتبرها المنجار انفسهم امرا طبيعيا ومقبولاه

٢ ـ عوضاً من سندات الخزينة:

تكريس الملكية التجارية

والمصدر الثاني لارتياح التجار قرار المرسوم بمبدأ المفصل القاطع بين الملكية العقارية والملكية المتجاريــة • اي استبــعـاد اشــراك المستأجريس فيملكية العقارات تعويضًا لهم من ملكيتهم التجاريــة • واكتفى المرسوم بترك المديار للمالكين فقط فيحصلون على عقار او أسهم في عقار غير مبني: او يحصلون على حقوق ملكية مشتركة في عقار مبني (المادة ٩ الفقرة ١) • وهذا الموضوع اكذ المتجار غير مرة، رفضهم لاى استبدال يجري بملكيتهم التجارية ربما لعدم رغبتهم فيان يتحولوا من تجار الى

هذه الحقوق عن طريقتين:

ر _ اعادة المستشم ريحن

نص المرسوم في مادته الثانية علىتسليم اصحىاب الحقوق فىي العقارات شهادات اسمية تمثل قيمة الحقوق لكل منهم محددة بمبلغ او مساحة او كليمما • وتنستـج هـذه الشهادات فائدة سنوية غير خاضعة للضريبة بمعدل لا يقل عن خمسة في المئة، وفي امكان صاحب الشهادة التنازل عنها بعد انقضاء سنة على تأريح اصدارها وهدا التنازل المشروط لاعتبارات قانونية، يكفل لصاحب الحق الخيار فيستمر فى عمله السابق أو يستوفي قيمته •

التحفظات

اما تحفظاتالتجار على المرسوم ١٠١ فيمكن ايجازها بثلاث نقاط اثيرت مجددا لدى اجتماعهم بوزير الاشفال العامة - وهذه النقاط هي: ا ـ عدم اشتراك الجمعتية فيلجان التفعين او فـي اللجـنـة التحكيمية المنصوص عليها في المادة ١٣ والتي تضم في عضويتها

غاليري بئوتاجي للمفهشات

تعلنافتتاح مكتب للتصميم والديكور بالتعاون مع السيد كياربللو أرينتي من ميلانو٠

ومعروف عن السيد أرينتي انه احد اشهر المهندسين ومهندسي الديكور في ايطاليا • والسيد آرينتي على اتم الاستعداد لتتفيد

المراجعة: السادات، القلعة • ت: ٢٥٠١٢٨

والمساكن الفخمة •

اعمال الديكور والفرش للفنادق والفيلات





– الحد من تضخم اسعار الاراضى وذلك بتوزيع المساكن على الاراضي اللبنانية كآملة واعتماد سياسة نقل مرنة تمكن المواطنين من الوصول

مختلف الخطوط بيهن العاصمة تدرس مصلحة السكبك الحديب والضواحي• والنقل المشترك امكان شراء ٨٠ اوتوبيسا جديدا عن الحجم الصغير وقال رئيس مجلس ادارة مصلحة تضاف انى اوتوبيساتها العاملة على النقل المشترك المهندس عادل حميه

> الدكتور طبيب اسنان وجكراح يستقبل زبائنه الكرام في عيادت بكيت مري شلفون: ۹۷۰.۲۹ رومیکه ـ تامنون:۹۲۰۲۹۱

اصابىت مرائىب المصلحية خيلال مل تعتنم السيفر

الى الولايات المتحدة للدراسة?

اذا كان لديك اوراق قبول من احدى الجامعات إوالمعاهد الاميركية او اذا كنت تفكر في الدراسة في الولايات المتحدة ، فانت مدعوالي حضور برنامج توجيمي يوم الثلثاء في ١٢ تموز من الساعة ٣ الى ٥

مرکز جون کنیدی

شارع عبد العزيز (رأس بيروت) المناقشات تشمل الشؤون الاكاديمية، وسمة الدخول، والتكيف مع المياة في الولايات المتحدة، والعادات الاجتماعية الاميركية، والخدمات الاستشارية الطلابية المتوافرة في بيروت •

ETUDES & LOISIRS EN ESPAGNE 1975^{L.L.} (taut compris)

Du 1er Août au 1er Septembre ETUDES DE LANGUES A SALAMANQUE du 1/8 au 22/8

- CIRCUIT MADRID - ANDALOUSIE du 22/8 au 1/9

Organisation: CENTRE CULTUREL HISPANIQUE

Près Ciné COMMODORE Téi: 35 24 48 En Collaboration avec : TRANSLEBANON TOURS

Sodeco Nasra: 22 92 13 . Hamra Strand: 35 00 95

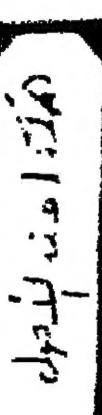
الم هي جميد الله الماليوي



كي تتجسد جميع آفاقكم وتتحقق

publirizk

بنك السرف الأولى شم. ل. المتحصص للتمويل المتوسط والطويل الأمسد



الشوط الاول: (١٣٠٠ متر للبوبية التي عمرها اربع

ر - ملال واصف (مقابل ٥٣ كيلو)

٢ – فديم الرمان (هجر ٥٣ كيلو) ١٤٠ ٣ ـ حميلة باهي (جدال ٥١٤٥ كيلو)

رىح بطولين وطول، الوقت ٦٢ و٦٣

الشوط الثاني:

إ . . . و متر للحيل اللي عمرها ع

١ - نابلة (تأدروس ١١٥٥ كيلو) ٤٥٠

۲ٍ – شمس الصحى (جمال ٥١٠٥ كيلو)

ربحت برأس وطولين، الوقت اد

الشوط الثالث:

(، ، 12 مثر للّحيل التي عمرها ارسع

1 - مای لایق (فحر ۵۳ کیلو) - ۲۱ -

ربح يطولين وثلاثة اطوال الوقت

ودو آکت . عاهبه مقید دبعی العصمر

اليــأس عساف الجياد المسحوبية:

(١٦٠٠ متر للخيل المسنّة)

٢ - ابو العلا (بيطار ٥٣ كيلو) ١١٠

٢ - معرجان (ناصر ٥٣ كيلو) ١١٠

الدواتوا احماس و صاحبه جورج قازان

المضمر محمد هدار

ربح بئلاثــة اطــوال وبعيــدا • الوقــت

الشوط الخامس:

(١٤٠٠ منر لغيسل الدرجية الثالثية

١ - لاكي مون (عبدو ٥٣كيلــو) ٢٧٠٠

۲۰ – برنس (روجیه ۵۷ کیلو) ۲۰۰

۳ - راعی (تادروس ۵۵ کیلو) ۱٤٠

وه٤ ت و٢ احماس • صاحبه فيتوريو دي

لوكاء المضمر الياس عساف،

ربح بنصف طول وبعيدا • الوقت اد

الشوط السادس:

(١٦٠٠ هنديكاب لخيل الدرجة الثانية)

۲ - غواج (بیطار ۵۰۵۵ کیلو) ۱۳۰

۲ – بیدر (روجیه ۵۷) ۱۳۰

١ - رئيف (جمال ٥٦٠٥ كيلو) - ٢١٠

ربح بطولين وطولين • الوقت ادو٥٩ ث - صاحبه منصور بن سعود • المضمر

الشوط السابع:

1 - عشير (جمال ٥٥٥٥ كيلو) ١٢٠ -

(١٦٠٠ متر هنديكاب للدرجة الاولى)

٣ – تمين (روجيه ٥٥ کيلو) ١١٠

۳ – محبوب (بیطار ۵۷ کیلو) ۱۱۰

و۲ اخماس- صاحبه منصور بن سعود،

المضمر مصطفى لنابيدي•

قديم الزمان (٢) ٤٦٠

الميدان (٥) ۲۲۰

تمین (٤) ۲۰۰

ربح بطولين وبعيداء الوقت ادو٢٥٢

الثنائية (تُون توت):

الشوط الاول: هلال وأصف (٢) على

الشوط الثاني: نايلة (١٠) على ملك

التوط الثالث: هاي لايف (٤) على

الشوط الرابع: جبل (٧) على ابو العلا

التوط السادس: رئيف (٢) على فواح

الشوط السابع: عشيسر (٢) علس

المزدوجة (دوبله)

الشوط الخامس على السادس:لاكي

مون (٩) على رئيف (٢) ١٧١٠٠٠

احمد بحرى الجياد المسحوبة: حياتي

الشوط الرابع:

۲۸ - جبل (روجیه ۵۳ کیلو) - ۲۸ -

هاي لايف (فخر) يربح مرتاحاً من كعيل (جمال).

آجبل (روجيه) يستقبل الهدف ممسوكا وخلفه ابو العلا (بيطار) -

لاكي مون (عبدو) مجلياً على يرنس (روجيه) -

رئيف (جمال) مجلياً معموكاً على فواح (بيطّار) -

۲ - کمبل (جمال ۵۳ کیلو)۱۱۰

٣ - ميسور (ملا" ٥٠ كيلو) ١٨٠

وعرت معاجيها ايليسيمونيدس والمصمر

متري ُحويتي الجياد المسحوبة: مسعار •

و٢ أتماس ماهده واصف بشارات •

سنوات واكثر)

. 17.

سنوات ولم تربح)

مدأت هباريات تصعبة المجموعة الأسبوبة ــ ۱۲ نشرین الثامی: الکویت هومغ کونع ا

ــهوتشرينالشانيتايران-مومعكومع٠ . الاوفيانية لمسابقة كأس العالم في كرة - 19 تشرين الثاني: الكويت - اوستراليا • القيم تدخل مراجلها الحدية • ــ ٢٥ تشرين الثاني: ايران ــ اوستراليا • ومع مباراة الامس سن اوستراليا وهونغ ـ 7 كامون الاول: الكوبت ـ ايران -كونغ جَرت من هده العباريات ارمع ونعفى ١٦ _ غ كانون الاول: كوريا الصومية _ هونغ

هباراه تنتهى ملقاء كوريا الجنوبية وهونغ كونغ عي ٤ كانون الاول المصل -آما معاراة امس ففارت هيما اوستراليا كُل هذه المناريات تحرى على طريقة على موسع كوسع ٢ ـ • (الشوط الاول ١ ـ الذهاب والاباب، وهى اختمار مرهق للعرق ٠) • وجرت هذه المناراه في مدينة ادبلايد المتتركة الني سنفطع مساعات كبيرة س اوستراليا اليكوريا الي الكويت وايران • وهنا مرنامح المماريات الدد الباهية وندكر

> اولا اسم الفريق المصيف: ــ ١٤ أب: اؤسنراليا ــ ايران • - ٢٧ آب: اوسترالما - كورما المعومية • - ٢ تشرين الاول: هونع كونع ــ الكوبت • ـ ٩ تشرين الاول: گوريا الجنوبية ـ

- ١٦ نشرين الاول: اوستراليا - الكزيت • ـ ٣٣ تشريل الاول: گوريا الجنوبية ـ اوسترالیا • ــ ٢٨ تشريل الاول: ايران ــ الكويت، -- ٣ تشرين الاول: هونغ كونغ ــ اوستراليا ، _ ٥ نشرين الثاني: الكويت _ كوريا

يبيلم الكأس الى كامش الانصار عدنان الحاج وطهر بينهما رئيسرناديالمحاء الشبح أهبن حيدر (جورح سعرجیاں)

الدولي سبع علاج كاسا مر اللجنة المنظمة اطاح بليق عنعردا الكرة هوق العارصة، مثل الانصار الصارس انزهيم عبتانسي والمدافعون محمد الاسطة ومحمد العرجة وعدنان العاح وخالد شعادة وساعدا الدفاع حسين فرحات وراشد دوعان والمهاهمون فؤاد ليلسى وعدنسان طيسق والرهيسم الدهيسنسي وهمادي. ولعب في الشوط الثاني محمد وغجت المتدرحيات طرطيقيات واهارييج أدلني ورهير الشدياق بدل لنلى وحماديء

ومثل الصغباء الصارس جهباد محصوب والمدافعيون غيسان حيداح وحبسان حييدر ومحمود سعد وجعفر نصرالله وساعدا الدفاع سعد حلازي ووليد ربن الدين والمهاجمون قاسم حمره وعسان ابو دياب وشاهين فرزان ورصا حسين- ولعب تي النوط الثاني قاسم عطوي بدل نصرالله •

قاد المباراة الحكم الدولي سبع فلاح وعاونه حكما التماس زهير المصري وعبد الحميد عبود • وبلغ دهلها ٢٤٨ قل ٠ل٠

وسبق العباراة لقاء مين الخبيعة المزرعة والرمالك استر عن فوز الشبيعة ١-٢ (الشوط الاول (- •) • وسجل اصابنسي التبيية عسادل كركي وسليم اروادي طيمها سجهل اصابت

الرمالك حسن الحوزو • قاد المناراة الحكم اسناعيل عبرا وعاونه حكما المتماس زهير المصري وخضر طه٠

والاخْرِي في الدقيقة ١٢ اصاعها الدهيني نجم العباراة ثم عزضها بعد دقيقة عندها دوك تمريرة لحمادي من رمية ركينة الى قديقة ارضية خادعة استقرت عنى يعبن الدارس التعاوي محجوب وسجلت الاصابة الانصارية

وحميت الساحة كرا هنا وفرا هناك: وبعد دقائق عشر اخترق ليلى الوسائط الصعاوية بمجمود فردق وارسل الكرة عرصية الى الدهبنى الذي طحها ثم سددها هارنطمت بالفائم الايمسن شيم ارتسدت السي المعساك الصفاوية منجلة الاصابة الثالثة بل احمل

(22) فخطف لهم حسان حيدر اصادة رد" الاعتبار القي انطلقت بعدها صعرة النهاية

قدم الوزير سلمان كأس الدورة الى كاستن الإنصار عدنان الحاج وورع مداليات تذكارية على اعضاء العريق العائز هيما تسلم الحكم

كأس الدورة الرباعية في كرة القدم انتقلت امس الى خزاءة الانصار ففي حضور نحو الفي متفرح يتقدمهم وزير الداخلية الدكتور صلاح سلمان والمدير العام للتباب والرياعة العقيد غالب عحص والسيد تهام سلام وعدد من اعصاء الانحاد البناني لكرة القدم، الثقى بعد طهر امس في المرحلة المتاميسة للسدورة فريقا الانصبار

(الشوط الاول ۱ – ۰) -المباراة النى جاءت فوية ومثيرة وسريعة وجدابة: حرك ضربة بدايتها الوزير سلمان نَفْسُهُ: وَمَا هِي الا ۖ ثَوَانَ حَتَى حَمِي وَطَيْسُهَا وتبودلت الجهمات في صراوة على وقع الاناشيد المنغومة واصوات المعرقعات واستكان الانصاريون، وعالمًا الى العرض،

الورير سلمان يحرك ضربة المداية بين الحكم

الدولى سبع فلاح ومهاجم الانصار ابرهيم

والصَّفَا فَانْتَهَى لَقَاؤُهِمَا نَفُورُ الْإِنْصَارُ ٣ – ١

وبعد فرص عنة صائعة؛ وصربة جراء لم

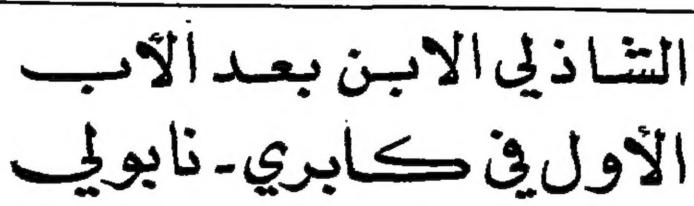
لكن الصفاويين باغتوهم في الدقيقة القاتلة تحتسبء تصدى حمادي لرهيذ ركينة وارسلها الى فؤاد ليلى الذي لم يجد صعوبة في ترجمتما رأسية على الطائر الى الاصابة الانصارية الرقم (• ومهذه النتيجة أنتهى والنتيجة ٣–١ للإنصار٠

الشوط الثاني استعله الانصاريون باهدار فرعتين لمينتين: واحدة في الدفيقة ﴿ عبدما

بعد فوزه على المكسيك بضربات الجزاء الانحادالسوفياتي







دقيقة، والمركز الرابع السوري مروان عالح بسبع ساعات ولاع دقيقة و١٢ ثانية •

الدورةالثلاثية

عىنطساق السدورة الاميركيسة الجنوبسيسة

الثلاثبة مين العراريل والمبرو وموليقيا والتى

تحرى مبارياتها في كولومنيا لمعرفة الغريق

الدى سيقابل المحر بطلة المجموعة الاوروبية

الناسعة في معاراه تصفية لدحول ذور الـ11

من مسابقة كأس العالم، نقام فجر اليوم

المعاراة الاولى بين البراريل والبيرو، كما

تقام مناراة ثانيه يوم الخميس مين البرازيل

وبوليغيا وساراة ثالثة بوم الاحد المقبل س

البيرو وبوليفيا في كالي•

وهما يذكر ان ناصر الشاذلي اهتل في العام الماضي العرتية الثانية بين جميع متسابقي گابري - نابولي والمرتبة الاولي بين المواة • وكانت مصر دأنت على الاشتراك في هذا السباق الذي يعتبر احد ابرز سنافات السباحة الطويلة في العالم: واشتمر من "نماسيح النيل" على صفحة المياه بين جزيرة كابري وميناء مابولى ابطال عدة بينهم نبيل التاذلي وعبداللطيف ابو هيف وعيرهما بيسن الرجسال وسهيسر عبدالباقسي وشادية الراغب بين السيدات •

"فرح البط عوام" كما يقولون٠٠٠ وكما اكد ماصر نبيل الشاذلي السياح المصري دو الروز ربيعا عندما اهتل اهس المرتبة الاولى عي سناق كابري - نابولي الرابع والعشرين للبسياحة الطويلة •

قطع ناصر الشاذلي مسافة السباق وهي ٢٣ كيلم في سنع ساعات و٢٦ دقيقة و٥ ثوان. وكان في انتظاره عند حط الوصول ابوه مبيل الشاذلي بطل كابري - نابولي للعام ١٩٦٢ الذي استمر رقمه القباسي يوعذاك اكثر من ٦

واحتل المركز الثاني السوري ماهر صالح والتركي اردل اسبت بسنع ساعات وءع

دورة فرنساللدرلجات: فوزالمانى عنربي مزدوج

ميشال لوران الذي تدهور الى المركز النامن. وادى سقوط المولندييوب زوتيميتك عند احد المنعطفات الى سقوط اخرين بينهم الفرنسيان مبشال بسوران وريمسون ، فيلميان وبالتالي الى تقمقر مؤلاء الثلاثة في الترتيب

ترتيب المرحلة التاسعة ١ - كلاوس بيتر تالر (الهانيا الغربية) ٥ ساعات و٧ دقائق و٢٦ ثانية • ٢ – جياسنتي سانتامبروجيو (ايطاليا) •

> ٣ – فيلى تيرلنك (بلجيكا) • ٤ – ريمون فيلميان (فرنسا)٠ ۵ – باتریك بون (فرنسا) • 7 ـ باتریک سیرسو (بلجیکا) • ٧ - غيربن كارستنر (هولندا) -٨ - رايك فان ليندن (بلجيكا) -

٩ - جاك اسكلاسان (فرنسا) • ۱۰ - ثيو سميټ (هولندا)٠ الوقت نفسه مع الاول) •

الترتيب العام

ا - ديتريش توراو (المانيا الفربية) ٥٦ ساعة و 71 دقيقة ولم ثوان. - ایدی میرکس (بلجیکا) بفارق ۵۱

- برنار نیفنیه (فرنسا) بفارق دقیقة ٤ - هيني كويبر (هولندا) بفارق ١ و٠٤٠

7 - لوسيان فان آيمبد (بلجيكا) بفارق

0 – الان ميسليم (فرنسا) بفارق ٢ و٩

- فرنتيسكو غالدوس (اسبانيا) بفارق ٨ – ميشال لوران (فرنسا) بفارق ٢ و٥٣ 9 – ريمون فيلميان (فرنسا) بفارق ٢ و٥٣ ١٠ - يوب روتيميليك (هولندا) بقارق ٢

> الرماية: منيرسكاف

17 راميا اشتركوا امس في المرحلة الإولى من مسابقة كأس أسعد أندراوس على ١٠٠ طبق من الحفرة الاولمبية التي نظمها نادي ريو في حقل الرماية في ضبية •

وعلى رغم ان الرؤية كانت جيدة والعرارة هقبولة فان الارقام جاءات متوسطة خصوصاً في صفوف رماة الفتَّة الاولى-ابرز المجلين كان مطل لبنان السابق منير

سكاف الذي سجل اعلى رقم في المسابقة (٩١ على ١٠٠) ونقولا نوار الرامي الجديد في المغرة والذي اهتل المرتبة الأولى في الفُكُمُ الثانية مسجلًا ١٥ على ٠٠٠. وقد انحصرت المنافسة في الطلة الاولى بين اسعد اندراوس وجوزف عون على المركز

القانيء كذلك في الفثة الثانية المنافسة بين

ايلي عبود وفؤاد موتشاموف،

النتائج 🙀 الفئة الاولى: 1 -- منیر سکاف 🗕 ۲۰۰/۹۱ ٢ ـ جوزف عون ـ ٢٨ ۲ ــ اسعد اندراوس ــ ۸٤ ٤ ـ عوَّاد بستاني ـ ٨٢ ۵ ـ عمر غندور وجورج حداد ـ ۲۲

١ ــ نقولا نوار ــ ١٠٠/٨٥ ؟ - ايلي عبود - ١٢ ۲ فؤاد موتشانوف ـ ۸۲ £ _ جورف انتيبا _ ٧٧ ٥ ــ رشيد طعمة ــ ٢٦ 7 -- جورج عرب ــ ٧٠ ٧ ــ دانيال معوض ــ ٢٩ ۸ ــ بسام خوری نــ ۲۵ ٩ ـ جوزف ابو جودة ــ ٦٤ ۱۰ ــ جورج خوری ــ ۵۷ اشرف على المسابقة الحكام جان طعمة

۷ ـ فادی اندراوس ـ 77 من اصل ۷۵ الغثة الثانية: واسعد اندراوس وجوزف عون ورشيد طعمة وفادي اندراوس -وتقسام الاحسد المقبسل المرحلسة الثانيسة والاخيرة من المسابقة على ١٠٠ طبق ايضاً،

IERCANDIA

ER HENRIKSEN)PENHAGEN-DENMARK

re l'arrivée au port de BEYROUTH, le 13/7/77 de son MERCANDAN

ceptionnaires sont priés de se présenter aux bureaux des , avant l'arrivée du dit navire, pour préparer les formalités rires pour le retrait de leurs marchandises. Les Agents détoute responsabilité pour tout retard dans la réception et sit des marchandises, qui seront débarquées à quai aux rispérils des réceptionnaires.

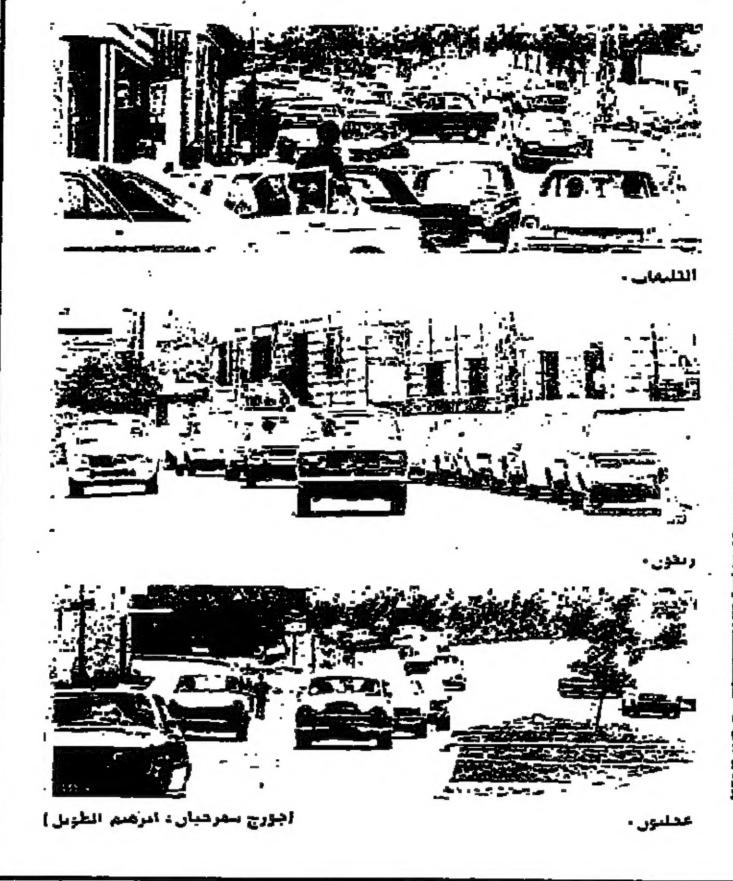
tout renseignement, veuillez contacter: COMPASS SHIPPING & FORWARDING CO. L. L. C. SYSTON SERGE SECON 45 - 380 PLOCK - P.O. SEST 8569 - CHELE: TRUSTWORTHY TELEN: THE LEG 21-497 LE - WEIGHT 20937 LE - PHONE: 221294-6/292681



TELEX.21057 VERCO LE . Cable: OVERCONSULI Beyrouth



















ملاق هاروسي، حورج لبكي، عيثال الجعيل، ويثال الجعيل، ويثال الجعيل، ويثال الجعيل، ويثال الجعيل، ويثال الجعيل، وي

والسيدة لورا البستاني اصرت هذه السنة على التجديد في فندق "البستان" • وقال المدير السيد ايلي نعمة: "رغم معرفتنا سلفاً انالموسم المالي لن يكون سياحيا فيمستوى المواسم السابقة، كانت للسيدة البستاني الجرأة في ترميم المفندق واعادة فتحد على امل ان تثمر جهودها وتعود الى لبنان حياته والفندق اعد ليعمل ١٢ شهرا في السنة، وهو اساساً ليس فندق صيف ان وجود الفنادق الفخمة في بيروت كان يدرمه شتاء حصته من رجال الاعمال والسياح • وبعد الاحداث اعتاد الناس السكن فيالجبل الذي دون مبالغة اقبول سيصبح قريباً ضاحية لبيروت لقربه منما وبعدما كانت بيروت نقطة التقاء كل لبنان عارت الآن كل المناطق مزدهرة، وبالتالي كلنا اعل ان تجاري بيت هري ركب التطور وتصبح شتاء وصيفا مركزا سياديا وتجاريا فاستعددنا لهذا الاحتمسال وفتحنسا صالونات السفسنسدق وصسالات الاجتماعات المجهرة بوسائل الترجمة الفورية والمطاعم والبيسين. كما قررنا فتح صالة السينما للجمهور بحيث نقدم فيما افلام العرض الاول والمسرهييات – التتمة في الصفحة ١٢ ~

لكن بيت مري القريبة من العاصمة موسمها افضل من غيرها: خصوصا ان المواصلات مؤمنة والمنازل التي لم تؤجر بعد لا تتجاوز 10 في المئة من المجمل وان سكان البلدة الاصليين لا يتركونها شتاء وان ٢٠٠ في المئة من المنازل اجرت سنويا من جراء الاحداث، وهذا ما رفع من معدل الايجارات.

اما استعدادات الصيف فانها لم تتوقف رغم كون البلدة دون بلدية: وكان للسيد بطرس ساسين المسؤول عسن اشغسال النظافية فضل فسي المحافظة على رونق بيت مري حتى في الاحداث وما ينقص الآهالي حتى تتمسن البلدة تزفيت الطرق وزيادة حصتهم من المياه مع مراقبد فتح العيارات على صورة غير مشروعة وتغيير شبكة المياه التي مر عليها 20 سنة ومن المؤسف القول ان مشروع شبكة المجارير الذي نفذ جزء بسيط منه قبل الاحداث: هذا الجزء جاء مخالفا لدفتر الشروط: فهو يؤخر نمو بيت مري ويلوث جوها فيسرح البرغيش ويمسرح والاهمم تأليف مجلس بلدي يشرف فعلا على تنفيذ المشاريع مدّ ارتفعت مداخيل البلدية من ١٩٥٨ الف ليرة عام ١٩٥٢ الى اكثر من مليون ليرة عام

كتبت مي كمائة:
الشكوى العنيقة ــ الجديد مصايف المتن الشمالسي، طر مياه، وبعدما كانت تثار موسه

كتبت هي كحالة:
الشكوى العتيقة ــ الجــديدة
لمصايف المتــن الشمالــي، طــرق
ومياه، وبعدما كانت تثار موسميا
المطالبة بتزفيــت الطــرق وزيــادة
منســوب الميــاه لفصــل الصيــف،
منحولت الشكوى الى معاناة شبه
دائمة مذ صارت المنازل في القــرى
المتينة تؤجر لسنة كاملة وارتفع
عدد قاطنيها ضعفين خلال الاحداث

وبعدها وبعدها ويبدو هذه السنة ان الصيفية ويبدو هذه السنة ان الصيفية المنامات اطرافها وان المزخم أن المقيقي لا يزال مقصورا على عطلة أنهاية الاسبوع وان المنازل المعدة للايجار الصيفي فتر الاقبال عليها لاسباب عدة المعها ارتفاع الايجارات والمتداد الفترة الدراسية الى اواخر

آب و • • • الطفر في الجيوب • ورغم ذلك يرى المسؤولون عن المرافق المياحية في القرى المتينة ان الحال افضل مما كانوا يتوقعون • وهم يستعدون للاوفر من التحسن في شهرى أب وليلول •

Synonyme de luxe et de confort



A 20km de Beyrouth dans un cadre unique:

3 Printania 3 alace *****

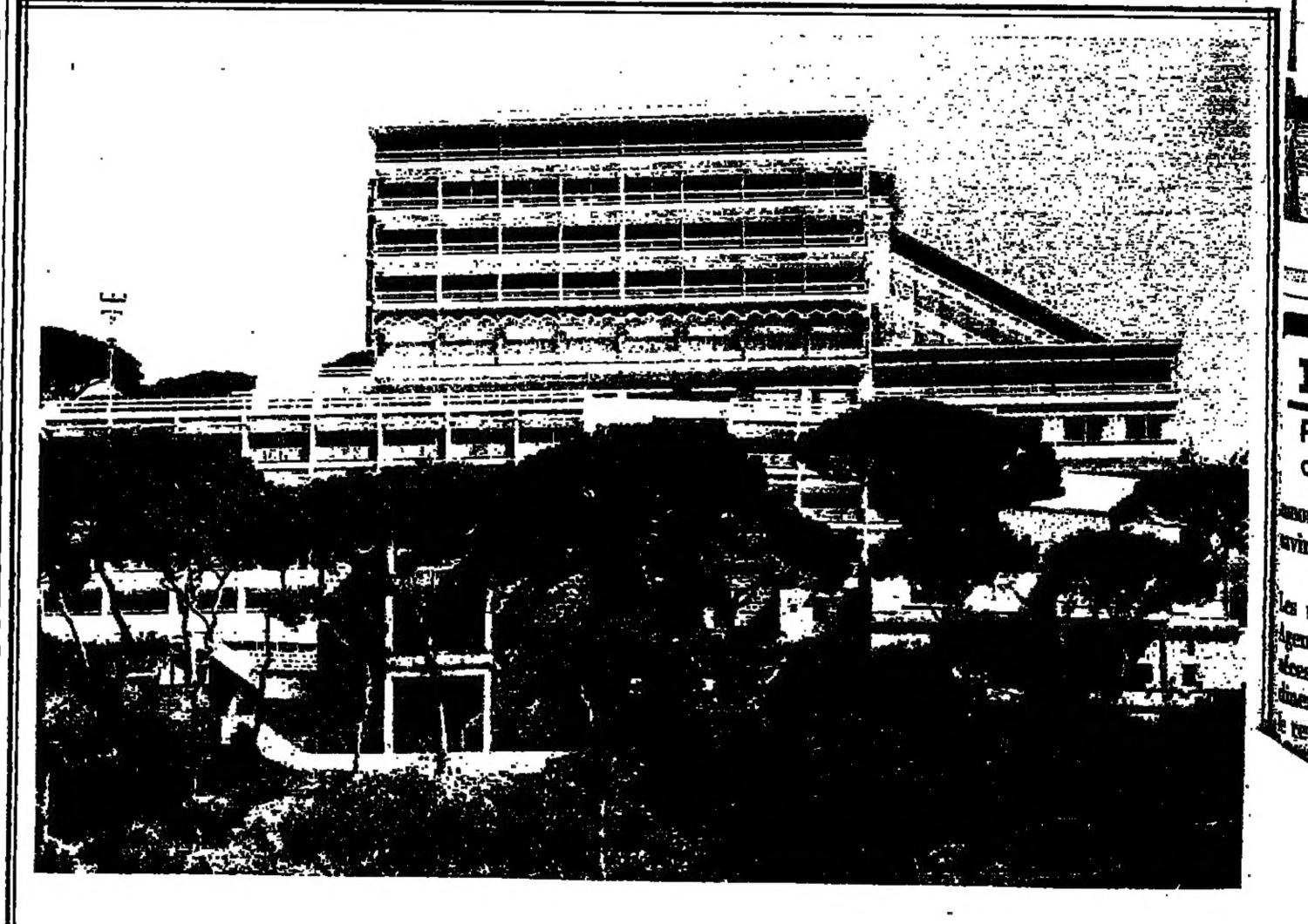
met à votre disposition:

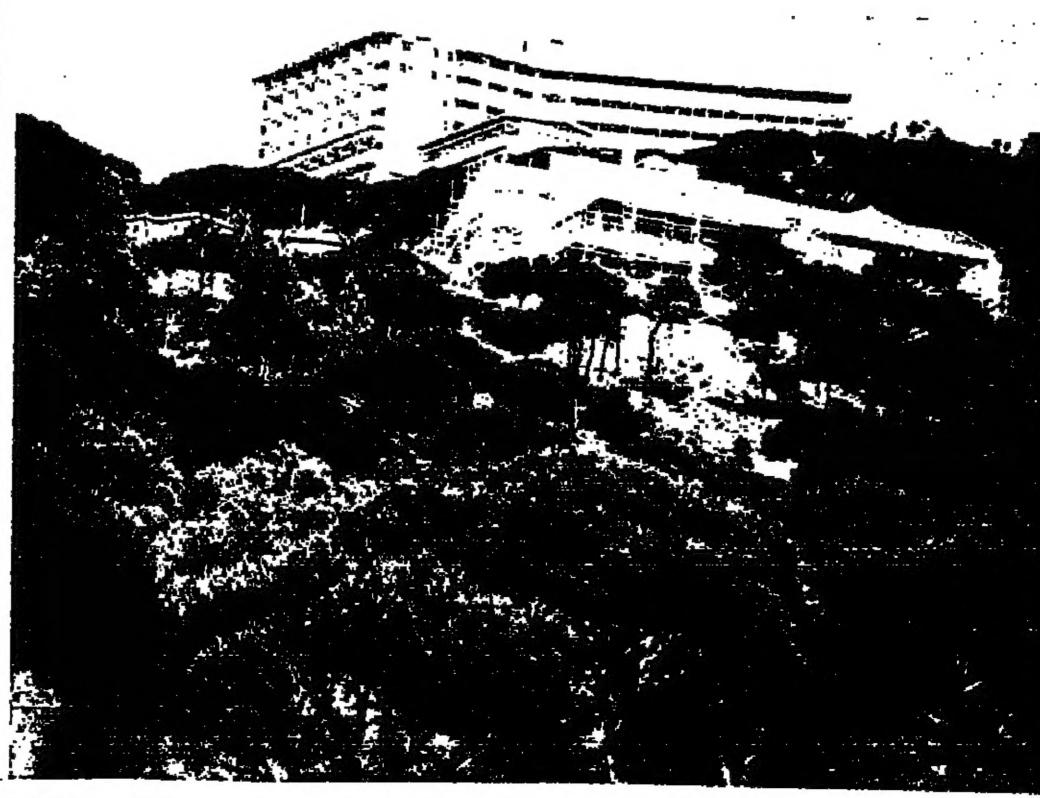
ses 80 chambres, sa cuisine locale et européenne, ses salons, son bar, son service impeccable.

Sans Oublier

- *Le jardin de l'hôtel *La piscine chauffée *Le grill "Barbecue"
- *Le restaurant "Le Bistrot" *Le snack "la Brasserie"

BROWNANA Tél. 960414/7/8/9





الصورتان: فندق البستان بعدما اعيد شرميمه وذلك مساهة منه فيت تنشيط موسم تنشيط موسم الاصطياف ولحياء ولحياء الاضطيان

L'AUBERGE

شتورة

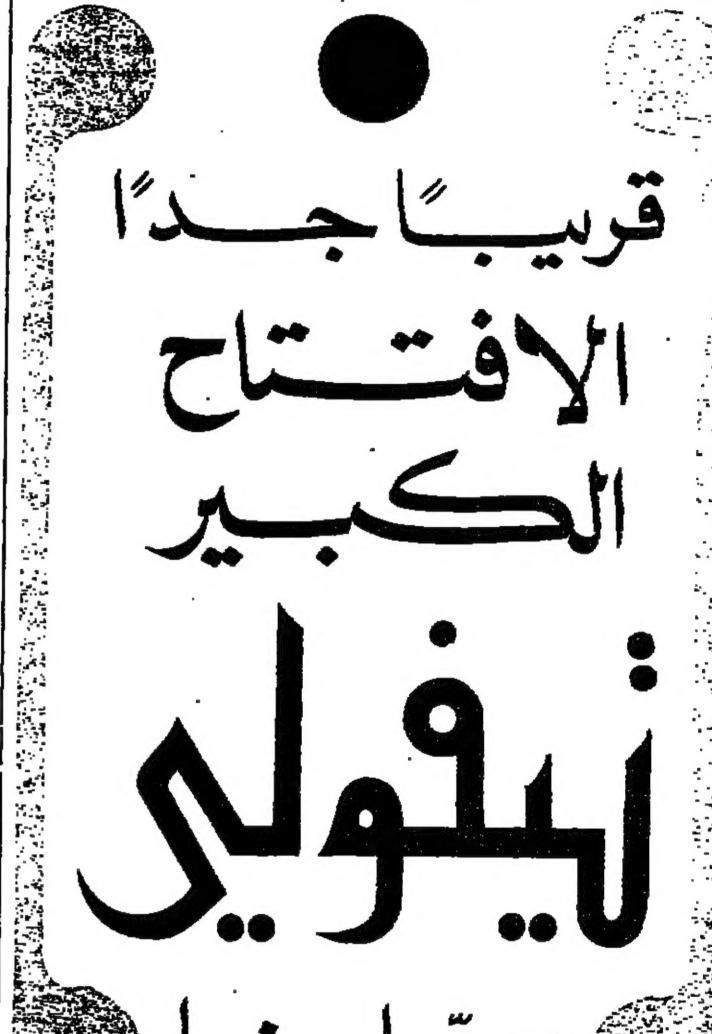
التلقون

Chateau Du Bois ANNONCE L'OUVERTURE DE SES TERRASSES ET DE SON RESTAURANT ORIENTAL MEZZES D'ARAK TEL. 995300

La Baraka

des soirées féériques au cœur des rochers du KESROUAN avec le célèbre pianiste VATCHE

pour vos cocktails et invitations LA BARAKAvous inspire...



المصيف عندما يتمدد على الاهاب كدبق ذاتي البقاء؟ اين ناسم؟ السياح والمصطافون قلائل رغم ان عددا من المصايف صار اكثبر ازدهارا فأكثبر استعبدادا لاستقبال هوُلاء: ورغم أن المؤسسات السياهية تسيح في كل الطرق النسي تسؤدي السى تقديسم الغدمات ذاتها قبسل الاحسداث٠ والمسألة قابلة للنقاش • فثمة من يعتقد ان الافضلللبنان عدم اجتذاب السياح نظرا الى عدم ثنأت الحال الامنية وعدم توافر السبل لتلبيةكل الحاجات على شكل دائم • وينسب الى وزير نصح المراجع العليا له "بالامتناع عن توظيف الاموال في الدعاية السياحية لان القضية فاسرة سلفاء فلبنان اشتهر بانه بلد خدمات لكن هذه: خصوصا الهائف والماء، ليست في وضع مرضي، وانزعاج السائح هنا ينعكس علينا دعاية سلبية قد تمند نتائجها الى المواسم تعرقل السّير الى المصايف وهي: العدارس حتى تموز واب حتى ايلول جعل الصيفية غيسر حرزانة لمسن اولادهم طلبة واللبنانيين عن ارتياد المصايف المعتادة من ذيول الحوادث وما منازلهم في الصيف وتعرضها للاعتداء: وخوف البعض من افتقار



Réservations: restaurant LA BARAKA, Rayfoun, 950835

بعض المصايف الى الامن الذي يحاولون الاقتصاد في الانفاق، اما

اقبل الصيف ولم ترمدن الاصطياف اهتمامًا من السؤولين. ماهي المخلات والمطاعم والمتاهي في عاليه عادت الى مزاولة اعسالها وهاهي الفنادق في مدن الاصطباف وفي الاخص بحمدون فتدباش باعمالها التجارية. عالب وجميع مدن الاصطباف تطلب من المغتربين ابنائها ان يضعوا امكاناتهم لبناء مشاريع اقتصادبة على الدولة ان توجه اهماالى تنسيط الاماكن السياحية في لسنان لانهامورد رزق للكثيرمن ابناء هذا الوطن.

ينشدوند





عن قضاء المتن و يحده شرقا قضاء

بعلنك وغربا البحر - مساحته ٢٥٦٠٠

هكتار (الهكتار يساوي مئة متر)

تنحصر بین وادیین: وادی ادونیس

الجميل ووادي نمر الكلب الاثرى

مركز القضاء جونيه وهى المدينة

الوحيدة فيه اضافة الى كوّنها اصلح

المرافىء الطبيعية عندنا وغنسي

بالغابات وأجملها حريصا وبعيض

اثاره فاحت شهرتــه فــي الخــارج

كجعيتا وبعضها لم نعرف الاستفادة

منه كقلعة فقبرا ورسنم ادونيسس

وعشتروت ومعبىد فسي الغينسة:

كسروان - الفتوح والإثار الفينيفية

والرومانينة فني فيطنرونء ونمسر

واشهر الينابيع الني تكرج فى

كسروان نبعا العسل واللبن واهم

مورد مائي فيد هو نهر جعيتا الذي

يروي العاصمة والجوار • وثمة ينابيع

معدنية في الغينةودلبتا والكفور

وغيرها وكسروان دبني ودنيوي٠

فيه بكركي وفيه الكازينو وهو يعطي

قيصر ما لقيصر والله ما لله• ويقال

اسم القضاء يعود الى كسرى، احد

اهراء المردة الذين ساعدوا الروم

فاجزل له ملكهم العطاء واثبت

امارته، وفسرح الاهالسي باميرهمم

فسموا الارض باسمه وللقضاء نكهة

تاريخية مميزة فالامير بشير الثانى

من غزير والامير فخرالدين المعنى

شبكة الطرق الواسعة التي شقت في

عهد الرئيس الراحل فؤاد شهاب

واهمها تلبك النبي ربطبت طريبق

طرابلس عند زوقمصبح بقضاء

بعلبك وهو اتخذ جونيه مقرا له

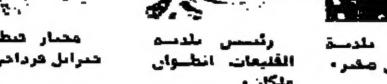
وقضى الصيف في عجلتون وفي

الستينات لــم تهـَـداً الورشــة فــى

كسروان لكن الاهالي حرصوا على

جمال كسروان الافساذ تسانسده

الثاني عاش طفولته في بلونة •







کتبت مودی بیطار:

هذا الذى هبط علينا دفعة واحدة

جثمت لنُزوَجته على الجلد كوشم،

الصيف نضا عنا الشتاء وكشف في

الجسد مساحات من العرى المباح،

وغطى المكشوف والمحجوب بقشرة

خفية من التأفف والاحتجاج • ولا ملاذ

هناك و ازاء البسرد تحملي نفسك

بالكساء ولكن عن ابن الدرع ضد

حسنا، أذن، عاد الصيف، وإكن

والواقع ان هناك عقبات عدد

١ – ان تصديب البدراسة في

٢ - امتناع فئة من التعرب

. ٣ - فـوف البعـض من هـجـر

2 - كثيرون من اللبنانيين



مستوى الدخل واها لانهم يخبئون القرش الابيض لايام سود معتملة • ٥ – ارتفاع اجور النقل يذهب بقسط كبيـر مـن معتـوى الجيـب

حصوصا لدى الموظفين٠ ٢ - الحرب لا تزال طازجة في نفوس اللبنانيين، ولا يسجسوز ان نتوقع منهم عودة نشيطة وآلية الى انماط سلوكهم السابقة كأن لم يكن شيء - اضافة ألى ذلك هناك عدد من المقتدرين فضلوا الخارج للابتعاد عن كل لبنان بغية الرجوع ببنية نفسية اكثر راحة

كسروان عن العناطيق السياديية التسي اشرأبتِ بقوة كسروان • في الدرب كسىر كسل السجسلات فاستضاف الهاربين من مناطق القتال ومحيطه وعرف حركة كانت بركة عليه وابرز ضيوف القضاء كان رئيس الجمهورية الذي مارس اعماله بين زوق مكايل والكفور ورئيس مجلس النواب الذي نزل اولا هي فندق سان روك في ريفون ثم استأجر منزلا في بلونة -واتسعت الاعمال الى حد قدرت معد المحلات الجديدة في جونيه وحدها بمئتينء وزادت المؤسسات العاملة في نطاق الفدمسات والاخرىالفنيــة والثقافية • لكن الازدهار جلب معم بطانته، فالتنافس التقليدي رفع الاسعبار والاجبور وتسلبق الغبلاء درجات ويقال عاد فنزل الى نمبة

يقع قضاء كسروان وسط لبنان ثاني اقضية جبل لبنان الستة من حيث الترتيب الجغرافي، شمالا يفصله مجرى نهر آبرهيم عن قضاء جبيل وجنوبا مجرى نمر الكلب

معقولة تعم كل لبنان٠ الساحلي مع ميل الىالشمال • هو

الاحتفاظ بالخضرة وبالحجر فيالبناء مهملين في الوقت ذاته القرميد الذي كان طربوشا احمر جميلا للبيوت وسبق الكسروانيون الى الاستفادة من بعض تكنولوجيا السياحة فسيروا التلفريك في جعيتا وبين جونيه وحريصا وبقوا دون مقلد حتى الان وفي عهد الرئيس كميل شمعون تأسس الكازينو الذي كان يعطى الفزينة 70٪ من عائداته ويقدم، الى شهرته العالمية ولو بالقمارء عروضا فنية عالميةضخمة لم تعرف منطقة الشرق الاوسط

استعد للميلاد سود وجهمه يقالء مع الذين قصدوه في الحرب • وهو يقولً: "صحيح ، كان عندنا غلاء لكنه شوانا نحن أيضا • المغرباء دفعوا مبالغ لم يعتد القضاء ارتفاعها خصوصا في مجال التجارة • ولكى يستعاد المالّ والربح لا بد من زيادة الاسعار المتى شملت الكسروانى بالطبع فضيقت عليه الاسعار عندنا حاليا عادية وهى لا تختلف عنتلك في سائر

"النهار" جالست في كسروان واستنقصت النوضع السيناحني والاصطيافي، وتبين لها ان الحركة منتعشة في المصايف القريبة نسبيـــا من بيروتَ، وهي تخف ابتداء من فيطرون وانتهاء بفاريا وعيبون السيمان وبينما ابدى مسؤولون رسميون كقائمقام كصروان ورؤساء البلديات والمفاتيسر رضاههم عسن الوضع بعامة، شكا مسؤولون في مؤسسات خاصة من "الموسم الزفت وكسروان الذي سود وجعه وخسر على المدى الطويل لاند لم يتصرف جيدا في المحرب" • احد هؤلاء قال قبل سنتين في مثل هذا الوقت كانت الاماكن عندة في فاريا – عيون السيمان مشغولة كلهاء والطلبات كانت كبيرة الىدرجة اعتمد معها "قائمة الانتظار" واختار منها على معل من يناسبه عند شغور مكان اماالميوم فان نصف الاماكن فقط أجر • والعراقيل فيكسروان محدودة ولكن حيوية الماء والماتيف

عجلتون تعلو ۸۵۰ مترا عن سط-البدر وتبعد ٢٧ كلم عن بيروت هفتارها السيد انطوان يوسف حجيلي قال ان هناخ البلدة ناشف ويفيد الاطفال والمصابين بضغطء كل الاماكن للايجار شفلت رغم ان الايجارات تضاعفت • كل المصطافين لبنانيسون ومنهسم الاميسران فريسد

1 2 -Y 11 مرا الماليات

واحة شقورة الخلابة يتجدد في موقعه الجميل تجدد فصول السنة وسط المناظرالخالمة.

مطعم - سناك بار حديقة خاصة للاطفال

تعصن عن افتتاح دَورَات صَيفيّة في:

اللغة الانكليزية _ اللغة الفرنسية ب الآلة الكاتية الالكترونيك (الراديووالتلفزيون)-المحاسبة العامة

كمَاتذكرادَ الثنسية انهكاكاسشرت للتسجيل للعسام الدكاسي ١٩٧٧- ١٩٧٨ في الفروغ المهنيّة التسالية:

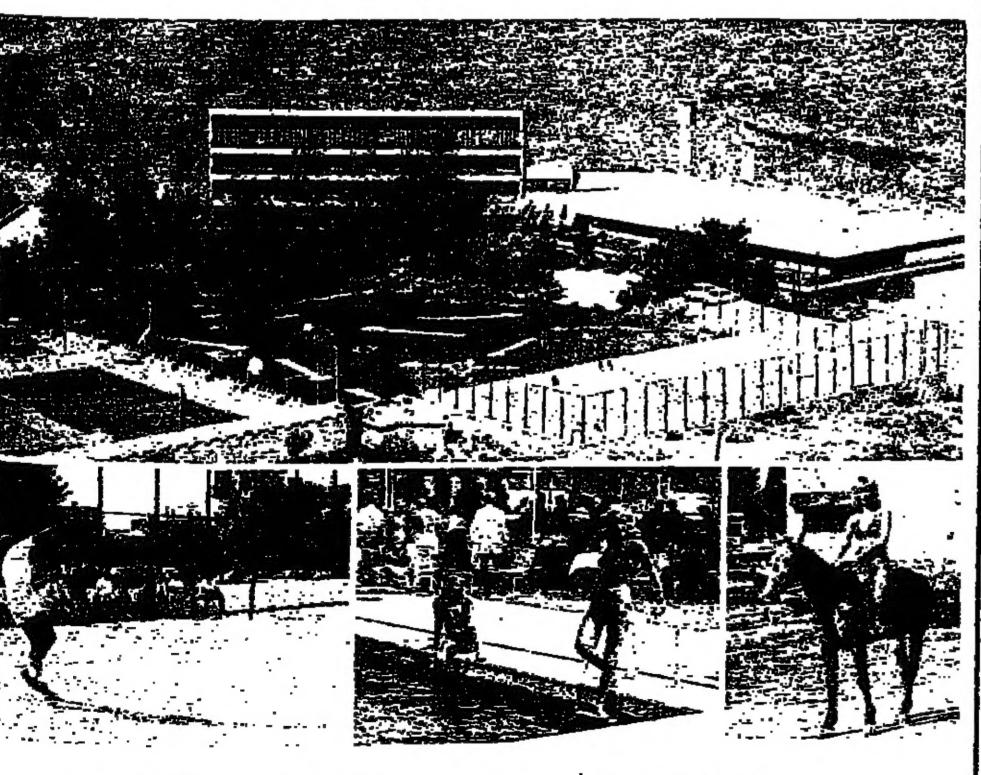
- الليكترونيك: الراديووالمتلفيين المحارسيسة العامسة
- ميكانيك وكهراء السيارات مسيم يحكوم بيوس • الكريار العامة • ملك انظمة لويسوتر
- التبريد وتكييف الرواء مشعل آله فاقت
 - الطبوعرافي والمسامة وتكاكسور • سسكريتاريا اداريس
 - الصرب عاى اللية الكانت • اللعات والكليي ويسي

مدرستربيباوس للعاوم والمهن ضع اول رشاسع بشاره الخنوري ربيثاية الغومون بالاس بتلغون: ٢٩٦٥٩٧٦ و١٩٦٥٩٧ فزع ثاني ـ اوتوسترا د الدوره ربناية الضمان الاجتماعى تلعون: ٢٦٥٢٣٥

HOTEL FARAYA - MZAAR

.. PISCINE CHAUFFEE

- : L'INTERDIT = SUPER NIGHT-CLUB
- :. L'AVENTURE = BAR ANGLAIS
- :: L'IGLOO = RESTAURANT



HOTEL FARAYA - MZAAR vous reçoit pour la saison d'été

244268/950544

FRIEND'S

ORCHESTRE:

Tél: 950321





الى متعهدى الكهرباء في المن تعيداي وميسع جميع الادوات الكهربائية

مفاتيح وتا ماوهات كربائية - سيشوار - فير - مكاوي

47 - 1 A) 0 Y) - Spice - (--

LES PECHES DE BIKFAYA

Beaucoup de choses ont changé sauf les pêches BEBCOCK de Bikfaya (produits NAJJAR) qui ont gardé leur haute qualité et leur saveur incomparable. En exclusivité

> Ets. NAJJAR BIKFAYA Tel: 980046

مدرسةمادلين صوفي

ابتدائي - تكميلي - شانوي

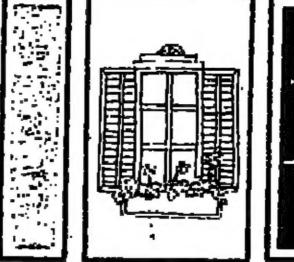
في موقع صبي ممتاز ، بعيدًا عن الضوضاء بادارة راهبات القلب الاقتدس يعاونهن غية من الاساتذة الاختصاصين للمعلومات والتسجيل للسنة الدراسية ١٩٧٧-١٩٧٨ يرجى الحضور الى المدرسة ايام الاشنين والارجاء والجعة من الساعة التاسعة الى الثانية عشرة والنصف وللمعلومات الاضافية : المهاتف ١٤٩ ٩ ٤٦

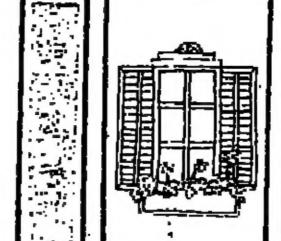
EM5

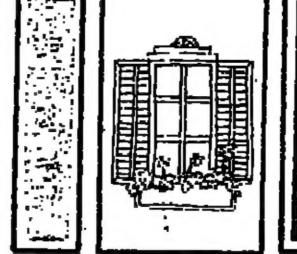
PLUSIEURS FORMULES POUR L'ETE 1977

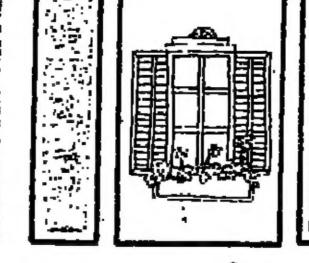
HOTEL LUXUEUX: chambres, appartementsou suites. CHALETS INDIVIDUELS: (2 cb + sai + bar + kitchennette) ANNEXE DE L'HOTEL: de bain privée (eau chaude courante)

par nuité ou mensualité. RESTAURANT: à la carte, meau ou plat du jour. tél: 995 100 / 995 101











فاريا

فاريا ترتفع عن سطح البصر

١٢٥٠ وتبعد ٤٤٠ كلم عن بيروت،

لافتـة "للايجـار" فـي العـربـيـة

والفرنسية معلقة على عدد كبير من

بيوتها، وبينما تزفت الطريق بين

ريافون وفيطارون، يكتلفى

بترقيعالطريق بين فيطرون وفاريا ا

وبين ألبلدة ومنطقة الشاليهات تعلو

السيارة وتهبط على طريق ذات حفر

واسعة وعميقة • السيد ناجى الخازن

مدير فندق فاريا _ المزار ذكر

"هناك عدد عقبات تقف في وجد

الاصطياف في منطقة فاريا ـ عيون

السيمان التي تعلم ١٩٠٠ متر .عن

٦ ــ انقطاع الاتصال الهاتفي منذ

٢ ـ ترقيع الطريق المؤدى الى

فاريا البلدة لم يحسن الوضع، فبدل

الحفرة بنيت تلة كان يمكن حدلها

٣ ــ لا وجود هنا للسلطة اطلاقا -

لا مشاكل تحدث لكن غياب السلطة

سطح البحر • وهي:

لجعل المستوى واحدا

يخيف المصطاف"،

رئيس بلديتها السيد امين صفير ذكر انها "استقطبت في الماصي عدداً كبيرا من المصرييان ثلم ستبتمهم عاليه وضيوفنا حاليا لبنانيون والايجارات عسنسدنا زادت ٢٠٪٠ نخطط ان تكون البلدة نجمة الاصطياف، كما الحماراء سابقاء اجرينا تحسينات عدة فى الساحة قبرب الكنيسة واعتمدننا الانبارة الصفراء (السوديوم) • كل سبت او احد تمر عندنا نحو ٥ آلاف سيارة لان ریفون علی مفرق طرق بیروت _ فاریا وبزمار ـ حریصا ـ بکفیا وفیطرون ـ عجلتون • نحن ممر مثل بلجيكا الوضع جيد خططنا له الا اهد يعمل هنا دون الاستعانة بمهندس معماري واختصاصي في الديكور بتوجيه من البلدية • البناء السكني توقف والمنطقة تركز على المؤسسات التجارية من مطاعم ومقاه ومسلاده نعمسل علسي جسذب الاستثمارات لان هذه نجلب الرجل معها • نشكو فقط من منسوب الماء الخفيف فيايلول خصوصا وافتقارنا الى المجارير " •

عشقوت

عشقوت ترتفع عن سطح البدر ٩٠٠ متر وتبعد عن بيروت ٢٩ كلم٠ رئيس بلديتها السيد داود كامل فهد قال ان "البلدة ملأى بالمصطافين اللبنانييـن، فـي السابـق امـهـا مصريون وعراقيون الا نشكو من شيء كل حاجاتنا تلبي، نحن بألف نعمة من الله، الايجارات ارتفعت عندنا تبعا لارتفاع الاسعارء الغرفة المتى كانت بـ٥٠٠ صارت بـ٧٠٠٠ والشقة من غرفتين ودار معدل

ايجارها ٢٥٠٠ ليرة"٠ فيطرون علو فيطرون عن سطح البحر ١٢٢٠ مترا وتبعد عن بيروت ٢٤ كلم • مختارها السيد جبرايل قرداحي

وزاد: "ما زالت الدركة بطيئة اشار انسي ان "البليدة تميتليء وهي تبدأ عادة في اوساط نموز بالمصطافين قبل غيرها لمناخها وتنتهي في سرعية لان البخيرارة الصخرى والهدوء والايجارات تدنت تنخفض الى درحة كبيرة في اواخر هذه السنة الىنسبة 10 ــ ٢٠٪ لاننا يلولء ورغم الموسم القصير نشهد اخذنا في الاعتبار الحال المادية ازدهاما اكثر من موسم الشتاء لان للبنانيين بعد الحرب كانت البلدة الناس يستأجرون مكانا يصطافون غنية بالينابيع لكن اعمال البناء فيه أما في الشتاء فهم يقضون لوثتها فما عآدت صالحة للشرب، الويك اند فقط، وثمة مجال تسلية اشهر نشاطاتنا مهرجان فيطرون متنوع في المفندق المصنف ٤ نجوم السياحي الذي نقيمة احتفالا بمار ن وهذه الرتبة غبر موجودة في جرجس شفيع آلقرية في اول احد في ايلول ويدوم اسبوعاء لا نشكو شيثا غير انعدام الحرارة في الهاتف"

بيروت حتى النايت كلوب "انتردى" مجهز نقنيا على مستوى عالمى وهنــاك بـــار "آفنتور"وسنــاك بـــار القليعات "ايغلو" ومسبح درجة اولى وشواء القليعات ترتفع الف متر عن في الهواء الطلق "باربكيو" ونادى سطح البحر وتبعد عن بيروت ٢٠٠ للتيرو ، ونمة تنزيلات لمن يبقى مدة كلم • رئيس بلديتها السيد انطوان طويلة، فمن يبقى شهرا مئلد نحسم ملكان ذكر ان "البلدة لم تمثلي، تماما بعد • ثمة بيوت قليلة لم تؤدر الميد سامس جمال: صاحب بعد • الايجارات تضاعفت • في اثناء شالیهات فنی فاریا - عبیون ما سمى "معركة الجعل" تعرضنا السيمان: لفت الى الجمالات التي لضغط من المتن وزاد عدد المحلات

ايىعت في المنطقة في السنتين ومنها سوبر ماركت كبير ومكتبذ الاحترثين: "العرسات نمت ولونت مممة حتى صارت القلبمات تسد نحو المنطفية بحضره جذابية وارهار ٩٠٪ من حاحات سكانها والمشاريع ممتدة • الطريق من ريفون الى فاريا الجديدة وانشاء حدائق عامذ وملعب - عنون السيمان سترفث نهاما بعد تنس وكرذ سلة وبدء وهي حاهزة ترفيعها ويتزفع انهاء الاشفال بعد ولكن مع الاسف عدم وحود العمال اسبوعين المنطقة الني تصم ٤٨٠ السوريين يؤهر التعفيذ مشكلنما بننا وفندفيس حاهبره لاستقسال الرئيسية الماء • في الماضي اقفلنا المصطافين زحالها افصل مما كانت الطرق احتجاها على طربقة بوزبع في السابق، قالي الهدوء والتناح المياد ان كسروان يعطى بموجب الناشف وتسمسلات الندفئية فيي عرسوم يزيد عمره على ٤٠ عاما نحو المسبح وعلاعب النبس وعبرهاه ٥ الاف منر مكعب ببنما حاحند تراوح عارت اعلى الكاسلات الهابقسد س ١٢ و١٥ القاء في الفليعات محو تعطلب في المحرب ولم نصلح بعد ث الاف نسمة حصتهم ٢٠٠ عنر لكن لدينا ٥ فطوط راديو تصل مكعب يصل اليهم منها النصف ببنما المنطقد بقاربا ونعمل حالنا على حاجتهم ۱۵۰۰ متر مكعب لا نزال اصلاحما - لا فوى امن هنا انما لا في اول الموسم والماء بدأء يشبح · مشاكل، زالمحدر في فاريا العلدة نطلب عالماح من الورارة ال مرود بالتباعير الموسم ببدأ عادد تعبد النظر في توريع المعاه وتصلح کی 10 تموز وستمی کی ۲۰ اسلول۰ الشنكاب ونمنع الاهدار ونوسع حمار الحبل العالى لا بحل عمل المحر ولا المراقبة على العبارات ان مصلحة بأنى معد مل يكملد ١٠ن معد المسافة المياد في كسرؤان سدل حمدها تحعل ضغنا التوفيق يؤهيا بنن التحر لتؤمنها لكن المسألذ صارت اكبر س والمبسل العالسيء وعندمنا يشبع قدره حمارها النشريء كانت الدولة اللبناني من البحر بستطيع الانتفالّ وعدت بانشاء سد فی شبروح علی الى مصنف كفاريا - عيون السيمان طريق ميروبا ـ قاربا لصعط المباه هيث ندفعنا الدرارة المتحقصة الي والعاش المنطقة سياحيا ، وكنت س استعفال الندفئنية الدركرسيد لنبلاء اوائل المطالبين بد يواسطة عبديق وموسم النبل العالسي اطبول نسي المصبا الورير السابق فؤاد مفاع • عدد التسفُّ عند في الشياء ، فالترلج كل الذبن يهمرون الزراعة مزدآد لقلة ومك اند لا بربد عن شهر - اما عوسم الماء - اما الهانف فافضل الا انكلم عنه، كل مطالبنا لها جواب واحد

في عصلحة الهاتف: لا رصاص. لا

هال: لا حطوط، ابدينا مربوطة حاليا

لانعدام السبولة وعلاء

الاسطا يتحدث عن خصائص القضاء العاملة التي تبلغ يومياً ٣٥ ــ ٥٠ ونفى زعم البعض ان اهاليه يسيئون ليسرة • نأهسل ان يعطسي قانسون معاملة الضيف فيخسرون • قال: البلديات الجديد صلاحيات اوسع "مصايف كسروان مشمورة في لبنان فعلا للمجالس البلدية والقائمقام ولها زبائنها الخصوصيـون أايام والمحافظ لنختصر المعاملات الانتداب كانت ميروبا وفاريا للعرب وبالتالي الجهد والوقست القسرار خُصوصا المصريين في مقابل عاليد البلدى بحتاج الى ٢٠ توقيعا أمل ان وبحمدون و ثم برزت مصایف جدیدة تحتقتق مطالبنا في عهد في القضاء اتسع نطاق ارنيادها ابان الرئيسسركيس٠ وانا وزملائي في الاحداث الاليمة الاخبرة نظرا الى المنطقة نشكر قائمقام كسروان بعده عن خطوط النار • بدیهی ان الذي يبندل جهودا تفوق طاقت كسروان ذو طبيعة خلابة وطابع مميز الانسان ليُخلق تعاونا بين البلديات من حيث الخضرة المنتشرة والينابيع من اجل مشاريع لا تستطيع بلدية والمناخ الصحي والهدوء والسلام واحسدة تنفيذهاء كمعمسل تحويسل وثمة من امضى الشتاء في المنزل النفايات الي مواد كيماوية، الذي كان استأجره في الصيف. واعتقده نائما في احيد جواريير تتردد مزاعم حول سوء المعاملة في

بعض المصايف هنا٠٠٠ اود ان القى اصحاب هذه المزاعم لاناقسش الامسر معمسم فالاكثريسة الساحقة من الكسروانيين معروفة ىدماثة الخلق ولين العريكة وحسن الوفادة لان فيها المقومات الاساسية لصناعة سياحية واصطيافية ناجحة عرف الكسرواني قديما كيف يستقبل ضيوفه ووجد من حسن المعاملة اكثر من فائدة على الصعيدين المادي والخلقي، وهنو فني ذلنك كسائسر اللبنانيين بعامة فالضيافة من اخلاقته وكسروان يجهند ضمنن المخطط الذي رسمه الحكم في اعادة بناء الوطن، ولن يبخل بالتضحية في سبيل استقامة الامور • وكان لد موقف حازم في الاحداث من حماية ممتلكات ورعاية لاجئين".

كيف انعكست المسرب علسي القضاء وما هي التغييرات التي

- كان للاحداث اكثر من اثر

خصوصا في جونيد، مركز القضاء • اكثر من ٢٥ فرعا لاشهــر المصـارف اللبنانية فتحت في جزنيد والجوار وبلغ عدد المحال ألتجارية الجديدة ٠٠٠ - وهنذا دفع المسؤولين والعاملين في الجمعيات الى مراجعة الملطة للاسراع فسى انتساء فسرع للمصرف المركزي في جونيد بناء على قرار اتخذ قبل أربع سنوات: ولم ينفذ بعد رغم المضار اللاحقة باصحاب الشأن في القضاء • وبعدما. بلغ مرفأ جونيه شأوا عظيما وقدم لى الخزينة ٣٠ مليون ليرة وساعدنا في تنفيذ مشاريع عامة كان ضروريا ان تعززه الدولة بتجهيزات سلكية ولاسلكيث وافترة وحديثت ليلقبي لمستبورد والمصدر التسهبيلات اللازمة في عملياته، وفي كسروان نحو ۱۳۰ مصنعا امنت حركة ناجحة واستمر انتاجما علوال العشريس الشمرا المشؤومةء وهو ادر وفر لعائلات لبنانية كثيرة لقمة العيش ودخلا محترما وحسد مسن البطالسة المجرمة والفوضوية كما فسح في العمل لعير الكسرواني الراغب في

🧣 للرئيس فؤاد شهاب فضل كبير على القضاء • كيف استحاب الاهالي محاولة انعاش المنطقة؟ - الرئيس المرحوم فؤاد شهاب

كانت لد البد الطولى في وصع مخطط الانماء والاعمار وربط المقاع كسروان الدي اخذ المصد الطبيعيد العائدة النه الكسروانيون عرهوا كيف يستندون من هذه المساسة وفاطوها بعادرة فردية خيرة وناشطه نظهر فبي التشالات والتصران: وممندت العلديسات فسي التعظيسم المدنى والإنشاءات الاساسية -

عن الزجمد السياديــة كســروان مؤهسل لمكسون فاعسده لمعططسات ساحند المائنة كبيرة بقصل وجود مؤسسات بدرسة ودبليسة تؤمسن المترفسة والراحسة والاستسجمنام، فهدارح المتراح في عيون السيمان مي من الاتصل في العالم والمسابح عصرية وكاملة التجهير ومغارة معيتا وأنار فقرا في كفرذبنان وادونيس وعشتروب في فنوح كسروان، هذه كلما مشوفات سياحبذه

🗣 كم ببلغ سكان القصاء وكم بسوعب س المصطاقين؟ - الناهمون ٨٠ الفا وفي هونيد عجدها مباك ٢٠٠ الف نسدة •

الاصطباد؟ -بسنة الصبوف انخفصت عنها في العام الناتعي لاستأب هنها تهديد

الدراسم الى تجور حتى أب: وعنها

هي تارما الطيره •



Restaurant-Night-Club

تزهبت الطربق في هراج فيطرون٠

التلفون السذي قمنساء المسؤولسون

الرسميون وألمدنيونء بتحطية

مشتركة لتصليح اعطال الخطوط بين

بيروت وجونيه وجونيه وغزير وجونيه

ونهر ابرهيم • كذلك سعينا الى

زيادة طاقة مركز الهاتف في جونيه

في الاستقبال والارسال وتجهيزه

بتلكس وخطوط دوليلة مستقلحة

مساهمة من الادارة في المسركة

التجارية والصناعية والسياحية

الناشطة • مرفقا الماء والكمرباء لم

يصبهما ضرر جسيم في الاحداث

لاستمسرار الملطحة الشرعيسة فسي

كسروان في اداء مهماتها بمساعدة

كل المفعاليّات هنا • أن المخدمات

متوافرة انما ليس بالمقدار الذي

نبتغيه ونتطلع اليه٠

COIN VERT RESTAURANT DANCING-TERRASSE COIN/VERT ATMOSPHERE CHAUDE & AMICALE **FARAYA TEL: 950903**

950742/74

«CASINO AJALTOUN»

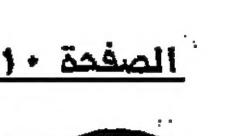
استعار خاصة للعائلات وغيرف مفروشة للايجار شهرياً مناظرخلابة مسناخ منعش اماكن خاصة للاولاد في حرج المسنوس



والعالمة اطارشتورة الخالي الشلفيين

A E-YOO

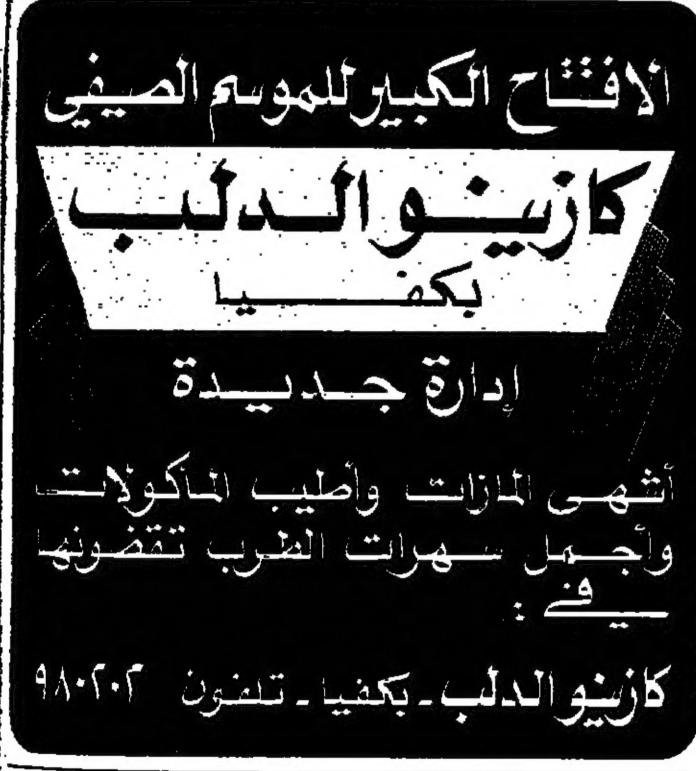
A 2-915















ررق اللمخليل أسي خليل ٠٠٠

فتح صاهبه على مسؤوليته عتى

الامس كان عنده زبونان عراقيان.

وداود صليبا صاحبه قال: هذه السنة

ستكون من السنوات العجاف لفنادق

الجبل التي تعتمد على النزلاء غير

احد نزلاء الفندق الاديب العراقي

جعفر الخليلي قال: "اعتدت ان

اصطاف في لبنان لاكثر من ٤٠ سنة٠

لم أستثن سوى ١٩٧٦، وفي خلالما

كنّت في بلد عربي وادركت ان لا

بديل من لبنان في عالم السياحة

والاصطياف وفور انفراج الاوضاع

عدت الى لبنان • ومن عادتي أكون

بحمدون

راحت رائحة الصيف تفوح منها •

بحمدون يأتون تدريجا •

والبعض مر ّ الطريق •

فنسادق السحمسراء بسرغسم اصسرار

المصطافيين عليي الانتقال اليي

يحمدون وهنا يقرضون التسعيرة

التي يريدون، ولا تقل عن خمسين

المصطافين ولو قلده الاسبوع الماضى كانوا عائلة عراقية وأخرى

فندق لا مارتين راح ايضا يستقبل

فندق سميراميس فسى بحمدون

وصوفر "التي علمت المناطيق

كيف تصيف"، على قول رئيس

بلديتها السيد محمسود الاحمديسة،

يبدو ان الصيفية لن تقف عندها

طويلاء هذه السنة • فنادقها خالية

هذه التي عرفت عزا ها بعده عز ايام

العثمانيين والفرنسيين والانكليز وان محطة السكة الحديسد لتذكير

الآن صوفر ملأى باهلهاء وفيها

فندق "شارتو فرنينا" يصلح خرابا

صاحبه السيد حبيب قصير قال:

الخسارة التي اصابتني لا يمكنني ان

اعوضها من افتتاح الفندق، وانا بانتظار تعويضات الدولة • قبل ذلك

آلمتن الاعلى

المتن الاعلى تعيش على ذكري صيفيات الماضي الغنية، أوان كانت

فنادقها ترد الزبائن عن الباب أسفة

والآن في حمانا قليلة هي الفنادق

فندق عين الحصى لم يكن يظن فسند يستقبس ثلاثية زبائين مين

صاحب الفندق شفيق ضاهر قال لا

الاوضاع في لبنان • اعتدت أن أتي

الى هنّا ولم احب ان اغيز عاداتي

كنت في دمشق وسألنت عين

خبار مفرحةء حملت نفسى وانا ارى

فألوغا أيضاء فتحبت فنادقها

سيأتون، سيأتون، والسلحفاة

ولكن اين المصطافون؟

أسفون ليس عنَّدنا مكان '

النزلاء ولكن اين هم؟

رغم الظروف" •

لعدم قدرتها على الاستيعاب •

العراق، هنذ افتتح قبل اسبوع.

خمانا وفالوغا وقرنايل مصايف

٨٠٠ مسكن للايجار ، وليست غالية ٠

الضيعة عنده ستة زبائن عراقيين.

وفيه حجوزات لشهر آب٠

وكذلك الفندق الكبير •

اصابه • هل يستقبل قريبا ؟

اول المصطافين واخيرهم " •



الفندق السيد شارل حجار وهو رئيس

نقابة اصحاب الفنادق في لبنان٠

واضاف: "ندن نعتمد على العرب

والاغراب، وهؤلاء لا يبدو سيحضرون

كما نتمنى ما داموا يستمعون الى

وتَابِعُ: "في مثل هذا الوقت كان

طلاب غرب يأتون لتقديم أمتعانات

الجامعة العربية وينزلون في فنادق

الجبال - الان استأجر جميعهم منازل

. تجارة يمكن ان تعيش على ابناء

البلاد • بل من اهوال الاغراب، لذلك

على الدولـة مسؤوليـة الدعايـة

السياحية • وهي حتى الآن غيرمقتنعة

بضرورة العمل السياحييء تعتبره

موضوعا ممكنا تأجيله، ولكن اذا

انهارت السياحة في لبنان ماذا

يبقى لنا ؟ وسجل حجار هجرة الايدي العاملة

وخبراء القطاع الفندقي والسياحي

الى الدول العربية المجاورة التي

استوعبتهم باجور خيالية • وتساءل

وتبقى الدعاية وقفا علىي القطاع

الفاص الذي يحاول قدر المستطاع

نموضا بهذه الثروة قبل ان تتداعى •

فندق "فاروق" في سوق الغرب،

يبقى العمــل السياحــي فرديــا ،

هل يعود هؤلاء في سمولة؟

واوضح ان العمل السياحي ليس

اخبار مونتي كارلو المضخمة" •

قريبة من الجامعة" •





فهي انقطاع الهاتفء وهو آمر يضطر زباكُن الفندق الى النزول الى بيروت. فندق آخر بدأ يستقبل مصطافين عرباء هـو فنـدق وفيلـلا عويـس لصاحبته السيــدة أليــس عويــس• وقالت ان الفندق انهى استعداده فور وصول عائلة كويتية من ١٢ شخصا می اول الزبائن، وکانت العائلة فسي دمشسق ورغبست فسى المجيء الى عاليه وترددت • وعندها قررت وجدت عاليه لا تزال كما عرفتها وان بقاءها سوف يطول اكثر

مما كانت تضع في الحسبان. من مطاعم عاليه "القبرصلي". فتح قبل شمر وبعدأ يستقبل المصطافين، ما هي نسبتهم؟ "نحو • £ في المئة " على قول الموظف في المطعّم احمد قصيباتـي "وهـم يراوحون بين سعودييسن وقطرييسن وابناء البلد" •

سوق الغرب

سوق الغرب بلدة الاصطباف انقديمة والمتجددة، شرعت تشهد بوادر، وان كان الاتكال هذه السنة علىى اللبنانيين خصوصا ابناء الساحل، وان ورودهم بعد حين في انتظار انتهاء الفترة الدراسية مختار سوق الغرب السيد اميل صليبي قال ان في البلدة نحو ٢٠٠ بيت للايجارء أجبر نصو ربعها للبنانييــن ولعائلــتــيــن هــن دول الخليج وان الفناكق الاربعة في البلىدة انهست تبرجها لاستقبال

واشار المختار الي ان كل الفدمات العامة في البلدة مؤمنة، ماء وكمرباء ومركز بريد وهاتف على الاخص •

وفي سوق الغرب فنادق تنتظر • فندق حجار انمى استعداداته لكن "الدلائل غير مشجعة على عمل فندقى نشيط" على قول صاحب

اشهر الصيف كلَّها • أما المشكلة الوحيدة في عاليه،

والخضرة وارصفة الريح عرائس المصايف عاليه، بحمدونء صوفسرء سسوق المضربء حماناء فالوغياء خلعيت اثوابهيا القاتمة التي البستها اياها ليالي الغضبء وعادت ترتدى الفرح ثوبآ زاهيا فضفاضا وسع المدى٠ فنادق عاليث ومقاهبي عاليت

من العرب الذي اصطافوا خلال سنتي الحرب في اوروبا او دول عربية: ينتظرون جلاء الظروف الامنية عندنا كي يعودوا، مذ تبينت لهم اهمية التقديمات السيامية عندناء ويقولون "انتم خلقتم لتكونوا دولة اصطياف وسياحة" •

والشمسيات.

موظف الاستقبــال فـــى الفنـــدق السيد جان كرتشيان قال عائلة اردنية من اربعة اشخاص تنزل في الفندق هي اول الغيث، والعائلة اعتادت ان تأتى في ما مضي٠.



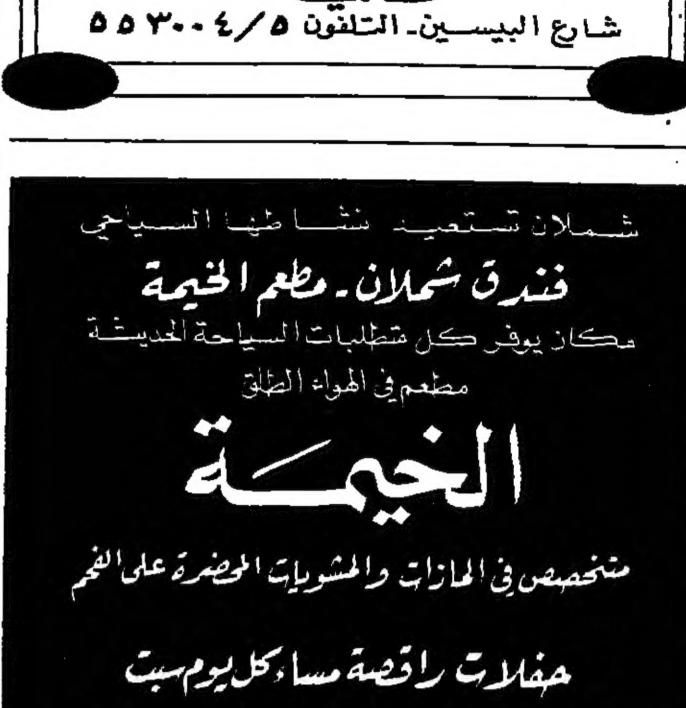
کتبت می ضاهر: الصيفية ألآتية على ظهر

"الهريبة"؟ تتأنىء تواظبء تتحمل السفريةء وفي النهاية تصل • هكذا السلحفاة وهكَّذَا الصيفية الآتية على ظهرهاء بكل ما فيها من شوق الى الماء

وشوارع عاليه، أذرع مفتوحة لكل سائح وضيف السوق دبت فيها الحركة وعاد مصطافون خليجيون والعباءات البيضاء والكوفيات الى المقامي او خلف طاولات الفليبرز -"ومع كون نسبة المصطافين قليلة، فان دلائل شهر تموز تبشر بشهر آب افضل": على قول رئيس بلدية عاليه السيد سعيد شهيب، واضاف ان نحو ٦٠ في المئة من منازل عاليه أجرت لمصطاقين لبنانيين وعرب، ومن اصل ٢٠ فندقا في عاليه استعد ١٥ فندقا لاستقبال

واوضّح السيد شهيب ان كثيرين

من فنسادق عالميسه التسي بسدأت تستقبل، فندق شاهين الذي استعد منذ شهر وزرع على شرفته الطاولات



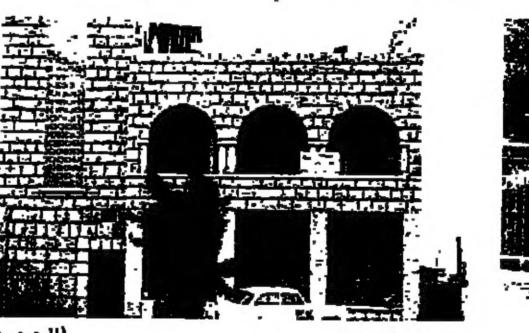
اوطريق خلده - بشامون - عين عنوب - شملان التلفون ٨٨١٥٧٥ - ٨٨١٢٥

العنوان: طريق عاليه - سوق الغرب - شملان

Nouvellement réamenage

RESTAURANT

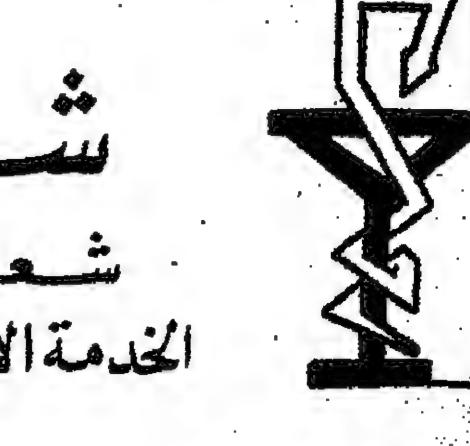
VOUS RECOIT A KLEAT KESROUAN RESTAURANT POPOOZE TEL: 950493







L'ETE A OUYOUN EL SIMANE (FARAYA): CHALETS MEUBLÉS REAMENAGES CONTACTER MR. GEAMMAL TEL.: 336233 - 336269



manhattan center

على الطريق العام في سرمانا سلفت انتساهك ما مها تن سمار "الدي يضم السناك بار وكافيه تروتوار وستيك هاوس و تراس ومطعما من اكبرواقحم المطاعم في سرمانا. وجدير بالذكران"التراس"يستوعب ٥٠٠ تشخص. وللمساهمة في اعبياء موسم الاصطياف في برمانا يبذل اصحابه الجدد وادارته الجديرة اقصى الجهود.

برسات - التعمون

تجدون کل

حاجياتكمفي

رحلاتكم

من ليسنان

رائدة محلات محطة المسافر في شتورة استراحة وكارت

نعيم نصار الحكيى دائمًا الافضل وفي الطليعة



قريبًا جِدًا. مع لبنان الجديد، سيقدم نعيم نصارالى زيائنه: وعطعم فصرالنعيم

على اجهل رابية تشرف على شتورة وسهل البقاع التلفون 774 ع ٨



الى العمل يعده ولكن يبقى العلامة

المميزة لفنادق شتورد، ويكفي ان

تكون بداية عودة الامور حدثت فيه

يوم اقسم الرئيس سركيس في

مدير الفندق السيد ابرهيم فرح

قال: "اعدنا أصلاح ما تَخْرَب في

المفندق ونحسن الان فسي مسعسرض

تجهيزه بكثير من معدائد واثاثه التي

فقدت واتوقع أن نعود نعمل بطاق

واحد مع المطبخ خلال شهر، وفي انتظار الافتتاح مجددا بدأنا نستقبل

المشتركين في المسبح: منذ ندو

وانی تجولت في شتورا لا تجد

فراغاه فجميع المنازل والفيالات والغرف مشغولةومس يرغب في

الاصطياف في شتورد او قضاء اجازة

وازمة السكن للم تخفيف منها

الابنية الكثيرة التبي شيدت فسي

الاحسدات ويعدها • قشتورد بعث

المحرب زادت فيها اسعار الاراضي والمنازل والمصلات على شكلً

جنونيء واصبصت فيها خدمات

رئيس بلدية شتوره السيد سبع

خلف يقول: "أن مصيبة شتورد كون

اغلبية منازلها تشغلها مؤسسات

للدولة كالدرك والامن العام ومصلحة

الكهرباء ومصلحة الليطاني والبريد

والهاتف والزراعة: ومعنى هذا ان

واردات البلدية ضئيلة لان الابنية

التي تستثمرها الدولية معفياة مين

الضرائب، وطلبنا منذ شهرين قرضا

من الدولة لنتمكن من "التقليع" مذ

نهبت جميع محتويات دار البلدية

ومستنداتها ومظبوعاتها وقمنا الان

بطبع مطبوعات جديدة ولم نعط بعد

اية رخصة بناء اندا اعطينا رخص

زيارة شتوره لان الامن فيها مستتب

منذ دخول القوات السورية ولان

جميع مرافقها عادت تعمل •

بدأ عددها يتضاءل.

ودعا رئيس البلدية الجميع الي

وألبسطات والاكواخ التي كانت

والكلام عن شتورا يبقى ناقصا اذا

لم نوضح أن ما نعرفه بشتوره مو في

الواقع عقاريا تأبع لجدينا ألتى

تعتبر ايضا مركز اعطياف مقصودا

التي تعبر شنوره يوميا أمكننا القول

انهآ عادت : ولكن لم يعد كليا بعد

ليل شتورد التين لا تضام: لييل

الصيادين الدين يصلون اليها بعد

منتصف الليلء فيتناولون السحلب

ساخنا فيدفأون ويشترون علسب

الخرطوش وينطلقون نحو المعل

ينتطرون الطرائد مع بروع المحجر،

واذا كانت مرحلة المرعن انتمت

فبتعنسي ان تنتهسي قريبا فستسرة

النعاهة، فترجع شتؤرد نؤلؤة البقاع

وتسهم مع عروس البقاع زحلة في

رفع رايت الموصدة والتضامين

والعصران -

واذا اخذنا مقياسا عدد السيارات

لمناخها الجاف وفيها فندق خاطر-

تشاهد كثيرة بعد الآحداث مباشرة

ليس امامه الّا العنادق ،

احدى قاعاته اليمين الدستورية •



طاقتنا المعضودة، لان الزبائين

جــريــرة عــنــدق العسامكي (حليــل زيادة) •

قليلون ونحن نقفل بعد الظهر لان

الزبائن ليلا نادرون وكلما ارتاح

وضع الامن زاد عملنا وأية خضة في

الجنُّوب او في بيروت او في اي

مكان يكون لها تأثير سلبي، وبرغم

ذلك مستمرون تدليلا منا على ثقتنا

والقطاع السياحي المهم ايضا في

شتورة هو الفنادق واول ما يطالعك

في ساحتها بناء جديــد قســم منــد

مكتمل وقسم قيد الانجاز لفندق

السيد ريشار قاصوف احد اصحاب

الفندق قال: "الفندق عند اكتماله

سيضم ٧٢ غرفة وسيكون الاكبر في

المنطقة • ونتوقع انتهاء العمل خلال

سنة وفيد الان ٤٦ غرفة مجمزة

ويستقبل فيها الزبائين ونحزفي

المطعم والسوبرماركت نعمل ليل

نهار بدون توقف: وسيكون العنسدق

عن الدرجة الاولىي ولكن بأسعار

سياحية وستجهز كل غرقة بعمام

خاص وجهاز هاتف وانترفون وتدفئة

يعرف فكل عذراء تحلم بقضاء شهرالعسل

ى فندق المسابكي في شتورا٠

طابعه قديم فهو اول فندق بني في

شتورا عام ۱۹۲۹ ملكن خدماتد

واقامة بيسين للسباحة وبنغالوات

ومطعم: لكن الاحداث عطلت كل

شيء • الاشعال الان عادت: ويجري

تمصير عطعم الى جانب المفندق

يقدم المأكولات العربيث ويكون

حاهراً في بحو شمر · وعلى عفتي

نمر شتورد بمكنك ان تجلس في

جريره المعندق ونشرب كأس عرقي

وفعدى شنورا بارك اوببل لم يعد

ونشعر رعم المر بكنير من البرودة -

وقبل الاحداث بدأ توسيع الفندق

ونسهيلاتد حديثة -

وفندق العرائس اشعر من ان

بعودة الاوضاع الي طبيعتما " •

ومطعم قاصوف

وشكا السيد نجيم من الغلاء وقال: کتب ف ۰ مرموش: "الدولة لا تقوم بواجباتها لمكافحة في بداية الصعود وفي نهاية الغلاء فنحن نشتري بالغلاء ونضطر الهبوط من البقاع واليد لا مفر من الى البيع بسعر غال فترتفع قيمة شتورة، نقطة تشابك الطرق التي الفاتورة ويتحمل المستهلك اعباء تربط جميع اجزاء البقاع بعضما اضافية فيضطر الى شد الفراهل بالبعض، من البقاع الى الجنوب فيخفف من زيارة المطاعم " • والشمال والجبل اضافة الى ربط ومطعم عقل فتح ايضا • كبير لبنان وسوريا عبر المصنع وعبر موظفيد الميتــر اميــل نصــار قــال: "عدنا الــى العمــل ولكــن بنصــف

وليس وضع شتورة الممر الالزامي هو المميــز الوحيــد لهــا فمناخهــا الناشف جعلها اضافة الي جارتها جديتا محجة يزورها المصابون بالربوء يقيمون فيها سعيآ وراء

وانطلاقاء تطورت شتورة خلال السنوات الاخيرة على شكل بارز اذ تحسس اهلها واجباتهم تجاه معطيات الطبيعة، فاستفلوها وصاغوا بلدتهم مركزا سياحيأ ومحطنة لكنل العابرين ومنتجعنا

شتورة، البلدة التي لا تنام: كانت الخدمات فيها ٢٤ ساعة على ٢٤ ساعة حتى في الاحداث • والذينُ كانوا في شتورة أستمروا يعملون بل زاد عملهم، وتركت الاحداث وشاهاً على شتورة ابسرز منا فينه حركسة

اول ما يطالعك في شتورة محلات الاجبان والالبانء اصبحت متخصصة بهذه الاصناف من المواد الغذائية • البان واجبان لبديعة مصابني والمسابكي وشتورة، ومحلات اخرى تصنع الجبس واللبنسة والقاريدسة وتقدمها الى الزبائن بالخبز المرقوق مع الزيت والنعناع، فتأكل وتأكل

وتأكل وتطلب ان ٠٠٠ تأكل٠ المحلات في شتورة على جانبي النفس، والسي المخضر والفواكس بضائع للذين يتوجهون الى سوريا من انتاج لبناني، بسكويت وشوخولا وخكوك ومصارم ورق جميعتما "مستوفة" كميات كبيرة تباع كثيرة بأرباح قليلة •

والمحلات اشبه بالمحطات يرتاح فيها المسافرون فيأكلون "علىي المسريع" ويتسوقون حتى اصبحت المحلات شبه استراحات يستعيد فيها السائق والمسافرون نشاطهم:

نعيم نصاره صاحب احدى الاستراحات المعروفة باسمد، في حركة دائمة، لا يعدأ، بشرف على العمل ويسيره ويسمر على راحة

يعول السيد نصار: "منذ اكثر من عشرين عاما نقوم بخدمة الرمائن وبقدم اليهم أحسر البصائع، فقي هدد الاستراحة بشعر المسافر وكأبد في بيته والاخوال العرب يعبرونها سفارد لهم في شتورد • وابطلاقا من العلاقسات الطبية سننا وبين الربائس قسررت اهامه

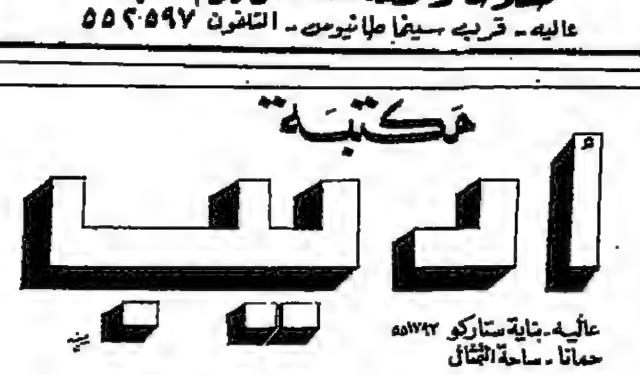
مطعم في شتوراما: وهو قيد التجمير: ويبدأ العمل قريبا: وبريده هدية الى لنفان الجديد " وينمى تعيم تصار مطالبا الدولد بدرص يوم عطلة اجباري في شتورذ وباستئساء عمالها من القبيبود المفروضية عليي الاوقيات وعليي الجنسية لان اليد العاملة اللبنانية قلبلةء وبتشدبد الحراسة الليليــة

وبالتشدد في نبطيم سرعة السيارات وبحاصة الشاهنات داحل شنورة " • واستراهدة بعيسم نصار ليست وحيدة في شتورة : فمناك استراحات والكل يعملون ويكثرون في خدمة

ومطاعم شتوره عبية عن تعريف: فهي تحمع التي ظيروت الطبيعية همامه في الاثاث ونطافة في الطعام وجودة ومطاعيم اعدها اصحابها لتستقبل اعدادا كبيرد من السياح والمواطنين وجمزوها نكل ما بلزم، بعضها عاد يعمل والنعص ينتطره

مطعم الاوبرح كان اول المطاعم التي فتمت ۽ ومن بعيد يظمر ڪتلذ من الفضرة والزهور حتى مدفله اصبح صيفا مد تراهمت عليه اعصان

دبب نحيم عدير الاوبرح قال "كنا اول من عاد الى العمل" فنمن نعلم ان العمل في هدد المرحلة فيد خسارة، لكننا لا نياس والبنا للناس ان الامن مستب مئد في المئة ليس نمارا فحسب بل ليلا • وكانت المرحله الاولى في انداء النمار والان نصح ليلا وعندنا زبائن ومطعمنا نقطة النقاء للجميع وحتى السياحة وبقصل المحلس ألوطني لانماء السياحة بدأوا يعدون ولو اعدادا فلطه ويمكن القول نسدد العمل، مقارنة مع السابق، لا تزيد عن حصيس وعشريس في الملية: وينحس الممل بوم الاحد"٠



يرجب بحكم ويقدم اليكم الخدمات الفندقية للمتازة.

اشهى المأكولات والمسروبات

جفلات راقصة مساءكل يوم سسبت

ويأتيسري ومطعم

كتب مَدرسية وأديبة ، قرطاسية ، ألعاب تمييية ، نقدايا ،كتب المصغار . بطاقات معايرة ، قرصص طوايه مجرعات ، جميع إلا مُرُوالمِعلات العربية والأنهجية ، يوسترز ، أشرط شبيلي عبل نسانية

استأنفنا نشاطنا السياحي متكلين على الله وعلى سيواعدنا التي لا تألوجهدا فيخدمة هدا الوطن الحبيب على قلوب اوقلوب ابناء البلاد العربية الستقيقة. فالأمل من اخواننا الذين اعتادوا الاصطيافية لبنان ان يعدوا الينا ليأخذوا سيدنا في تحسين الاوضاع الحاضرة. فندق فاروق

يستقبلكم بخدمته الممتازة واسعاره المعتدلة، سوق الغرب -التلفون ١٥٣ ٥٧٥

Autostrade Jal El - Dib - Tél. 413572 اوتوسستراد جل الديب - المتلفون ١٣٥٢٢

Hamra-Rue Sidani Frètes Dhour-Choveir Tét. 344155-344133 Tél. 990403 تعلنعن افتتاح محلاتها الكائنة في ضهورالشوير-الساحة-النلفون ٢٠٤٠٩٩ وتذكربان كل محلاتها الاخرى لاتزال تقدم اليكم اشهى واطيب الحلوبات والمأكولات مع العلم ان المتدعة مؤمنة الى المنازل حلویات کناک

مديث المحبة والتآجي والازد هارالاقتصادي ترتب بحكم مصطافين ومواطنين في ما من العال الع

KLEIATE

AMBIANCE

CUISINE

PIOMOURS

BADARO

INN

KLEIATE

Jour

E DOME

cuisine

orientale

et

européenne

لبنه وجب

حلیب بفت

البقاع

الصرف

حاوم طانح.

زىدة.

BADARO

INN

INN

INIMITABLE!

LE RELAIS

KLEIATE

LES GENS DE BON GOUT

DECOR ACCUEILLANT

PATISSERIE, SNACK-BAR

LE RELAIS KLEIATE Tél: 950029

PIZZERIA

SPECIALITES

EUROPEENNES

LE DÔME

RAIFOUN

Restaurant, MEZZES D'ARAK

BARBECUE ORCHESTRE

le SOMMET de la

CASTRONOMIE

انقلاب في ضهورالشوب

في فندق السينرال الجدبيد

نصاحه میشال فسامی

وسيميلاب تصويك الافاحد في المفدق بدد أثلاثة اشهر بدلا من شهر

★ بمكتك الاستفادة من العنامة فقط والاتكل والتيرب لبنا

* على انقدائي الاتصال بالادارة لحصر غرفهم قبل عبرهم،

الداعبين بل بصب الغلب فالاسعار بشماودة جدا .

OU SE RELAIENT

AJALTOUN

TEL: 950668

105KARA

المستوى الحالبي مثلنا واعطينا

العائلات هذه البينة خفضاً علا نقبض

بدل منامة على الاولاد دون ١٢ عاماً

برماتا

اصحاب الفنادق يقول: "أن برمانا

صارت الي مستواها السياهيي

والتجاريء بغضل المبادرة الفرديةء

وصار عليها اقبال شديد من اصحاب

المطاعم والنوادي • وبات يخشي من

تخمة فسي عدد هذه المؤسسات

السياحية، اذ يزداد عددها سنويا

على شكل يهدد بالمضاربة الشديدة

في ما بينها وبعدم استيعاب الاوفر •

كما نشهد سنويا ازديادا في عدد

زبائن هذه المؤسسات ويمكن الجزم

دون مبالغة ان البلدة تستقبل ٦٠

في المئدّ من مجموع المنتقلين بين

مراكز الاصطياف اللبنانية والجديد

اللافت بعد الاحداث ان المحلات

التجارية راحت تسعى الى موطىء

قدم لما في برمانا أملة مستقبلا

هيهاءاها الايجاراتهخه السنة

فخفيفة للاسباب المعلومة، ولكن

الىتمسن فيالشهر المقبل ولذلك

عادت عناصر من الفرقة ١٨ تابعة

لدرك الجديدة تقوم بدوريات وتنظم

برمانا وحدها • فمناك مشروع: وهو

بالطبع قد ينفذ مستقبيلاء لفتيح

اوتوستراد من مفرج بيروت عند

طريق الشام صعودا حتى المنصورية

ومنها ينطلق من الجهة الغربية الي

بیت مری وبرمانا وبعبدات وعندما

يحين الوقت الملائم سنسعى من أجل

هذا المشروع الحيوي لكل مصايف

اامتن وطبعا لا بد من ذكر قضية

مطعم "مانهاتن" ، على الطريق

العام، انتقل قبل شهرين الى السيد

فؤاد قربان. ويقول المسؤول فيه

السيد هنري هاروني: "فتحنا في

منتصفالشمر الفائت وجددنا في

الاثاث- والمعدات - ولاحظنا - تقدما

ملموسا في المحركة وزيادة في عدد

الرواد، وهم كلهم لبنانيون ولم نر

سوى خمسة يابانيين الاسبوع

الماضيء هم السياح الاولون الذين

يقصدوننا ونحن نستعد لفتحمطعهم

شرقي على سطح المطعم الدالي:

فاذا سارت الاحسوال اكملسنا والا

اكتفينا بمقمسي الرصيف وتقديم

المرطبات والمأكل الخفيفة -

وبالطبع العمل يومي السبت والاحد

يضاهي كل الاسبوع، ولكن نأمل ان

السيد منير فاضل صاحب مطعم

"منيـر" يقـول: "حركـة الصـيـف

ضعيفة - قبل الاحداث وفي هذه

الفترة كانت الفنادق مليئة بالركاب

وكان الشفل ممتازاء هذه السنة لا

یکاد ای فندق یستقبل ۱۰ او ۱۵

راكبا وأصحباب المطاعيم يشكون

القلة فــي العمــل • والحقيــقــة ان

مطعمى يعمل جيدا وكل ليلة عندي

٢٠ الى ٢٥ طاولـة وفـني نهـايــة

الاسبوع تكون العجقة في أوجها٠

الشكوى الوحيدة والدائمة هي

الماء • انا اشتري الماء بالسيترن

واقدم قناني مياه معدنية، طالبنا

مرارا بتحسين الحال ولكن نحن من

لبنان ونعرف السبب • وقبل

الاحداث كانت السهرة تمتد الى

الثانية او الثالثة بعد منتصف الليل

وكان زبائني من كل لبنان، الان

باتوا ابناء المنطقة وحسدهم ولا

يسهرون اكثر من منتصف الليل،

وأسعارنا زادت من الغلاء بنسبة

بعبدات

وبعبدات حالها اضعف من قبل،

امين البلدية السيد جورج لبكي يرى

"ان بعبدات أفضل من غيرها من

المصايف وأجرت ٧٠٪ من منازلها ٠

اما الباقيــة فربمــا اجــرت الشهــر

والبلدية استعدت لفصل الصيف

فأصلحت شبكة الانارة ورقعت الطرق

وسدت حفرهاء كما اجرت عملية

تنظيف شاملة، ورشت المبيدات

لقتل البرغش، ادن القضايا الصحيد

تأمنت لكن المطلوب من الدولة

تزفيت الطرق الرئيسية ونحن ندرس معها مشروعا للاستفادة من مياه

بعبدات، التييهدر نصف،منسوبها،

بديث تبلغ لكل البيوت على

السواء • وفي البلدة خمسة فنادق

وعدد من المطاعم لكنها لا تعمل

كثيرا • نأمل في الشهر المقبل ان

تتحسن الإحوال، لان مداخيل البلدية

Restaurant, Mezzés

Cuisine orientale et Européenne, nouvelle

d'arak.

terrasse d'été.

يتشط في الشهر المقبل " •

نقص المياه: وملننا التذكير بها"٠

وما ينقصنا توسيع الطرق لا في

هاذا عن برمانا، لولب الصيف

السيد البير رزق: عضو نقابة

الذين يسكنون غرفة اهلهم"٠

– تتمة المنشور في الصفحة ٧ – والمغنين العالميين، وقريباً صالة بريدج ولعب ورق منوع، الآن لدينا ٢٠ راكبا: لكن الحجوزات للشهر المقبل تطمئن الي

ستنعكس على الفندق والمنطقة •

اسعارنا معقولة حيال الفنادق عن

PIZZA FRITES

HAMBURGER **SANDWICHES**

DRIVEINN KAOUL

PIZZERIA, TOUT POUR LES COCKTAILS

ET POUR LES MARIAGES

SERVICE A DOMICILE

Début autostrade

RAOUL DRIVEINN

ان الفندق سيمتليء في آب وايلول، خصوصا حيسن يعقسد فيسه مؤتمسر المغتربين وقدمنا اليهم مجانا صالات الاجتماعات لان الافادة منهم

ما نطلبه ملحين هو اعتناء الدولة بالمواصلات وفطرق بيت مري يلزمها التزفيت وليس الترقيع كما تلزمها انارد، ونحن نملك ٢٠ خط هاتف وخط تلكس هو الوهيد في الجبل كلد: ونكن بلا سبب تنقطع هذه الخطوط ونصبح معزولين عن العاصمة • وهذا يضر بعصلحة رجال الاعمال والسياح الذيسن سينزلسون

بلدالمحبة والاخاء يعنود المسطبيعته واستقراره. من بستامون الى عالميه



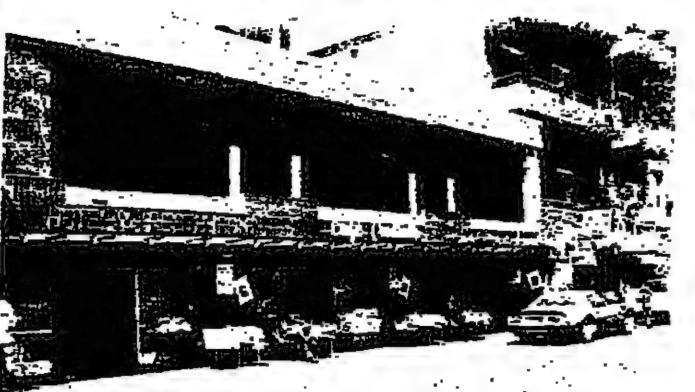


فرعشات عالميه - شارع الدياس التلفوت ١٣٤٣٥٥



المركزالرئيسي: بشامون - طريق خسلاه التكفوت ٦٨٣٢٧٥

اوتسل ومطعم قاصوف



السياحة

فندق عصري يجمع الى الراحة والاناقة المطاعم الحديثة وقاعات الاجتماعات الفخمة وكل التسهيلات التي يتطلبها رجال الاعسمال.





التفر على طريق الصهور – بولونيا •

من الاصطباف زهاء ١٨ الف ليرة " •

بكفيا وحدها لا تشكو من الطرق:

فرش طريقها المعام زفتا سماكته ١٠

سم، على اهل ان يعتد الى ضهور

الشوير وبولونياء رئيسس بلديتها

الشيخ ميشال الجميل يقول: "البلدية

سترقع الطرق الداخلية لان مداخيلها

قليلة لتزفيتها كلهاء ونحن بالطبع

نعانى كغيرنا مشكلة المياه ولكن

يعوض منها وجهود ينابيع كثيرة.

وووروع مترمكعب منمياه النعسص

سنوزعها على نحبو ٢٠٠ منسزل٠

والايجارات هذه السنة لا بأس بها •

اذ بقى ١٥ في المئة من منازل بكفيا

والمحيدثة دون تأجياره والباقسي

معظمه مجهلز بالتدفئلة المركزيلة

ومسكون صيفا شتاء ، هذه السنة

بقى ٦٠٪ من قاطني بكفيا في

الشتاء ولكن اعتقد نصف هذا

العدد سيغادرها في الشتاء المقبل

ولن يقام هذا الصيف ممرجان الزمور

في بكفيا لعدم المساعدات من

مجلس السياحة والاصطلياف

ومطالبنا الملحة تغيير شبكة المياه

المهترئة وتنفيذ مشاريع شق

الطرق، فالبلدة ضاقت، انما حولها

الارض واسعنة خططننا لهنا طرقنا

واسعة، وننتظر ان تصرف لنا الدولة

حصتنا لتنفيذها ولا ننس أن الحرب

جعلت ٤٠ عملا تجاريا نفتح في

البلدة، وواجبنا تجاد هؤلاء تأمين

إساكو بيكاريان ا الخروج وتناول الغداء او العشاء خارجا، نترك له حرية التصرف، ونأمل ان يشجع هذا المشروع على زيادة عدد الركّاب وحنسي آليـوم عندنا ٦ حجوزات فقط ونحن نتصل بالمائلات التي تؤجر غرفها عندنا منذ سنوات طويلة لنعرف هل ترغب هذه السنة في العودة" •

الطريق بين ضهور الشوير وغابة بولونيا حفر هنها مرقع ومنها متروك على حاله والسيارات عليها تمشي

بطيئة حتى لا ينكسر فيها شيء • رئيس بلدية بولونيا السيد جورج غسطين يتساءل: "متى تعطى الدولة المناطـق المحتاجـة اولـويـة • أن تزفيت الطرق يجب ان يبدأ عندنا فيستطيع الناس على طرق ابوابنا والاستئمار عندنا ، حتى اليوم ٢٠ بي المئة من المنازل لم تؤجر، والذين بقوا في الشتاء قليلون والذين ابقوا على ايجارهم الصيفي اقل • ونعن البلدية اصلحنا المرافق المعامة من قساطيل مياه وانارة ومجارير وهاتف الكن مشكلتنا مع الدولة ككل المتنيين ضرورة تأمين المياه صيفا وصيانة الطرق العامة وبقاء الاتصالات الهاتفية مستمرة عع بيروت والسياهـة لا تعـيـش بالمصطافين اللبنائيين فقط يجب تشجيع الاجانب على المجيء مجددا الىي لبنان وهنذا مطلب امنىي

وبمآ انسي امليك فندق اوملهسي ومطعما يمكنني القول ان ثمة املا ان تتدسن دركة الاصطياف في شهر اب لان الناس بدأت تشعر بالحر وبولونيا للسياهية صيفا وشتاء لقربها من منطقة الزعرور حيث مراكز التزلج • لكن الشرط الاساس هو ما طائبت به سابقا و ولا بد من التذكير بأن طريق بولونيا - زهلة سالكة وتمر عليها حاليا الشاهنات: ويمكن تطمين الناس الى امكان التنقل عليها وهم في امان" •

المواصلات" • وبوظة بشير في بكفيا افضل معيار للحركة ويقول رولان بشير: "الصيفية متوسطة لان المدارس لم تتوقف بعدء لكن نسبة الايجارات معقولة • ففي البلدة خمس مدارس ثانوية نشطت حركة الايجار: ولذلك بيعنا الان افضل منه قبل الاحداث • ما نطلبه من بلدية يكفياء خصوصا للشبابء ملاعب للرياضة ونشاطات ثقافية لان بكفيا غير برمانا عائلاتها تسكنها دائما وهي لا تستقطب

> المتنزهين الذين يفضلون برمانا • الاسعار طبعا ارتفعت في كلّ ميدان، لكن بوظة بشير هافظت على قديمها لانها كدست المواد الاولية منذ بداية الاحداث، ولم تضطير الني الشيراء ببالاستعبار الجديدة والوضع المالي جعل المناس يؤثرون عدم السهر طويلاء لذلك منتصف الليل هو الحد الاقصى للسهرة ما عدا السبت والاحد حيث نستقبل نسحب عشرة الاف زبسون

الضهور في ضهور الشوير تختلف الحال تماماء والسيد عادل حبيقة، عضو الهيئة الشعبية في البلدة متشائم: "الاصطياف لا يزال ضعيفا • من عنده منزل في الضمور ما زال اولاده في المدرسة • كما هناك بيوت تضررت في الاحداث ولم ترمم بعد • اما الفنادق فهي تمتليء بعض الشيء في نماية الاسبوع، رغم كونما معدة للموسم وجاهزة، عدا فندق القاصوف المتضرر للغاية • والمزعج ان الاحداث اجبرت شباب الضهور على الاغتراب لتعويــض الخسائــر المتي لحقت بهم من هدم او عدم تأجير • ويمكن القول ان الايجارات هذه السنة ٢٠ في المئة مما كانت قسبسل الاحسداث، امسا مطالبنا فليست جديدة • نريد تزفيت الطسرق وانارتهاه وداكمها نسردد المطلب لانه اساسى لبلدة سياحية يؤمها في الحالات العادية عدد كبير

السيد ميشال قيامه صاحب اوتيل سنترال " ، يرى ان الفنادق الصيفية باتت متعبة لان مداخيلها لا تكاد تكفي المصاريف، ويبرر ذلك: "نحن نعمل لموسم الصيفء ونقسم مداخيلنا على ثلاثة: ايجار الغرفة وبسدلات السخسدم وثمسن المسواد الفذائية • فاذا لم يستأجر الراكب للثلاثة اشهر لم نستفد منه بشيء لان الربح الوحيد ايجار الفرفة، فاذا النفقات، واذا كان الايجار لشهرين غطيت النفقات ولكن دون الربح وبالتالي فلا ربح الا بالايجار الكامل

من الاجانب والدولة تكتفى دائما

الايجار طوال الصيف وضعنا نظاما جديدا: نؤجر الفرفة ونترك تقديم وجبات الطعام رهنا بارادة الراكب فالذي يسعد طلب ٣ وجبات من الفندق نؤمنها نهء والذى يفضل

عام العراب سرحب بكم سيرقية

النيان وإجبان عنوان الثقة والجودة LAITERIE MASSABKI



دجاح سص





اورني ت: ٣٤٩٤٣٣

ادیسون ت:۳٤٤٣٨٦

– لمن يرغب من الراشدين) •

بيروت

المنارة ٢٤٨٤٦٠

الروشة ٢١٢١٦٦

الوردية ٢٤٣٧٧٩

كورنيش المزرعة ٢٠٠٨٦٨

الطريق الجديدة ٢١٨٠١٣

رأس النبع ٢٣١٠٢٨

محطة مسعد ١٨٨٤٦٦

كركول العند ٢٣٠٢١١

كرم الزيتون ٢٢٨٥١٢

الاشرتية ٢٢١٢٥٨

المصيطنة ١٥٥٠٠

عائمة بكار ٢٠٤٦٥٢

سامني الصلح ٢٨١٦١٦

گورنیش المزرعة ٢٠٤٤٢٠

الطريق الجديدة الطريق الجديدة ١١٧٠٩

رأسالنبع ٢٣٢٤٤٢

الباشورة ٥٣-٢٢٩

الاشرفية ٢٢٢٦٧٢

الاشرفية ٢٢٥٤٢٢

التمراء ٣٤٣٠٤٣

غردان ٢٥٢٢٥٥

الروحة ١٥٢٤٤٤

مار نقولا ۲۲۱۲۲۰

جان دارك ٢٤٢٢٥٥

الروشة ٩-١٩٣٦ (٦

الظريف ٢٢٣٦٦٦

الاشرفية عد٢٢٧٢

الاشرفية ٥٨٨٢٢٣

التعاريس ٢٣٤٩٢٩

النهر ۲۲۲۸۰۲

الجميزة ٢٣٠٧٢٨

الاشرفية ٢٢٢٢٥

الصنائع ٢٤٦٧٦٧

الاشرفية ٢٢٨٥٢٦

T.ET-9 Separati

الظريف ٢٦٨٤٤٢

ابوشاکر ۲۰۲۱۰۰

سوديكو ۲۲۲٤۲۸

رأس النبع ٢٥٢٥٥٠

الاشرفية ٢٢٠٧٠٤

الحمراء ٢٤١٥٨٥

تلةالخياط ٢١٥٥١٢

عمرالداعوق ٢١٣٦٠٠

القناة ٧

۲۵۲۰ العتحجرون (مسلسل)، ۲۵۰۰

الملياردير (مسلمل)، ٧٥٣٠ مماكمات

ادبية: همنغواي (ليلي رستم)٨٤٣٠٤

الافسيار، ٩٠٠٠ الافسرس (السماسة

الاخيرة)، ١٠٠٠٠ مصارك كبيري مين

القناة ٩٠

۲۰۲۰ رسوم منتخبرکست، ۲۰۲۰

العلياردير (مطسل)، ٢٠٣٠ قضايا

للمغط (مسلسل)، ١٠٠٨ الاخبار في

الغرنسية، ٨٤٣٠ مرفأ بركاريس (الحلقة

الاولى)، ٩٤٠٠ الانطباعيون (الحلقة

کلیمنصو ۲۲۲۷۴۵

حوران ۲۵۲۲۲۹

مفرق شحادة ٢٠٤٨٤٣

ميناءالمصن ١٣٠٤٤٤

كرم الزيتون ٢٢٤٨٢١

راس بیروت ۳۶۶۹۷۹

راس بیروت ۲٫۵۱۹۵۵

آخر خط الحرش ٢٣٢٧٦٥

الرملة البيضاء ٢٠١٦٤٢

البعطةالفوقا ٢٢٧٠٢٠

معطقالعكاوي ٢٢١٢٥٧

كورنيش المزرعة ٢٠٢٦٤٤

محطة مار مخايل ۲۲۲۲۰

الملعب البلدي ٢١١٢٠٠

مأحة الشهداء ٢٢٧٧٦٢

ساحة الحمداء ملاوكا

كورنيش المررعة ٢١٢٣٦٢

رأس بيروت ٣٥٢٠١٤

محطة النويري ٢٣١٨٥٩

كركول الدروز ٢٥٩١٦٧

محطةمارمخايل ١٩٢٦٢٨

الصنوبرة ١٤٦٠٥٨

الصيدلية

الاونيون

اسطفان

اوتيسكو

سان هيشال

العنى

راديو

صراف

الترقي

رمضان

بريبتول

كيليكيا

بدورة

العدلية

العدينة

كومودور

شوران -

سان جورج

بابيكيان

مازن

النهر

الجميزة

الجميل

الانيس

السيدة

بسترس

الشرق

الحكيم

الملال

مكرزل

الظريف

العمران

ساسين

ئوغل .

فاخوري

جوزفشاكر

تىفى قارماسى

العاضي: الدردنيل •

اوتيل ديو .

الرهلةالبيضاء

البسطةالجديدة

عتيق

التعار الجديدة

الجامعةالجديدة

لايت هاوس

الجبد الملتهب (خلاعة يونانيةجديدة

الرجل ذو المسدس الذهبي (اعادة

المثيرات (خلاعة على الطريقة

ليلة العسرس (خلاعة علىالطريقة

بیکادینلیت: ۳٤٠٠٧۸

وعدد من التنصيات في صراعاتها

الميلودرامية ــ لمن يرغب) -

ت: ۹۳۰۷۵۳

97727

نار (منافلام الكوارث: حريق في غابة

بریزیدانس، زوق مکایل

كاترين وشركاؤها زجين بركين في

كوميديا فرنسية مسلية جداء بريطانية

حسناء تؤسس فی باریس شرکة مع

المتارب الاخير (يول براينر وماكس

فان سيدو في فيلم مثير ومشوق• في

نبويورك بداية القرن العشرين، بشر هن

محنة ومغامرات ذات طابع علمي خرافي

بنت غير كل البنات (سهير المرشدي

كازيىنو لبىنانت:

المآجور (جان بـول بلمونـدو صائـد

ليس هناك مشكلة (كوميديا خفيفة

صنع فرنساء وملاحقة مرحة لجثة في

کومودور ت: ۲۷۱۱٤٤

من الضحك على الطريقة الاوروبية _ لمن

کونکورد ت: ۳٤٧١٤٤

(صالة جديدة) ٣٣٣٦٠٤

نار (انظر برنامج بیکادیللي)٠

977109

الراشدين) •

الكداب (محمود ياسين في ادارة

لاساجيسىء الاشرفية

القرصان الارجوانسي زانظسر برناهسج

ليـبانـون درايـف إن

فینیسیا، جونسیة ت:

المغامرة الدامية (عنف في ميلانو مع

العصابة التي سطت على فُزينة شركةً

کلیمنصوت: ۲۲۲۵٤۰

نار وشاب يعشقها بجنون انه جنس على

الطريقة الايطالية ــ لمن يرغب من

🗗 الحمل (۲۱ آذار – ۲۰ نیصان):

انتقادات لك من محيطك المهني- أذا

🥰 الثور (۲۱ نیسان – ۲۱ آیار):

🛊 الجوزاء (۲۴ أيار - ۲۱ حزيران):

لقمر في مرجك يزيد من منزلتكء ليس

الاوان موَّاتيا لتنفرد وتستغنى عن معونة

🕊 المسرطان (۴۲ حزیران – ۲۳ تموز):

ليست لديك وسيلة للانسحاب من واجب

🙅 الاسد (۲۶ تموز - ۲۲ آپ): علاقات

مندودة مع الرؤماء • ازمة سيطرة ربما

🖣 العذراء (٢٤ آب – ٢٣ أيلول):

🕦 الميزان (٢٤ أيلول - ٢٣ ت: ١):

نظم اليوم نفسك جيدا. يمكنك القيام

💂 العقرب (٤٤ ت١ - ٢٢ ت٢): اعمل

🧗 القوس (۲۲ ت۲ - ۲۱ ك):

بمكنك ان تغيم معرفة جديدة • أو تقوم

🐙 السجسدي (۲۲ ك۱ - ۲۰ ك۲):

🗬 الدلو (۲۱ ک۲ – ۱۹ شباط): من

الحكمة الا تصدق كل ما يقال لك، بعض

يستغيث بك مراهق فائع فلا ترده،

في دقة دون عجلة • لديك ميل ألى رمي

أشفاص بعيدون يملأون ذهنك لماذا لا

العمل هو العمل، لا تنبس ذلك فتخلطم

گانت بناءة لا ترفضها **کلها**٠

مم حياتك الخامة •

عليك • يجب ان تواجمه •

باعمال معمة •

المال من النافذة •

بالسفر الذي تحلمه •

یمکنك ان تساعده بتجربتك

جميلة النهار، زوجة الليل (امرأة من

تجارية ــ لعن يرغب عن الراشدين) •

فتيان خارقان (مفاهرات وعنف وقليل

ديوانات مفترسة يتحول الى صائد رجال

کولیزهت: ۳٤۲۹۲۲

لحساب البوليس ــ للجميع ﴾ •

عندوق سيارة ــ للجميع) •

صلاح ابو سيف ــ للجميع) •

في كومبديا درامية علىالطريقة المصرية

ستراند ت:(۲۲)۲۲

الرجال الذين يحبونها ــ للراهدين) •

سارولات: ۳٤۲۸٦٧

الباريسية ــلمن يرغب من الراشدين) •

بافیونت: ۲۵۲۲۲۸

الايطالية ـ لمن يرغب من الراشدين) •

لمعامرات جيمس بوند في هونغ كونغ ـــ

امبير ت: ٢٤٤١٤٢

السبعية الإيام الأخيرة، استمير

الجمهور اللبناني يبرهن انه في

فترة يقصد خلالها السينما في غزارة

عندما ما يقدم اليه ما يستحق

في السارولاء جندب "المصارب

الاخيسر" اربعة آلاف وخمسمائة

مشاهده وقصد الالسدورادوه فسي

الاسبوع الاول من عرض "رولر

بول"، اثنا عشر الف شخص • اما

ثالثة النتائج الفضلي للشباك ففيلم

"القرصان آلارجواني" في الحمراء

انها ثلاثة: فيلم مفامرات قراصنة

مسلية وفيلمان مثيرانء ملصق الاول

وملصق "رولر بول" يرمز الى قبضة

من حدید مقفلة علی کرة کأنها

فن الملصق السينمائي ذو حدين٠

الانتاج وعليه أن يكون جدّابا ذا

تأثير ادساسي، واضح، سريع

ولكن، من بضع سنوات، وبخاصة

منذ ١٩٧٥م اصبح للملصق

لسينمائي سوقه في تجارة الاعمال

الفنيـة • للملصقـات السينمائـيـة

القديمة بورصة تختلف بحسب

البلدان، اخيرا في مزاد علني في

باريس بيعت نسخة من اول ملصق

اميركي لـ"الصبي" لشابلـن بألـف

دولار ، وصل ثمن نسخة من الملصـق

الاصلىي لـ"المدرعـة بوتمكـيـن"

المفعول في العين •

وشعورا وفكراء

وشمونها والكلمات استعملت

وقست ورقت ونحتت فانحتت لكثرة

ما استفدمت في شتى المواضيع

ولكثرة ما تكررت هذه المواضيع من

عصر ومن مفكر وعالم واديب وشاعر

الى عصر ومفكسر وعالسم واديسب

كل الابواب طرقت، وكل

واذا رافقنا الانسان في كل مراحل

حياته وتطورها، وجدنا ان الفكر

والاحساس لا يحدان في زمان ومكان

وحالة • ففي أمكان المفكر أن يتوغل

في الزمن ماضيا ومستقبلا منقبا

وباحثا ومستنتجسا ومتوقعاء

والاحساس المذي هو عملية

فيزيولوجية تنتاب الجسـد نتيجــة

عوامل خارجية هو ظاهرة ثابتة لا

تتطور بتطور صيغة الانسان. لذلك

فان المتعبير عن فكرة أو عن

احساس، عملية سهلة عمكنة بأية

صيغة وأية لغة ويمكن نقلما من

صىغة الى اخرى ومن لغة الى لغة

دون تشويهما • وكثير من الناس

يلتقي على فكرة أو على احساس أ

أما الشعور فهو محدود بزمان

ومكان وحالة • من هنا نسبيته • كئيرا

يلنقي العاس على شعور كالحب

والالم والمفرح والحزن، ولكن نادرا

ینساوی اثنان فی درجات هندا

الشعور وبادرا يلتقيان على شعور

واحد بالزمن، لان الشعور بالزمن

تفرضه نسبيــة الحالــة الشعوريــة•

لذلك ، فالتعبير عن الشعور عملية

صعبة وبخاصة ال كانت الاداة غير

طيعة في يد المعبر، والتعبير عن

الشعور ينطلب اعادة خلق للغة،

وهو معرض للقصور والتشويه اذا

نقل من صيغة أو لعة الى صيغة او

وهكذا فبان صناعية الشبعير أو

صياعته هي صياعة الشعور التي هي

أشدد بصياغة الجواهر و فكما ال

الصائع بتناول قطعه الماس

فيصوغما بحبرته وعلمه وفنه جوهرذ

يدحلما النبور فيتفجسر مشعبا من

صفحاتها وزواناهاء كدلك الشاعر

يتناول اللغة فيصوغها بخبرته وعلمه

وفنه قصبدة يدخلها شعورد فيشع

وكما ان صياغة الجواهر تحتمل

الزيف والغش فننطلي على عديمي

الحبرة فسي هسذا المصالء كذلسك

والدليل على صفاء الشعر وجودة

في هذه القصيدة أشركنا سليم

نکد قی ما ندر ان اشترك فیه شاعبـر

وقارىء حطتم سليتم نكت نسبية

الشعور بمرجه له بالفكر والاحساس:

عجاء شعوره شاملا كشمول المكر

والاحساس والعقيقة الانسانية.

فكره واحساسه وشعوره وحدة مكتملة

أذابت نقيضين: المتمية والنسبية:

أخضع شمول المفكر والاحساس

الصياغة، هو الانطباع الذي بحرج به

ىمىد تعمقنيا ھىي قصيندہ "سفير

العودة" للشاعر سليم نكده

صورا من أحرفها وكلماتها •

صناعة الشعر •

المام والحاص٠

لغذاخري٠

على حقيفة علمية ثابتة •

المواضيع والمعضلات الانسانية

عولجت على مستوى العصر الفكري

وشاعر اخر على مر الزمن•

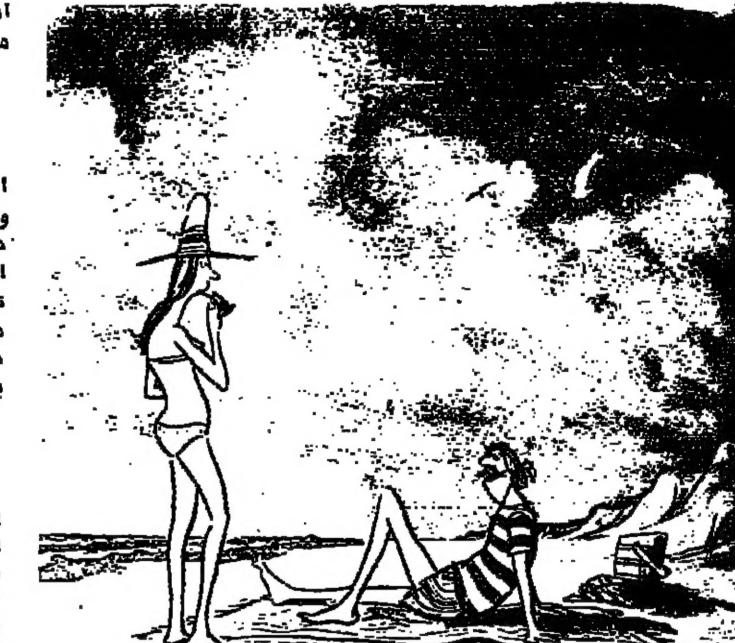
ومستوى الشعور الفردي -

البداية، بالطبع، يعلن عن

كوكب الارض • والملصقان جميلان •

يحمل عبارة "فيلم: من المستقبل'

ولاساجيس•



"آخذ ضلعاً من رقبتها وخلق لها رجلا" •

. سنـة 19£1 اجتـازت الـقـوات الانكليزية حدود ليسنان، من فلسطينء واجتاحت بعض المناطق الجنوبية، وجعلت قرية ابل السقى مركزا لقياداتها •

وظلب القائد الانكليزي ان يجتمع بوجهاء القرية، فلبوا قال القائد ما معتاه أن الانكليز خاضوا الحرب حبا للسلام، وعلى الشعوب المحبة السلام ان تتعاون مع الانكليز، لما فيه دير الجميع •

فتنطح احد وجماء القرية، وقال: "كلامك على الرأس والعين، ونحن كذلك نريد ان نتعاون معكم لما فيه مصلحتنا ومصلحتكم، والمثل يقول: "الدنيا حك حجاش حكلي

فاستهجن الحاضرون، ولم يتورع بعضهم عن الضحك، وكنت اتولى الترجمة عفشعرت بحرج شديده خشية ان يثير ضحكهم منزاج القائد الغريب، واستدركت وقلت: "نحن

قُرويونُ اكتسبنا من عشرة الحيوانات

بعض المحكم وبنينا عليهابعيض الامثال • فالحمار ، مثلا يستطيم ان يحك جميع اعضاء جسمد، ما عدا ظهره ولذلك كلما التقى حماران عاريان تولى الواحد منهماء بحكم غريزتدء حك ظهر الاخر بأسنانهء فنقول: في معرض كلامنا عن تبادل المنفعة: "آلدنيا حك جماش، حكلي

ما فيم اننا في بلادنا نستعمل هذا المثل: فنقول: حك لي ظهري، وانا احك لك ظهرك" • والغاية نفسـهــا الااننا لا نعرف اساس المشلء لانقطاع الصلة، منذ وقت طويل بيننا وبين جماعة الحمير"٠

فانشرح خاطر القائد الانكليزي،

وقال: "هُذَا كُلام جميل جدا: وأجمَل

واردف القائد: "سأكتب الان، في. يومياتي ان علىالانكليز أن يبحثوا في لَبْنَانَ ، عن بعض جذور حضارتهم

فقلت في نفسي: "لا حول ولا قوة • • • كانت تنقصنا هذه المصيبة • ان نتعرض، في وقت قريب، لغزوة

| | | | | | F-7- Na | | | | |
|----------|---|-------|-----|---|----------------|----|-----|----|-----|
| ä | _ | _ | ائع | ف | الع | _ | کل | | الد |
| _ | _ | · · · | | | | | 1 | , | 1 |
| ز | ٦ | J | ā | J | , | ز | ر | 3 | 1 |
| ي | ٦ | ز | ر | ز | ق | 1. | J | J | • |
| 1 | 7 | ي | 5 | • | ن ق | , | 5 | γ. | خ ۴ |
| J | ف | ز | ٢ | • | ق | ق | ٦ | ق | ٦ |
| ١ | ſ | ر | 1 | ز | 1 | , | 9 | ز | و. |
| ي | ز | ٢ | ز | ز | 1 | ز | ز | 1 | 1 |
| ق | ع | ۑ | ي | د | ر | ر | ز . | ن | ز |
| <i>j</i> | 9 | ق | ن | ľ | ق | ن | ع | ن | ع |
| ح | ٢ | ıJ | س | J | 1 | د | 9 | ن | ز |
| | | | | | | | | | |

ابحث عن هذه الكلمات في كل الاتجاهات • أي حرف قد يستعمل اكثر من مرة: زنود الست عرزال هزارع ازيز رزق الله جناز الزقازيق زعماء خازوق أبو زريق مرزوق مرزوق زحلة جواز بزاق حزقيال مزعوم وازن عنزوقة

السابقة: ملائكي الكلمة: صوت فريد الاطرس

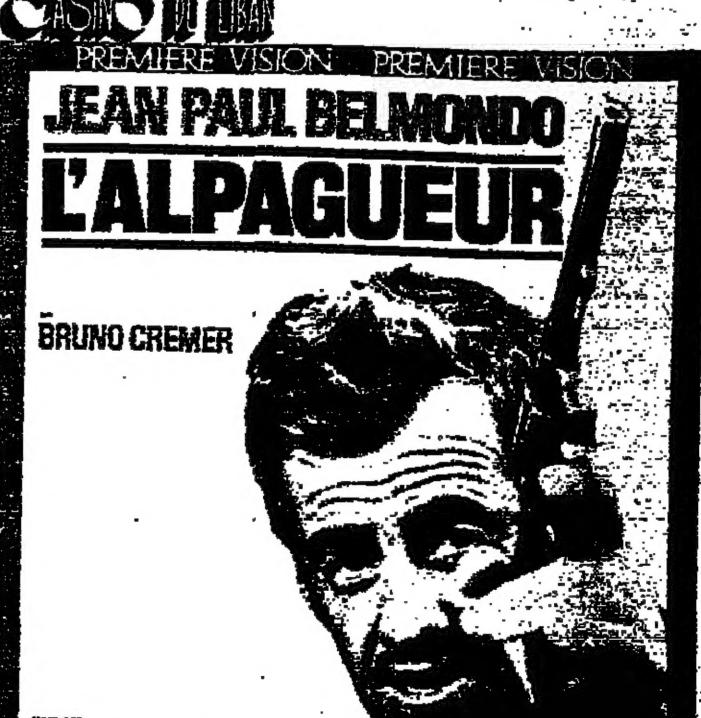
سين يا نون يا الف نون واو نون نون واو نون واو الف واو نون واو زون حا الف الف للم فا الف للم فا لام الف ميم فا الف را الف الف لام فا يا الف الف لام فا با الف الف لام

الطريقة كل حرفين او ثلاثة احرف تؤلف اسما لحرف واحد، اعد كتابة هذه الاحرف كلما على هذه الطريقة دورتين او اكثر، تصل الى الكلمة المطلوبة •

اعداد: ربعهد

PHILIPPE LABRO

الكلمة السابقة: بيدبا



استعمارية للتنقيب عن حسابات منسية في دفاتر اجدادنا القروية" •

هذه القصة زمنها بعيد • ولم يكن ادب العامة يومئذ من اهتماماتي، وعندها بدآت ابحث بعدثذ عنجه ذور حضارتنا الشعبية، فطنت الى جواب القائد الانكليزي، وقلت، لا بد ان تكون هنانك مأثورات وحيكم وامثال مشتركة بين بعض شعوب الارض، هيث تفاعلت حضارات الشعبوب بعضها مع البعض •

من عظام الرقبة

ووقعت الاحسدات الداميــة فــي لبنان، فنزحت وزوجتي الى بلاد الانكليز • وحظيت بسيدة تعنى بجمع القصص القديمة، فروت لي بعض الاساطيرة وفيها اسطورة احدى النساء انقطعت وابنتها الصبية، فيجزيرة نائية خالية من السكان،

وأشفقت على ابنتها • وتضرعت الى الله فـي حـرارة ان يـخلـق، بحكمته، زوجاً لابنتها، فأنزل الله سباتاً عميقاً على المرأة وأخذ عظمة من عظام رقبتها وجعلها رجلا صار صهر المرأة، لذلك تحب المرأة صهرها كثيراً، وتقول: "من عظام

فهنفت عندمها سمعست القصية:

"وحدتها" • كما قال ارخميدس في قديم الزمان، فنحن نقول، في لبنان عن كل من هو حبيب وقريب الي قلوبنا "من عظام الرقبة".

وهذه الاسطـورة تحمـل رائعـة اجدادنا الكنعانيين، وتذكرنا بخلق حواء، كما ورد في التوراة، الم الله سباتا على جدنا أدم وينتزع ضلعا من اضلاعه ويجعله

اكثر من القرد ما مسخ الله

"المسخ" - وهو انتقال الانسان الى صورة حيوان – غير معروف، لا في ادیاننا ولا فني اساطیسرنا: والكلمة لا ترد على السنة العامة في لبنان، الا استشهادا بهذا المثلّ الدارج، وليست في قصصنا القديم اية قصة عن مسخ القرد، فمن اين

يقول بعض علماء الغرب ان الانسان كان قرداء ثم تطور وترقى وصار بشرا سويا، في حين يقول بعض فلاسفة الشرق أن القرد انما كان انسانا تعاطي فين التمثيل فغضب اللم عليه ومسخه قردا زريا •

ويسروي كتساب "الميثولوجسيسا والأدب" أن الله، عندما خلق الناس أراد أن يجعل لكل انسان مهنة يتعاطاهاء لكي تعمر الارض وتزدهر فتعاطى كل أنسان عملا معينا كالزراعة والحياكة والصيد ورعاية الماشية والحربء وما اشبه

اما القرد، وهو اذ ذاك انسان مثل الناس ، فتعاطى مهنة التمثيل ، وصار يقلد حركات الناس وسكناتهم، دون ان يقدم الى المجتمع مفيدا • اضف الى ذلك انه حاول ان يقلد حركات العزة الإلهية •

فاستدعاه الله ونهاد عن هوابتد٠ لكن القرد، وهو اول من تعاطى فن التمثيل، لم يذعن لمشبئة الله، فغضب الله عليه ومسخه حيوانآ

وتقول الاسطورة ان القرد، مذ صار حيوانا بقي على ضلالدة وجعل يقلد حركات الناس في عمارة واتقان: فحاء من يقول لم: "لماذا هذد المكامرة، الا تعاف من غضب

قال القرد: "وماذا عساه يفعل بي اكنر منا فعل؟" •

فكيف انتقلت هنده الاسطنورة الهندية الى قول هأثور على السنة العامة في لنثان؟

> لا يموت الديب ولا يفنى الغنم

بين مذاهب الفلسفات الفديمة ما بسمى "فلسفة الاضداد" : فالشر صد الميسرد والرذيلية غسد الفصيلية: والشيطان صد الله، وجهنم ضد الجنة: والظلام ضد النور: حتى قيل ان المرأة هي غد الرحل: وان النفس الامارة بالسزء هي ضد العقل المنزد عن العطأ •

وَحُلاصة القول ان استمرار الوجود رمنَ بأستمرار تُفاعَلَ الاضداد، فأذا بطل عمل الاضداد انتهى الوجود ·

وفي اساطير قدماء الاغريق حذور عميدة لهده الفلسفة •

تقول احدى الإساطير ان الالهة خلقت الخروف وخلقت الذئب صدا له ، ثم وجدت ان الذكب قد يفضى نهائيا على المخروف وعلى نسلد فيبطل بذلك عمل الاضدادة فأوجدت الالمية ضبد الضبد وهبو الكلب واعطت هذا قوة محدودة يستطبع بها أن يحمى نوع الغنم من الفناء : ولا يستطيع ان بقضي على الذنب،

ليعقى عمل الإضداد قائما • وهذه الاسطلورة تدكرنا بفلول لبناني مأثور و فاذا اردنا ان نحل حلاها بين فريقين فلا مقع غبن على دريق دون فربق، قلنا: "مني لا

بموت الديب ولا يعني الفنم" •

سلام الراسي

افضل فيلمين لهذا الاسبوع، هما واربعمىئة دولار من برنامج الاسبوع الماضي. في

في البورصة الغربية لملصقات السينماء ندرة النسخ الموجودة لها اهميتهاء لكن الاهم فن التصميم والرسم واجمالا اهمية الفيلم نفسه ذات صلة بارتفاع قيمة الملصق.

عسدد صغبيسر هسن المفتسانسيسن المعاصرين عمل في مجال الملصق واحدا للسينماء شاغال رسم الملصق اللفيلم الذى حققه فرنسوا ريشنباخ

السينمائي، بيكاسو، مثلا، ولم العديد منالملصقاتصممها للمسرح والبالية وغيرهما، لم يصمم ملصقًا حول شخصيته • سالفادور دالي صمم

ملمق المحارب الاخير-

القبض على لحظة هاربة

حول كتاب "سفر العودة" لسليم نكد، هذه الكلمة من نزيه

لذاتية الشعور وفى الوقت نفسه صناعة الشعبر صناعية فنيبة انطلق شعوره ليشمل الانسان • ألمه دقيقة أشبه بصياغة الجواهرة انسانی، حبه حب انسانی، فرحه قوامما شاعبر وقصيبدة، وموادها فرح انسائي٠ الاولى شعور انساني ولغة

آثبت سليـم نكـد فـي تجربتــه اللغة كانت منذ كان الانسان، الانسانية هذه أن الشعور بالالم رغم اختزنـت فيها نشاطـات النفـس نسبيته لا يمكنه ان يحصر أو يحد في البشرية وفاضت منما أحاسيس حالة، وكذلك الجب لا يقسم ولا يجزأء فهو شعور انساني شاملء لا يميز بين حب الصديق وحب المرأة واغتنبت اللفية بغنبي النفيس وحب الام وحب الطفل، لا في واتسعت وشملت باتساعها

الزمان ولا في المكان٠ الشعور والفكر والمقيقة والاحساس وحدة في ذات، بل هي الذات التي لا تتجزّاً • ففي شعوره فكر وحقيقة واحساس وفي فكره شعبور وحقيقة وأحساس، وفي مقيقته فكر وشعور واحساس

هذه القيم الانسانية بتماسكها وتداخلها تجسدت قصيدة متماسكة متداخلة الصورء تصخب موسيقاها الظاهرة حينا وتهدأ حينا وتموت حينا، وفي كل حين هي موسيقي داخلية نفسية تتفجر صورا لا متناهية

كألوان قوس قزح٠ صورد حسية مادية في ظاهرها وايدائية في مضمونها: يصعب على القارىء حصرها كها يصعب على العين حصـر ألــوان قــوس القــزح اللامتناهيسة، كما يصعب على القارىء النمييز بين صورة فكرية

وآخری شعوریة • ففی کل صورة فکر وشعور وأحساس استطاع سليم نكد بصياغته لهذه القصيدة آن بشرك القارىء في كل حالة من تحربته: كما يستطيع المضرج السينمائي أن يشرك المشاهدين في حالة أبطاله في الموضوع والمسواقيف والسحسوار والموسيقي والالوان الي حد ان المشاهديين يعيشون التبجارب

كأبطالهاء فيتهللون لفرصهم وينفجعون لعذابهم وتبقى أعصابهم مشدودة في كل المراحل، تلك هي حال "سفر العودة" حيث

تضج الموسيقى وتستخاطف الصور ونتعدد الالسوان وتتسأرم المواقسف وتعنف الصراعات النفسية بين وعي ولا وعى: ببن واقع وخيال لمتتفاعل وتتكامل وتنحد في محاولة لمعانقة الزهن ومصافحتت ماغيسا وهافسرا ومستقط وللقبص على لحظة هاربة تجسد الماضي والحاضر والمستقبل

البيع بالمفرق بسعر الجملة • انسامېل٠ فستان تنورة بنطلون جينز ت شیرت

العنوان: بناية فرح: الشقة ٥٠٦ الطابيق الخاميس شيارع المعراء - التلفون ٢٥٤١٠٨ -

البشرية في مطلع القرن، حافلة بالمواقف المشوقة والشخصيات البطوليـة المرسومـة فــي حــدق،

وفي الفيلم ممثلان قويان٠ "رولسر بسول"عسن الصسراع بيسن الحكم والفرد قلى اميركا القرن

اربعة ملصقات لافلام • وفي بولونيا

بعض اهم مبدعي الملصقات ، وفـي

الولايات المتحدة عدد من الفنانين

يهتمون بهذا الفرع من الدعاية •

وارداً ملصفات السينما في العالم

منصق "المحارب الاخير" نرجل

ضخم (يول برايتر) شامخ برهبة

قوته البدنية والى جواره ختيار

عجوز "المحارب الاخير" عن الصراع

الذي يخوضه رجل خارق الشجاعة

والشَّهامة وحكيم متقدم في السن،

وهدفهما انقاذ ما يمكن انقاذه من

بشرية التهمها العنب وسكنها

ملصق "المحارب الاخير" الرمزي

يحمل فكرة فيلم جويشون وهو عن

اميركا القرن الحادي والعشرينء

حيث الرخاء متوافر للجميع ولكن لا

مكان لاية فردية • عالم الّغد الذي

يرعب السينمائيين الاميركان واقع

تحت قمع نظام شمولى يسيطر عليه

نقاشات كثيرة دارت بين رواد

السينما اللبنانيين في الاسبوع

الماضي، وهوارات حاميّة بين منّ

فضل فيلم بروبرت كلاوس ومن فضل

فيلم نرمان جويشون ومع انضمامي

الى الفئتين الموافقتين على ان

الفيلمين مرفهانء يستحقان

المشاهدة، اقتف مع المعجبيين

ب"المحارب الاخير"ومتهمي "رولر"

"المحارب الإخير" قصة عن عالم

بول" بأنه فيلم مريض بالعنّف •

في تركيا والشرق الاوسط،

الخوف من المستقبل •

التقنوقرآطيون•

الصادي والمعشريان، وفي كالا الفيلمين، مكانة اولى للعنف، ومع براعة تقنية العملية، بـل تفـوق 'رولر بول" على شكـل اكيد، هنــاك موقفان متضادان من حيث العنف-مشاهد العنف الشنيع التي اخرجها كلاوس تعبر، في كلُّ لحظَّة منها، عن اتهام المخرج للوحشية التي تسود علاقات الرجآل بعضهم ببعض وسط مدنيسة نصرت نفسها • افسا مشاهد العنف الجنوني الذي يسيطر على "رولر بول" (ومشاهد "اللعبة الرياضية" هذه هي اقوى ما في الفيلم) ففيها تلذّذ جويشون في استغلال العنف الاستعراضي لاثارة غرائز المتفرجين واثارتهم على شكل

في المضمون يدعي فيلم جويشون انه اتهامي منبه ءمعاد للحكم القامع العنيف، وفي الشكل، ومن خلالم، يبدو "رولر بول" يمجد العنف بقدر ما هو يقدمه براقا ، باهرا •

سمیر نصری

مستشفى سميدة لسينان

الساعة الثانية بعد الظهر٠

CASH&CARRY

وصلتنا احسدت الموديسلات

۵۵ لیرة ۰

٤٠ ليرة ٠

۳۰ ليرة ۰

٣٠ ليرة٠

١٥ ليرة •

۲۵ لیرة ۰

لنسائية لصيف ٧٧ من لندن

الاولى)، ١٠٤٠٠ مسارك كبيري من جوشية الماضي: الدردنيل -يعلن مركز الطب الفيزيائي انه في المدة الواقعة بين ١٠ تموز ۱۹۷۷ و۱۵ ایلول ۱۹۷۷

المقناة ٥ ٣٤٠٠ المتحجرون (مسلمل)، ٢٤٠٠ الاخبار في الانكليزية، ٢٠٣٠ محاكمات ادبية: همناواي (ليلي رستم)، ۴۰۳۰ الاضبيارة ٩٤٠٠ البوادي المستبيق سيكون مستعدا لتقديم خدماته (مصلصل)، ۹۰٬۰۰ عثرة عبيد زغار الطبية من الساعة لم صباحا الي (حلقات من اغانا كريستي) .

مكالمة بعد منتصف الليل (كوميديا دراهية والقليل القليل من التشويق، مع هسين عمعي وعيرفت الهبنء واهراح

حلمی رفاد ــ لفن برغب) • المحمراء ت:33.055

هوليوود للسنوات الدمبية – للجميع J • الدورادو ت: ۲٤۱۷۲۳

رولر بول (جيمس كان في فيلم اثار ضِدة اعلامية لدى اطلاقه في الغرب، عن اميركا في القرن الحادي والعشرين، حيت العنف المجنون للحفاظ على مطام "مثالي" _ للراشدين } •

اتوال ت:۲۲۲۲۲

القرصان الارجوامي (روبرت شو في مغامرات عصر العصارة علىي طريقية

الاشفَّاص لمنم مصلحة في اختبراع 🛖 الحوت (۲۰ شباط - ۲۰ اذار) ٥: من الأعمل القباء نطرة على ميزانيتك. ينبعي أن تقتصد في معض المجالات •

الشبكة الرقم ٥٦٨٧ تقدمة : احمد مهدي

9 1 7 7 0 5 4 6 1 ۱ - فهره - فورا ۲ - متسرعسدا غسطست -ردع ۲۰ - درف ابعدی - ناسب ٠ ٤ - ما يتبغ

الثنيء - عسالسي - رحمة - حمل عليه • ٧ - اسم موصول - علقم -۸ – ینمرنی، ۹ – مواضيع خفية - طريقة • 1 - شيدة الشييء ومردحمد - عظم بالي-٢ - نصف صالة - قابل -٣ - رعبد العبيس -للمنادي. ٤ - هلم -عقد ضميره على فعل الشيء • ٥ - من اليمود

كالقبيلة من العرب -اصابيست هسينس المنظر- ٩ - عرى المعنى -

حل شبكة امس

۱ - کره - اسباب ۰ - اخترع ۰ ۲ - ینجز - دثر ۰ ۴ - راهند ۰ - هل - ۱۱ ۰ ۲ -حين - صه ٠ ٧ - اتدارك - طد ٠ ٨ - الوصيفة ٠ ٩ - المنية - يه٠

ر - کثیر - مامی، ۲ - نامیة، ۳ ماجه - ن دام · ٤ - خزنه - الن · ۵ - ات - مل روي • ٦ - سرد - نگصت • ٧ - بعثت • ٨ - اصطفي • ٩ - مد - عاهدته •

months and the second of the s

وكلاء شركة كاتربلر

الشركة من متابعة خدماتها وارسال النشرات الدورية لمم •

شراشف، مناشف، حوامات، أغطية تحوت، بردايات وطقمحمام، برانس للحمام، بجدوتكا في محلات :

روبير وروجيه أبوفساض شايع المقدسي - قريب اوتيل بلازا - هانف : ٣٤٨٦٧٢

اعالات مهم يسر شركة م • عزت جلاد واولاده

ان تعلن استئناف نشاطها التجاري كالمعتاد، وفي العناسبة ترجو ربائنها الكرام الاتصال بها في مركز الشركة في زوق مكايّل، الهاتف

ص٠ب ١٩٠٢٠٨ لتحديد مراكز عملهم وعناوينهم الحالية لتتمكن

بار ضمنه براد ستانلس ستیل مع کراسی جلد ۳۲۴۶۵۷

مكتب في الصيفي ٥١مم مع شرفز مطلة على البحر - ت 195,99 من ي

شقق مفروشة اولترا مودرن للبيع او المقايضة السروشة ١١٠١٠ المارة

قطعة ارض ١٠٠٠، مم بر الياس طريق رياق المتر الواحد الل للمراجعة السيد وليده العاتق אאנאזז - אזאאצז אל פפק שנוי وخميس وجمعه من الساعة ٩ أليا ١

Demeure Style Ancien Au Prix de Terrain Cartier Sursock - 2 grapes 3ch. Grand Salon, S.Am. Sup. 850p2 B.P. 1057 - Tél:

> للبتيع أوللايجسار عيادة للاستان للبيع او للايجار شارع عبد العزيز ٢٥٠٣٤٩

في الدورةمعلات تجارية طابقان ايل وثان ٠٠ (مم واجمة ١٨ مترا زاوية تصلح لبنك او مؤسسة ، ت ٢٢٢٤٤٢

شقة ومخازن ومعارض ٢٢٩٣٥٤

نطلب سائقين حائزين اجازة سوق عمومية لكل انواع السيارات،

شركة صناعية في المكلس تطلب

- BT2 میکانیك مع خبرة 0 سنوات لمرکز مدیر انتاج،

المعاش بحسب الكفاءة والخبرة

WORK FOR 700 \$ PER MONTH)

A large Lebanese-Saudi firm, very active in Lebanon and the Gulf area, needs for its sales promotion qualifications:

★ Young men & ladies

★ Age 21 — 39

★ Good command of English

★ Highly Presentable

★No previous experience required

Applicants to apply in person to I.B.S. Badaro St. Komair Bldg. Tel: 386188-386488

Required Mechanical & Electrical Engineers to work in Kuwait with KUWAITI ENGINEER'S OFFICE

1. MECHANICAL ENGINEERS:

3 years minimum experience in design and

2 ELECTRICAL ENGINEERS:

3 years minimum experience in design and supervision of electrical installations in Buildings. Salary according to qualifications.

Please contact: Mr. Nazih Kiblawi Tel: 350400/11

Commodore Hotel Room 704 Between 9-1 and 4-7p.m.

JOB OPPORTUNITIES



TRANS MEDITERRANEAN AIRWAYS HAS THE FOLLOWING

VACANCIES:

1 - MECHANICAL ENGINEERS: PREFERABLE

SECOND PART IN ELECTRONICS, KNOWLEDGE OF ENGLISH LANGUAGE PREFERABLE. 3-STATISTICIANS, ENGLISH LANGUAGE REQUI-

4 - ECONOMICS OR BUSINESS ADMINIS-TRATION GRADUATES.

FRINGE BENEFITS, EDUCATION SHEME FOR EMPLOYEES, CHILDREN AND MEDICAL PLAN,

ALL APPLICANTS MUST BE LEBANESE CITIZENS

BETWEEN 10:00 AM AND 13:00 PML

محل زاوية ٨ غرف صالح لكل شي ساخة اندباس ٢٣٢٥٢٧

فرصة نادرة لمدة

شقة جديدة فخمةً ٢ نوم صالونان. سفرة أ مامات تدفئة تكييف موسيقي طابق خاهس مطلة على السباق والتجبل شارع فؤاد الاول • ت ٢١٣٩٦٩

۱۷یام فقط

ارض الاشرفية زاوية ٢٠٪ عمار 200 ذراعاً - ٢٦ الف ليرة • ت ٢٩٠٣٩ -£15..7 50 551197

شقق مفرزة انطلياس ٤٠٠٠٢٨ سطح مفروز للبيع كيفون • التلفون

TATITY بداعيي السفر فيط حديثة فيي المونتفردي ٢٥٢٨٦١ ــ ٣٢٩٩٧٥

محل في الحمراء • ت ٢٥٢١٥٢

رض ٥٢ الفمم جهة السعديات حرة واجهة طريق ٢٨٢٢٢٧

طابق ارضي يصلح لكاليري او معفل او مستودع كركول الدروز ٢٥٩٩٠٢

صالة عـرض ٣ ابـواب كورنــيـش المزرعة تصلح لبنك ٢٠٦٤٣٣

الاتصال بالماتف ٢٢٠٥٧٧ ـ ٢٤٨٢٠٠

الدورة _ منطقة الشل٠

- معلم مخرطجي مع-خبرة لصنع قوالب والاهتمام بصيانة

الاتصال بالتلفون ٢٨١٧٤٥ - ٢٨١٧٦٤

department candidates with the following

★Training courses are provided free.

supervision of A/C and plumbing works in Buildings.



NEW GRADUATES. 2 - «BT2» BACCALAUREATE TECHNIQUE

AMONG OTHERS.

APPLICATION FORMS FOR EMPLOYMENT MAY BE OBTAINED FROM AND SUBMITTED TO T.M.A. HEAD OFFICE, BEIRUT AIRPORT, ON MONDAYS, WEDNESDAYS AND FRIDAYS

شقة فعمة سن الفسل ١٦٠مم، التلفون ٢٣٠٢٠ ـ ٢٤٧٢٩٦

طابق ارضي في الاشرفية صالح لبنك او شركة ٠٠٠مم ، التلفون ٢٢٠٢٠ FRTYET -

مكتب في كورنيش المزرعة قرب الجسر البديد. للمراجعة مؤسسة ادونيس شارع بشارة الخوري بناية التلفراف خلف غومون بالاس

الحميراء الشيارع الرئيسي محلل ٠٥٠مم ثلاثة ملايين لبرة للبيع بكامله أو نصفه: التلفون ٢٤٤٢٢٢ -TEETTT

شقق فخمة راس بيروت مدام كورى فردان الرملة البيضاء ٣ اوعنوم ؟ صالون + سفرة ابتداء من

٠٢٠ الفاء التلفون ٢٤٤٢٢٢ reerry محل تجارة عامــة بــدارو مستــوف

شروط صيدلية ٣٨٢١٢٦ للبيع في الحمراء مكتب تجاري بدل ايجاره ١٠ آلاف ليرة مؤلف من خمس غرف وتلكس وثلاثة ارقام هاتف ومسوجسودات ومسكسيف هسواءه للمعلومات الاتصال بالرقم ٥١ ٢٤٦٠٥

الى السادسة • محل بوتيك للبيع شارع الملا الظريف هلك احمد السعودي مساحتــد٤ امم٠ التلفون ٢٤٥٣٤٩ السيد هاني أو

صالون حلاقة للسيدات مجهز قرب اوتيل كارلتون الروشة ٩٣٤٢٨٧ -

قطعة ارض للبيع مفرق يسوع الملك لجهة الشمال مساحتها ٧٢٨م واجهة ٨٦م ملاصقة لحديقة البلدية. التلفون ١٢٠٤٥٤ غسان ٢٢٠٤٧٢ خليل ق,ظ•

للبيع او للمقايضة شقة فخمة مع خط ماتف ۱۲۵۷۱۳

فردان ۲نوم ۱۲۵ الفاً بالتقسيط او مبادلة بارض ٢٥٢٥٢٢

ارض مساحتها ١٠٠٠مم منطقة حارة حريك بئر العبد مزخصة لبناءيسن ٧ طوابق مع طريق خاص ٤٠ متراً

للبيع او المقايضة بناية وسط في المنطقة الشرقية ايرادها ٤٠ ـ ٥٠ الفالل وللبيع ايضاً بناية في منطقة المعمورة طريق المريجة ايرآدها ٤٠ الفأ باسعبار معقولة التلفون

شقة في فردان للبيع مفروشة ٢نوم صالون طعام مطلبخ ومدخل

فيلا للبيع في ضواحي دمشق تطل علىى غوطتها طابقان مستقالان تحيطها حديقة ٢٠٠٠م شوفاج٠ للمراجعة في بيروت تُ ٢٣٨٨٠٧ في دمشق المهندس سمير دروسي ت

للبيع او المقايضة ١ _ محل خياطة والبسة نسائية بناء حديث على الطريـق العـام فـي القنطاري مساحة ٩٠مم. ثلاثة

۲ ـ محل تجاری بار او مطعم قرب فندق فينيسيا تلاثة طوابق مساحة ٧٠م، للمراجعة ت ٢٤٢٥٦٣ اينداء من الساعة ١٦

للبيع فيلا في القماطية مناظر خلابة وكنوم ومحمامات ومطبخ مع بركة سباحة وستون مع سنترال التلفون 757790 - 591500

للبيع عشرةأسهم للمراجعة السيد وليدء الماتف

*************** كل يوم ثلثاء وخميس وجمعة من الساعة ٩ الى الواحدة •

للبيع نقدا وبالتقسيط

- شقق ومستودع ٥٠٠مم قرب الممراء رأس بيروت، - شقَّق كبيرة ومتوسطة ومحلات ومستبودع ١٠٠مم شيارع ميار - شقق متوسطة جوانب مار

- مستودع ١٥٠٠ مم علو ٥٤٤م ومحلات تجارية وشقق مختلفة صغيرة وكبيرة كورنيش المزرعة خلف محطة الدنا • - شقق صغيرة قرب شارع حمد

بدون شوفاج • نبيع كلّ انواع مواد البناء واحجار الباطون،كلّ القياسات. التلفون ۲۱۸۹۲۱ - ۸۸۵۵۲۲

Dem. Vendeuse, Conturière et Secrétaire exp. 252560-244979

دروس خاصة انكليزي ٢٤٢٢٢٧

معلم ديزل يطلب عملا 20557

للبيع فولكسفاغــن غــولــف ٧٧ ــ

بيجو ٥٠٤ ـ ٧٢ اوتوماتيك وفولفو

۲۲ L ۲۶۶ بدون جمرك ۲٤۲٥٧٥

للبيع بويك ريفييسرا ٧٠ كاهلة

التحميز مكيف هواء بسعر

كميون مرسيدس كويتي ١٥ طنا نقل

خارجيي بحالة جيدةً • التلفون

فيات ۱۸۰۰GLS ۱۲۴ فيات

كادبلاك سيفيل ٧٦ جديدة ٢٠٠٠ كلم

FULL Automatic سعر نهائی ۲۲ الفا دون جمرك التلفون ٢٩ أ ٤٥١

مازدا 929 موديل ٧٥ ١٤ الف

٧٠٧ فان ٣٣ ـ ٧٤ بحالة جديدة

فولسكسفاغن فان المانية

R.16 excellent état Mod. 75 Tél.

سيارة مرسيسدس ٢٥٠ ٥ المانسيسة

الفا رُوميــو VE Alfetta ميتاليك

سعر نهائی ۱۷۰۰۰ لیرة ۲۷۰۰۰ کلم

بویك سنشري ۷۶ کیلو متراج

بداعي السفر طبيب يبيع سيارته مرسيدس ۲۸۰ قونها ازرق موديل

٧٢ بحالة ممتازة السعر ١٥٠٠ ١١١لل

رينو 17TL _ 1940 _ 11 الف كلم

فیات ۱۲۷ مودیل ۷۶ ــ ۱۴۲گف

کلم ، اودی ۱۵۸۰ اوتوماتیك مودیل

٧٤ - ٥٥ آلف كلم ، انتلفون

FOR SALE

MERCEDES 300 SEL 6.3 GREY

METALLIC In Perfect Condi-

tion All extras available Contact 340770 from 9-1 or Abu Walid at

فولفو ١٦٤ – ٧٢ بحالة جيدة بدون

فولكسفاغن فان بحالة ممتازة •

سيارات للايجار

كاراج سليم نجار ٢٦٢٢٤٤

Auto Sport CENTER 77

راديو - كاسيت - كارتردج

الصنوبرة قرب فرن الصنوبرة

SAAD

جمرك ١٢٠٠٠ ليرة ٣٤٨٤٢٢

رينو ۱۲ ـ ۲۱۳۵۶۸ ـ ۲۱۳۵۶۸

فيات ١٢٨ - ٢٢ - ٥١ ١٥٨٠

قطع زينة سيارات

التلفون ٢٢٥٢٨٤

342649 (Afternoon)

597427 - FT.FF.

سقف اوتوماتيك سعر نهائى

الفرل - ت 1، 1777 _ 31 1737

יפנו - ב דרוראן ב דרייד

بداعي السفر • ت ٢١٥٧٦٥

بيجو ٥٠٤ - ٧٤ ت ٢٢٢٠٠٨

722927 - 179227

ألاف م المتلفون ٣٤٣٦٧٤

249123

٠٠٠ الله التلفون ١٣٥٠ ٢٩

סוסוגז פסזזוגז

الف كلم ٢٢٧٥٠٢ بظ،

ليرة • ت ٢٥١/٢٢١٥٦٦

TAEYEA

59 3779/VF

٢٦٤١٨٤ كلم ، التلفون ٢٢٠٠٠

فولفو ۱۶۲ ـ ۲۱ التلفون ۲۲۲۲۲ من ٢ الي ٢ٻظ،

للبيع موتور سيارة بونتياك فورمولا ٠٠٠ التلفون ٢٣١٨٧١ داتسون کوبیه ۷۲ - ۳٤۱۸۰۰

من الثامنة والنصف الى الواحدة ظهراً او بالرقم ٢٤٤٢٦٥ من الثالثة

شقق فخمة منطقة اليسار الرابية. £1.425 =

مصدق • ۲۲۵۲۵۸

ومنافعها . ت ۲۲۸۸۰۷

אזפדוז סיי וצסד

محل ٨٠مم ١٤٠٠٤٠ فوزي٠

٢ طوابق مع ارض مساحة ألفهم تحتوي على ٣ صالونــات وســفــرة

في العقار السرقيم ٢٩٠٨ الشياحٌ - طريق المطارُ، سعر السهم الواحد 10 ألف ل-ل-السمم الواحد يساوي ٤٢٨ م٠م٠

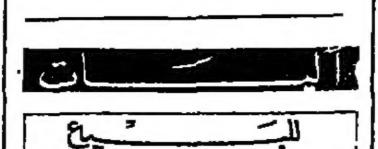
> استبدال سيارات من عموم الماركات بسيارات جديدة أوروبية واميركية ويابانية

مع تسهيلات بالدفع و المراجعة

السيد كيفام الهاتف ٢٦٧٤٨٢

أوقات الدوام •

PARTS 50...A. /501044



YTTTOT E . ATTPT للبيع لنسش ماركة شتلنسد موتسور كرنيتي ١٠٠ حصان السعر ١٤٠٠٠

ليرة بعالة جيدة • التلفون ٣٢٣ ٢٤٠

ألة تسجيل نقد بحالة جيدة • التلفون

مطلوب عشى درجة اولى لاونيل

الكسندر الاشرفيسة وعمسال مطسخ وتنظيفات • ت ٢٢٥٢٨٧ عماسب مع خبرة ٢٤٠٥١٩

هوبيليا • ت ٢٠٦٤٤ مطلبوب سكرتيسرة اداريسة تجيسد الفرنسية والانكليزية والعربية اجادة نامة مراسلات دكتيلو التلفون

مؤسسة كرم للمعروشات اول بولعار الحدث بعاجة الى معلمي دهان

مطلوب سكرتيرة ادارية لادارة مكتب نجارى تجيد الطباعة باللغتين العربية والانكليزية عع الالمام التام بالمراسلات التجارية • الاتصال يومياً

مطلوب استاذ لمدرسة BT2 لتعليم

سكرتيرة وبائعة لمحل ٢٣٤١٨٨ مطلوب للعمل في فندق في الدمام السعودية: ١ ــ شيّف مطبّخ •

الاتصال بالهاتف ٥/١٤٤٢٤٤

سيدة او أنسة انيقة لديها لغات وخبرة في تسويق الالبسة النسائية من أوروبًا للعمل في بوتيك في

میتر دوتیل شاف دیران عدد ۳ خبره في مطاعم راقية • الرجاء الاتصال

بائعات لمحلات تجارية • للمراجعة مؤسسة ادونيس شارع بشارة الخوري بناية التلغراف خلف غومون بالاس

سكرتيرة دكتيلو عربي ٢٩٢٩٤٠ مطلبوب لشبركة كبونسكسورد أنترناشيونال مسؤول مبيعات

(الصفاة) كويت٠

للمراجعة التلفون ٢٦٩٠٨٠

دوزییم بروشنك ۲۱۸۷۲۰ موزعـون اجـازة عموميـة معـاش ٠٠٥ لل عمولة ١٥٥٠ قسى المنتسة نشترط لقبولهم كفالة الَّف ليرة •

جامعي فسي ادارة الاعمال Gestion des Entreprises B.B.A. امين مستودع وامين صندوق يشترط لقبولهما كفالة مصرفية عشرة الاف للمراجعة ألاتصال بالتلفون ٨٠٨٠

- مساعـد مديـر تسويــق مستــوى

من الساعة ١ حتى الساعة ٦ بعد مطلوب عشي اول مع مازجي اول ومساعدين وغارسونية مع مساعدين برواتب مغرية لمطعم الشوار ضمور

الشوير الاتصال ١٠١٠٥

بلاسييه خبرة ٥ سنوات لترويج وبيع النوفوتيه لمصلات عصام اللبان الزيدانية التلفون ١٤٤٤

مطلوب للعمل في السعودية محاسب عربى انكليزي لد خبرة لاتقل عن ثلاث سنوات في اليومية الاميركية • الماتف ١٨٥٦٦٥ _ ٢٩٤٠١٦

First class restaurant requires the Following: I - Maitre de Hotel 2 - Female Receptionist (Preferably Foreign)

3 - Chef de Rang Please call 350050 يلزمنا معلمو تنجيد خبرة معاش مغر ٠١١٠١٦ - ١٢٥١٨عق ظ٠

CAREER OPPORTUNITY If you are an Engineer (preferably Mechanical), fluent in English and Arabic, WORTHINGTON PUMP INC. has a challenging position for you. Please send your resume with a hand written cover letter to p.o. box 11-4566 or contact 316181 between 8:00 &14:00.

WANTED CONSOLIDATED CONTRACT-ORS GROUP OF COMPANIES HAVE VACANCIES IN THE GULF FOR:

COUNTANTS B.B.A. (WITH OR WITHOUT EXPERIENCE) - CIVIL ENGINEERS (WITH EXPERIENCE). - CIVIL ENGINEERS (WITHOUT EXPERIENCE).

ADMINISTRATORS/AC-

- MECHANICAL ENGINEERS (WITH OR WITHOUT EXPERIENCE). - REGRIGERATION ENGI-NEERS (WITH MINIMUM TWO YEARS OF EXPERIENCE).

- CANDIDATES TO APPLY IN

PERSON ACCOMPANIED BY

COPIES OF DEGREES. SERVI-CE CERTIFICATES AND ONE PHOTO TO C.C.C. OFFICE. LYON STREET, OPPOSITE CINEMA COMMODORE, IMM. ANIS ADEL TELEPHONE NO. 352402/352403, RAS BEIRUT.

مدرسة الراشدين جي ٠سي ١٥٠٠ دورة صيفية • أب - ايلول

التلفون ٢٤٦٢٢٧

مكتب التوظيف الشابع لاكاديمية العلوم للهنية يزودكم بالوظفين الفنيثين

للربيعة: ت 300 £48

مرب ، ۱۲۲۸ نیروت

الموز الموز

دورات سريمة ومكثفة

ق اللفات

الانكليزية

• اندرنــــة

مدرسة عالم

المعلوم اتية والادارة

تسابع الكوهودورت: ١٦١١٦٦

طالون ونوم مودرن ت ۲۸٤۱۸۰

التلفون ٢٢٢٦٢٩ احمد •

TOFT - T/E

١٩ ٢٥ ٢٥ بعد الظهر . والهنيين والسكرتيرات والهندسين بالرقم ۲۵٤۱۲۲

مطلوب عدال للتحديل والتنظيف التعاقد لمدة طويلة الاتصال بمحلات بوتاجي الروشة •

التكييف والتبريد، ت ٢٠٩٧٦٨

٢ ـ مسؤول وموظف استقبال -

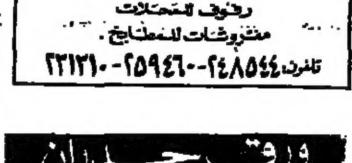
فام دی شاهبر خبرة ۲٤٠٥١٩ موظف مراسلة انكليزي ٢٤٠٥١٩

Please TTEATT

٣٥٠٠٥٠ الراتب عفر ٠ بداعي السفر فرس بيت كامل

مفروشات شقة فخمة للبيع مع امكان ا اعادة تأجير الشقة باسم مشتري المفروشات المازمية برازيليا ت

مفروشات. شقة ستيل ومودرن والشقة لمعرض تجارى للفردوات وادوات نلبيع - ت ٢٥٦٠٢٩ . النجارة المخبرة شرط اساسي • ترسل الطلبات الى صندوق البريد ٢٨٦٢ معتامت لالفؤلاذ اللبئتانية



ا فنشه للجدران • موحيست

تهارالمبيت و المول الونقيات تارالها الموت جهامة ال التنفعون و فرو ۲۶-۲۶ و ۲۸ و ۲۸ و ۲۸

دين فود رجت اروشت ركاه

منشروشنات مندنية المحكاتب

١ - فني عيانة مطابع مع خبرة سنوات عدة ويفضل ان تكون لديه خبرة في ماكينات هايدلبرغ ولينوتايب وبولاروشتال، ٢ - تنبير في نسويق مآكينات الطباعة ويفضل أن تكون عبرته في ماكينات هايدلترغ وليتوتايب وبولاروشتال الاتصال بالرقم ٢٥٣٦١٨ من الساعة ٨ الي ٢ بعد الطهر٠

IMPORTANTE SOCIETE INDUSTRIELLE

CHERCHE Responsable pour branche dans le Golfe

Fonction: Administration des ventes Qualités requises: _ 5 ans d'expérience minimum dans le secteur commercial

- Age: 35 ans maximum

- Langues: arabe, anglais, français - De préférence: _ B.A. ou diplôme similaire - Connaissance de la région du Golfe

Contacter: 251090 - 250250/2/3 (Mlle Zeinoun)

عن إفتتاح دَورة جَديدة في الاحتصاصات النالية: والسكرتاريا واللفتة الانكليزية وللحاسبة

والتَهُرباء والسراديو والتلف زيون والطوبوغرافيا وذلك إعتبارًا من يوم الاثنين ١١ تموز ١٩٧٧

مؤسسة كرون ١- منديرًا للسيعتات لي خبرة ٧- فسنيين المختصاصيين بشتصليح وتوكيت المسودعت الهساتفيت. يرجى الانتفهال برقعي الهانف ٢٩ ٣٩ ٢٩- 29 ٢٩ ٢٨

IBM WORLD TRADE CORPORATION. HAS AN OPENING FOR A SALES REPRESENTATIVE FOR ITS OFFICE PRODUCTS DIVISION IN AL-KHOBAR.

University degrees: BBA or equivalent, fluent English and Arabic. Age : 22 to 32 Salary : Commensurated to qualifications. Please submit your C.V. to IBM Office

Sabbag Center, 10th floor no

later than Monday July 18, 1977.

ASSYST-SAUDI ARABIA ASSYST is the leading computer bureau and consultancy group of

IBM computers are used commercially and scientifically at each datacentre-Riyadh and Al Khobar (Saudi Arabia), Dubai (U.A.E) and the head office at Amsterdam.

services. Staffing is multinational with English being the language in use. To assist in the expansion of the group, ASSYST has the following vacancy; the position carries an initial two-year contract for applicants who

Al Khobar ---

SENIOR SYSTEM ANALYST, will have responsibility for software development, systems software and applications programming. At least four years system design and project management responsability must have been attained at several major

Several years experience with Cobol and RPGII is required.

BENEFITS: Renumeration includes a tax free salary of Saudi Riyals 7000. per month. All our Middle East vacancies include free accommodation, car allowance and medical insurance. Vacation allowance for bachelor status: Two3-Week periods per year with paid air-fare. Marital status: One

ASSYST COMPUTER SERVICES

Riyadh, S.A. Tel 35523

ASSYST

COMPUTER SERVICES CENTRE P.O.Box 5898 P.O.Box 1855 Dubai U.A.E. Tel 29486

Telex 6306csc db

عين الربيّانة عفري الجنوال شهاب - ١٤٥٧٥ - ٢٨٤٥٧٥

AND JEDDAH, SAUÐI ARABIA QUALIFICATIONS:

companies operating in Saudi Arabia and the gulf.

The extent of the operation includes software development, standard package systems, systems consultancy, training and general bureau

projects.

4-week period for year with paid air fare. Applications should be in writing with a c/v provided to MISS NUHA ZAKHOUR Tel. No. 346821-2 (From 9 am to 1:30 pm) Hanna Bldg. Fourth Floor, Rue Makdessi-Beirut

Or by mail to:

P.O. Box 961 Al-Khobar, Saudi Arabia

Tel 44020

Tlx 67019 Olayan SJ

must have had IBM systems 3 and 370 experience.

قبول تعاز تفئل التعاري بالمرحوم هيشال شكرالله زرد ابوجوده البوم الاثنين ١١ تموز في منزله في بناية جورج شبلي أبو هوده ۽ جل الَّديب -سنشفى مار بوسف ملك اوغست باخوس. ذكري اربعين

جامعة أل ناصره النقاءة العامة للمواصلات السلكية واللاسلكية

لجنة جامع البسطة الفوقا يحيون ذكرى مرور اربعين يوما على وفاة العأسوف على شبابد الحاج منير توفيق ناصر شقيق ناجي وانيس وذلك اليوم الاثنين ١٦ تموز • فتتلى أيات الذكر الحكيم على روحه وروح والديم في منزل الفقيد في البسطة الفوقا تارع صالح

شكر على تعزية آل صعب وأنسباؤهم يشكرون جميع الذين آسوهم بفقيدتهم المرحومة ادال سليم صعب . ارملة المرحوم شاكر عبد الله صعب -سواء بحضورهم أو بارسال البرقيبات ويسألون المولى الا يقبعهم بعزيز -

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها فكتوريا ابرهيم حبين حقيقة اميسل والنائب ادوار وعكسهور والمجامى انطوان والمرحوم وديع ولوره ينقل جثمانها من البوشرية، شارع

الثالثة والنصف بعد ظمر اليوم الاثنين أأ تموز الىكنيمة الوردية في كفرشيما حيث يصلى عن نفسما في الرابعة • تقبل التعازي يومى الثلثاء والارمعاء ١٢ و١٣ تموز في منزلما في النوشرية -الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصاء

أنتقل الى رحمته تعالى المآموق عليه لويس عفيف الحاج روج حسية لبنان منسى ووالد ادال والدر، مفيق ابرهيم وحليم وطوني ونجلا ولودي. يحتفل بالصلاة عن نفسه الساعة الثالثة بعد طهر اليوم الاثنين ١١ تموز في كنيسة

مار مارون في طرابلس ، الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا٠ ارملت الفقيد واولاده وآل سلمسون وانسماؤهم يتقدمون بالشكر من جميع الذين تفضلوا وأموهم بفقيد هم المرحوم

عزيز هنا سلمون سواء بحضورهم الكنفسي او بارسالــهــم البرقيسات وتقديسم الاكاليسل والتبرعسات ویسألون المولی ان پیعد عنهم کل مکروه ،

BERNARD

CONCORDIA

REGULAR SERVICE BETWEEN

US NORTH ATLANTIC PORTS

NEW YORK-PHILADELPHIA-NORFOLK

BALTIMORE-New Port-News and BEIRUT

INFORM THEIR CLIENTS OF THE ARRIVAL AT BEIRUT OF:

M.s. Concordia Fjord

REQUESTED TO APPLY TO OUR OFFICE FOR DIRECT

DELIVERY OF THEIR CARGO BEFORE THE ARRIVAL OF

THIS VESSEL WILL ACCEPT OUTWARD CARGO FOR

Departure N.Y.

28-6-77

4-7-77

ON JULY 12 th 1977. THE RECEIVERS ARE KINDLY

(نعيم عصافيري) ،

بطاقات سفسر ذهابسا وايابسا: السي

اليونان للملكة والسي القاهرة

للوصيفة الاولىيء والسي قبسرص

للوصيفة الثانية، فضلا عن هدايا

اخرى ثمينة قدرت بعشرة الاف ليرة •

سنة • من طرابلس • انا في ألاول

ثانوي عند اللعازارية، احب

السباحة وركوب الخيل والمطالعة

وللملكة احلام متعبة: "احب ان

أكون صحافية حتى اساعد عمي في

رسالته من اجل بناء وطن المحية

وتمنت الوصيفتان "ان تـرجـع

المحبة الى وطن الجمال وقنوب

والوحدة والعمران والسلام " •

سمر "الملكة" قالت: "عمري ١٣

الحد الادُني الضروري للعيش• ٢ – في شهر تشرين الاول ١٩٧٦ واجهت أللجنة مشكلة الطلاب المحتاجيان وتمكنات مان تأميان متدارس لتمتم دون دفيع رستوم

٣ - مشكلة توقف العمال في شركات شكا وسلعاتنا وانقطاع رواتبهم وتأميس دفع الرواتب المستحقة واثمرت مراجعات اللجنة أعادة يعضهم لكن العشرات منهم لا يزالون متعطلين ومنهم من تبلغ صرفه خلافا للمادة خمسين من قانون العمل ومنهم من يتم اغراؤه بتقديم استقالته والقصيد معيروف، وهيو تقسيم سوق العمل •

٤ – الوضع الصحي للمهجرين في خضم الفلاء وفقدان الدواء: سعت اللجنة لتأمين المساعدات الممكنة وهي متعاونة مع النجدة الشعبية في الشمال نظمت بطاقات صمية مجانية للمحتاجين في إلشمال يعاينون بموجبها في مستوصفات النجدة في طرابلس والميناء ويتلقون الدواء دون مقابل •

0 - المهم في قضية المهجرين عودتهم الى قراهم ومنازلهم ، عودة الى اللحمة وضرباً لمشروع التقسيم وحلا انسانيا واجتماعيا للمشكلة الكبرى، خصوصا ان ١٣٠٠ عائلة عادت وتمكنت من اصلاح منازلها وساهمت في اضفاء جو شبّه طبيعي واخوى في قراها، واعدت اللجنة مشاريع عدة وقدمت مذكرات اليي محافظ الشمال ومجلس التنسيق والانماء والى التجمع الوطني للعمل الاجتماعي في الشّمال واللجنة الوطنية للمهجرين تضمنت:

اولا – المساهمــة فــي انــشــاء تجمعات سكنية، في اتّقري التي هدمت باكملها وهي النخلة ودده وتل العرب والهرى ورأس تحاش. ثانيا -المساهمة في انشاء مؤسسة بناء واعمار تجهز باليات ومعدات ومواد بناء •

ثالثا - اقامـة مخـيمـات عمـل

متطوعة في الشمال تضم الطلاب " •

"التجمع الوطني للعمل الاجتماعي" في الشمال، وتلا السيد شعاده مينا تقرير لجنة الاغاثة •

الدكتور هاشم الايوبسي رئيسس اللجئــة، ادار النــدوة وافتتمــهــا بقوله: "ما جئنا لمناحة بــل لعــرض الظروف الصعبة التي نعاني منها منذ اقتلعنا من قراناً لعام مضى، وان المهجرين سيبقون متمسكين بارضهم وقدم بعضهــم دمــاءه فــی

الاخيرة هي العودة واعمار بيوتنا وزرع ارضناً" •

سبيل العودة اليها والتشبث بها

وكلمة المطران جورج خضر كانت في مناخ مراثي النبي ارميا: "كنت هنا يسوم رهلت الكنورة برمتها وهدمت معالمها ودكت منازلها (٠٠٠) وينبغى الا نسجل على انفسنا ان الارض الجميلة التي كأنت ملعبا لامالكم انما تترك لاناس ليس لهم فيها اصول وانتم مجذرون فيها وتقوسكم استظلت سلام المفسرة وديمومة الزيتون"، واضاف: منذ ايام رآيت بلدة راس نحاش وهي كما يقول الانجيل لم يبق فيها حجر على حجــر ، وؤيتهــا ادمت قلبي واهلها المسالمون الذين عاشوا في جو من العلم كنا نتغنى بما قدموا الى الفكر والشعر والادب (٠٠٠) ارجو ان تعودوا الى ارضكم فالجمال في نفوسكم والالم لم يتحول الى يأس فأنتم تساميتم على المرارات لا تردون الشر بالشر ونفوسكم محناة بحلاوة الله" •

وقال خضر:"ان مجلس الكنائس العالمي في جنيف ارسل تعليمات مشددة الى ممثليه في لبنان لعدم التمييز في العناية والمساعدات الانسانية " • واضاف "ان المساعدات شحت وهذا ما يحز في النفس مع انهم قالوا ان الاولويات اتجهت نحو بناء الابنية الرسمية والاعمار الذي لم نر منه شيئا حتى الآن (٠٠٠) نص مدعوون الى الاتكال على انفسنا وعلينا أن تلعب دورا رئيساً في اعمار منازلنا متعاونين من اجل ذلك كي لا نبقى مشردين نعيش على ارصفة الاماني فهناك امثلة ساطعة في تاريخنا القريب يجب ان نتعلم منها . كتب علينا الدم البرىء الذي اهرق في لبنان ان ننهض من تحت الركام ونبني بايدينا ونسعى متعاونين لرد كل المقولات التي تمزق الانسان في لبنان" • والشيخ رشيد ميقاتي قال:"ان قضية العودة الى قراكم من الهدف

والرجوع الى الارض وأعادة بنائها واعمارها ، وتؤلمنا مواقف الدولة من هذا الامر • فهناك مماطلة وتلكوً في اعطاء القروض التي لم نلمس منها شيئًا في الشمال حتى الأن " •

وتحدث عن الظِلم اللذي وقع على المهجرين وتساءل "أين كانت العدالة يوم اقتلعها من ارضهم اواحرقت؟"•

والمحامي عمير مستقباوى ربط عمليات التهجير فالال المسرب "بالمؤامرة الكبرى التي استهدفت، ولا تزال تغيير الوضع الجغرافي والاجتماعي والثقافي في البيكة المحيطة باسرائيل تمهيدا لتمزيق مجتمعنا وتشويه تاريخنا وتسهيلا لاقامىة تجمعات تبسرر وجسودهنا العنصري وبالتالي تسهل مخططاتها التوسعيدة"، ثب عبرض اعميال "التجمع الوطني للعمل الأجتماعي في الشمال من اجل الممجرين، مشيرا الى توصيات مؤتمر الانماء الذي نظمه التجمع في طرابلس حول "قضية المهجرين والاسس السليمة

لاعادتهم الى قراهم وتعميرها "• اما تقرير لجنة الأغاثة الذي القاه السيد شداده مينا فعرض طروف التمجير في الكورة: " ٢٨٠٠ عائلة

فروا لا يحملون شيثا من متاع الدنياء ولهذا كان لا بد من تشكيلً هيئة تهتم بشؤونهم ومساعدتهم"٠ کما عرض ما تم فی اجتماع دار مطرانية طرابلس الارثوذكسية ، حيث التقى مهجرون من ٣٢ قرية في الكورة والقلمون والبترون واسفر عن تأنيف لمبنة الأغاثة "وكان امامها مهمات عدة ومتشعبة منها:

استمعوا في المدكري الاولى طرابلس _ "النهار": لتهجيرهم اللى خطلب وكلمات الندوة التي دعت اليما "لجنة مواسية وعرض لاعمال اللجنة ، اشتبرك في النسدوة السادة المطران جورج خضر والشيخ رشيد





الملكة ووصيفتاها

طرابلس - "النهار": مساء السبت كان مساء الجمال الشمالي في مطعم شاطيء الدبسء في ميناء طرابلس، حيث اجتمع عدد كبير من المعتربين والمواطنين من مفتلف الطوائف، وعلى انغام فرقة "بلاك فاير" رقص الحاضرون وهرينوا وفرهنوا حتنى الفنجنرة وشاركهم صبوت المطبرب مبروان المرعبي والممثل الظريف عبدالله

وفأزت الآتصة سمر النطوزي بلقب مِلْكُمْ جِمَالُ السَّمَالُ ، وَانْتُحْبِتُ الْإِنْسَمُ فاطمة مرعبي (١٧ عاما) وصيفة ولى والانسة ربى كباره مطرجي (١٧ عاما) وصيفة ثانية • وسغريات تسادر قدمست اليهسن



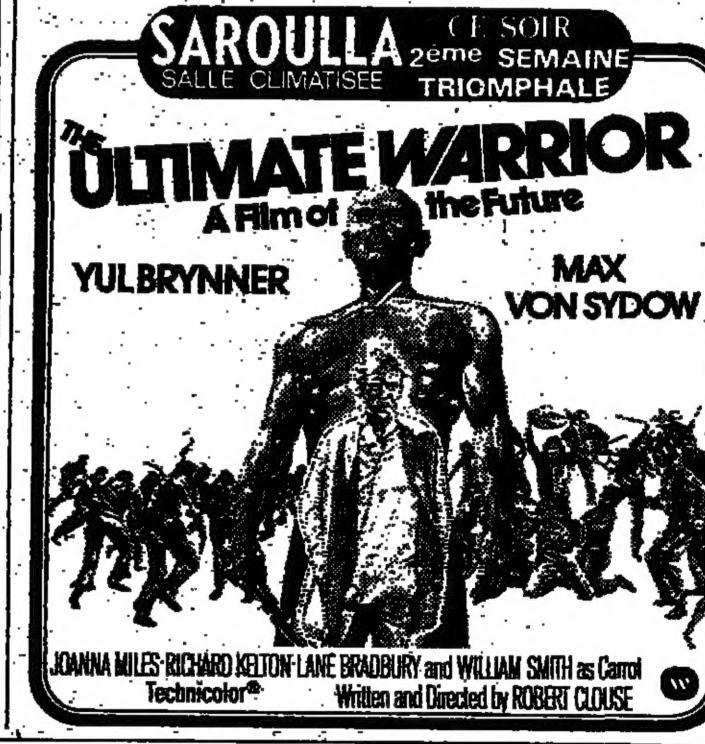












مكافأة مانية •

عدد ۲۷/۲۵ اندار

وحسين وشعيب العيتاني



ABOVE U.S. PORTS.

CONCORDIA SUN

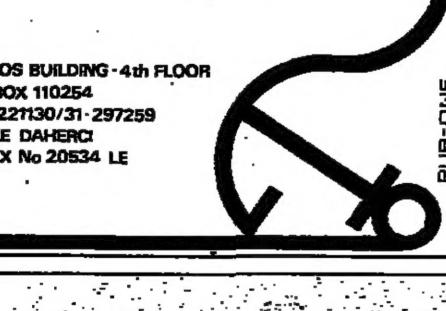
CONCORDIA LAGO

Next vessels expected at Beirut:

THE SHIP.

BYBLOS BUILDING - 4th FLOOP P.O.BOX 110254 TEL 221130/31-297259 CABLE DAHERCI TELEX No 20534 LE

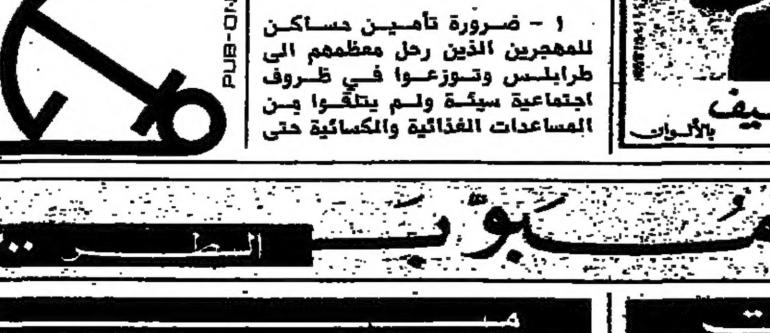




Arrival Beirut

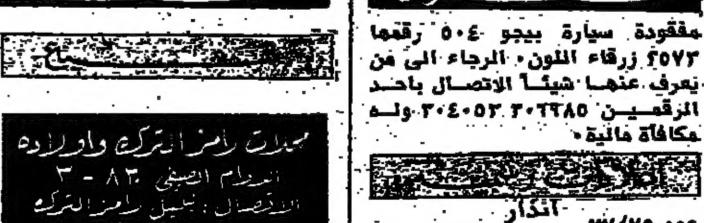
19-7-77

23-7-77





TOE1-A



طالبو التبليغ: رقية ومدى الدين

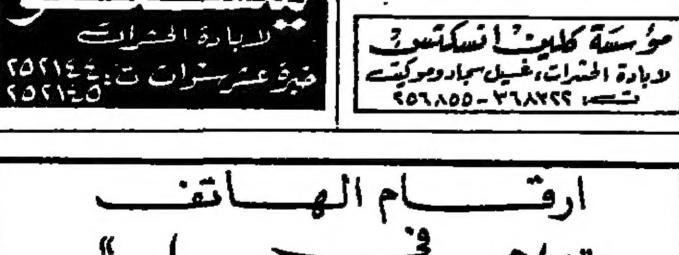
المطلوب اللاغه: حسين جاير في تاريخ ٢٧/٦/٢٥ صدر عن قاضي الامور المستعجلة في بيروت قرار يقضي يابلاعكم وجوب دفع مبلتع • (٥٠ لل بيدلات الاينجار المتأخرة عن سنة ٧٧ عن المأجور الذي تشغلونه في العقار (23 المصيطبة ضمن المعلة القانونية تمت طائلة أمقاط العبق في ... رَبُيْسَ القَلم تَامَر تَامَر

برج حمود محل تجاري ٥٠مم٠ ت 74.945 - 207E15 شقة فحمة ٣غرف جل الديب بناية شقة فخِمة الحازمية مار تقلا مفروشة فرش فخم لانوم وصالون وسفرة

وسجاد عجمى تدفئة مستقلة تلفون خياص ايجيآرها ١٥٠٠٠ لسيرة٠ للمراجعة التلقون ٤٥٠٠٤٢ هقة فخمة الصنائع صالونان او

صالبون وسيفترة والسوم منعاو بدون فرش • التلفون ٤٨٤١ - ٦.

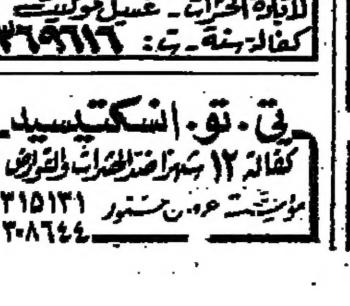
مكاتب شارع الجيس قيرب قصر فرعون ٢٤٨٧٧٩ ـ ٢٤٦٢٧٢

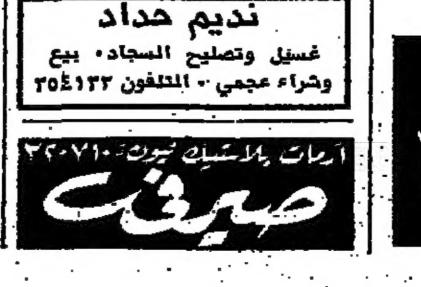


72- 9770 TE- 9710 TE- 97. 7.5. 970 . 72. 972 6 72. 97F 72--27 72--27 572--20 72--22







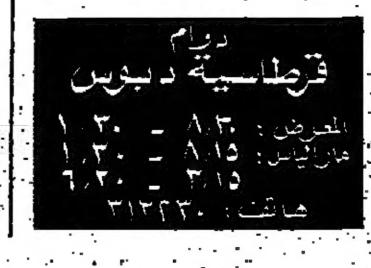


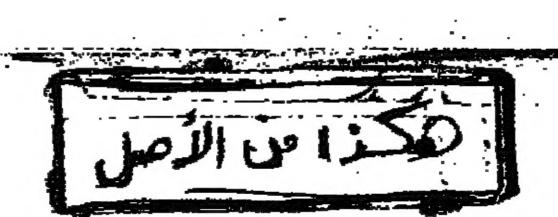
التقيب عن المياه الله الله

المياه البعقية غزيرة اللعصول ٢٨٣٣٧٨

تصليح برادات ومكيفات هواء

وغسالات ١١٩١٩٩ - ٢٦٤٤٨٢





خاطفوالطائرة الكوبيية ٦

الموضوع •

– تتمة المنشور في الصفحة 1 –

اجواء العالم العربي حطت الطائرة

هي مطار دمشق الدولي بدلا من

التوجه الى عدن بموجب الاتفاق

الذي تم التوصل اليه مع السلطات

وقالت وكالسة الانبساء السوريسة

الاردنية الرسمية "وسا" في نبأ من

دمشق ان "الطائرة هبطت في مطار

دمشق الدونى بعدما طلبت السفارة

الكويتية في دمشق من السلطات

المختصة المساعيدة عليي تأمين

واضافت ان قائد المجموعة

الخاطفة وجه الى برج المراقبة في

مطار دمشق برقية جاء فيما "انّ

عملية الخطف والهبوط في مطار

دمشق الدولي ليست موجمة ضد

القطر العربى السوري وما هي الا

عملية داخلية نتيجة بعض المشاكل

ىاخل حركة فتـح ٥٠ واضافـت: "ان

هذه الخلافات الداخلية هي بين

عناصر من حركة فتح وتم حسم بعض

منهاخلال توقف الطائرة في الكويت وذلك

من خلال المفاوضات التي اجراها

الخاطفون مع المسؤولين الكويتيين

وممثلي منظمة التحرير الفلسطينية

فيالكويت وفي مقدمهم الشيخ سعد

العبدالله وزير الداخلية والدفاع

الكويتي وعوني بطاش ممثل منظمة

التحرير الفلسطينية بالاتفاق مع

السيد ياسر عرفات رئيس اللجنة

التنفيذية لمنظمة التحرير

وذكرت "ان عملية هبوط الطائرة

فيمطار دمشق الدولي ليست موجهة

ضد القطر العربي السوري وانما اريد

ذلك لتسهيل الاتصال بقادة حركة

فتح في دمشق وتسوية المشاكل

مفاوضات دمشق

وحضر الى بسرج المراقبسة فسي

المطار اللواء نأجى جميل عضو

القيادة القومية، قائد القوى الجوية

والدفاع الجوي والعميد عدنان دباغ

وزيسر الداخليسة واللسواء حكمت

الشهابي رثيس الاركبان والعقيب

محمد الخولي مدير مخابرات القوى

وطوال ٨ ساعات تـفياوض

الخاطفون مع المسؤولين السوريين

وابو مازن، ثم صعد الى الطائرة

ضأبط من جيش التعرير الفلسطيني

هو المقدم جميل الخطيب الذي عاد

الى برج المراقبة في رفقة احد

وبدا في تلك اللحظة ان تطوراً

جديدا طراً اذ عاد الخاطف الى

الطائرة وكانت الساعة الثالثة الا

ربعا بعد الظهر، وشوهدت الطائرة

تستعد للاقلاع في مناورة استغرفت

تُلاث دقائق ٠٠٠ لكنها لم تفادر

المطار وتوقفت في مكان آخر • وبعد

وقت قصير اعلن استسلام الخاطفين

والافراج عن الرهائن الثلاث وعن

ابوسائدوابوشادي

ونقلت وكالم "رويتر" عن مصادر

سورية مأذون لها كانت تراقب

عمليات الاتصال والحوار بين ابو

مازن والخاطفين ان هؤلاء وافقوا

على تسليم انفسهم "بعدها لمسوا

بكتب ادعاء ابسو سائسد رئيسس

المجموعة وان كل مطالبه كانت

شخصية بحتة لا تمت بصلة مطلقا

واوضحت هذه المصادر "ان رفاق

أبو سائد حاولوا امس اكثر من مرة

افناعه بعدم صدة ادعاءاته الا انه

اصر على رأيه • وعندكذ توليي احيد

الفاطفين ويدعى ابو شادي قبادة

المجموعة وتمكن من توقيف ابو

سائلد واعلان المتوافقة على

ونقلت وكالة "اليونايندبــرس"

عن مصادر سورية ان معركة نشبت

داخل الطائرة بين ابو شادى واحد

افراد المجموعة والرهائن الثلّاث من

جهة وابو سائد من جهة اخرى وقد

تمكن الفريق الاول من السيطرة على

ابو سائد الذي صرخ:"انتم خونة"

فاجابه ابو شادي:"نص لسنا خونة

والمطالب التي بدأت تطرحها لا

ونقل الخاطفون الستة الىمكان

🗣 في الكويت صرح السيد عبد

الحميد آلبعيجان السفير في بيروت ۽

وكان بين آخر من غادروا الطائرة،

ان الخاطفيــن "تابعــون لمجموعــة

وقال أن "تعهد السلطات الكويتية

بالتدخل لسدى السلطسات السوريسة

للافراج عن ١٧ سجينا فلسطينيا في

سورياً ساهم في انهاء العملية"

واعلن ان الخاطفين تقدموا بمطالب

علاقة نها بالمدفُّ الاصلى للعملية " •

مجمول وسط حراسة شديدة •

تنتمي الى فتح " •

الى الثورة الفلسطينية" •

الاستسلام" •

افراد الطاقم •

الجوية وابو مازن من قيادة فتح٠

الدَّاخليةُ المتنازع عليها" •

سلامة الطائرة ومن عليها" •

تتعلق بمسائل فلسطينية داخلية٠

ولم بعط اي تفاصيــل حــول هــذا

وروی احد الرکاب انه کان لدی

الخاطفين رشاشان و١٠ مسدسات

وان خلافا نشب بين عدد منهم حول

من جهة اخرى اكد مصدر كويتي

مسؤول ان الخاطفين ابرزوا في مطار

بيروت جوازات عربية مزورة عليها

وتعليقا على العملية صدر امس

"نؤكد ان لا صدة على الاطلاق

للانباء التي تظهر بين حين وأخر

محاولة زج قركة فتح او التورة

الفلسطينية او منظمة التصرير

الفلسطينية في عملية خطف الطائرة

الكويتية التس استنكرتها الشورة

الفلسطينية من الاساس، وادانت

الذين يقفون وراءهاء واعتبرتها

دمشق

– تتمة المنشور في الصفحة (–

وادى انفجار هذه السيارة الى اصابة

٥٥ مواطنا استشهد منهم اثنان على

وهرعت سيارات النجدة والاسعاف

الى مكان الحادث الاجرامي وتمنقل

جميع المصابين الى المستشفيات

ونتج عن الانفجار ايضا تحطيم عدد

هن السيارات القريبة هن السيارة

المتفجرة، كما دمرت محلات تجارية

عدة وحرق يعضها الاخسر وتصدع

وتداعيي بنياء جياميع فضلالك

البصراوي وفندق قصر الممراء

واسعف في المستشفيات ٣٤ مواطنا

وتمكنوا من العودة الى منازلهم في

المساء وبقي في مستشفى المؤاساة

والسيبارة المتفجسرة مسن نسوع

"داتسون" تحمل لوحة المانية دخلت

القطر على سبيل ألترانزيت يوم

الاثنين الماضي في الرابع من تموز

وسارعت اذاعة بغداد بعد الظهر

الى تبني المادث الإجرامي على

رغم ان آي خبر لميكن قد خرج عبر

ارسال وكآلات الانباء من دمشق،

كما نقلت "وكالة الانباء العراقية"

الرسمية في الساعة السادسة مساء

نص بیان نسبته الی ما یسمی

"منظمة الثوار السوريين" تبنت فيه

انعمليات الاجراميسة ضسد الشعسب

هذا وقد عثرت اجهزة الامن في

الجمهورية العربية السورية مع بقايا

السيارة المتفجيرة عليي وثائيق

ومستندات تشير الى هوية الفاعلين

وتؤكد ان نظام القتلة في بغداد

يقف وراء هذه الجريمة الجديدة ضد

ان الفاعلين الذين ارتكبوا هذه

الجريمة الدنيثة وارادوها مذبحة

لمواطنينا باختيارهم بعيض اكثر

شوارع دمشق ازدحاما ومع خروج

الموظّفين من مكاتبهم، أن هؤلاء

المجرمين لن يفلتوا من يد العدالة

وسينالون الجزاء العادل لفعلتهم

النكراءء كما ستطال يد العدالة

بالتأكيد المجرمين القتلة في نظام

ان وقبوف النظبام العشبائبري

التكريتي العميل وراء هذه الجراثم

المنكرة ضد الشعب العربي السوري

وتباهى اجهزة هذا النظام وفخرها

باعلان المسؤولية عن هذه الجرائم

لامر يعكس بوضوح الطبيعة الدموية

الاجرامية لحكام بفداد ويكشف مدى

حقدهم على شعب سوريا وصمود

سورياء هذا الحقد الاعمى الذي لا

يمكن تفسيره الا في ضوء المخطط

الاستعماري الصهيوني الذي ينفذه

ان السلطبات المسفستصنة فسي

حكام بغداًد في المنطقة العربية •

الجمهورية العربية السورية تستكمل

جمع المعلومات المتعلقة بملابسات

هذة الجريمة المنكرة لتضعها بين

ايدي المواطنين، مؤكسدة ان

المجرمين لن يفلتوا من يد

بغداد العميل •

شعب الجمهورية العربية السورية •

العربي السوري٠

١٩ جريما حآل اثنين منهم خطيرة •

عملية مشبوهة (٠٠٠) " ٠

بيان عن مصدر اعلامي فلسطيني

تأشيرات دخول كويتية مزورة ايضا •

بيانفلسطيني

مسۇول جاء فيە:

الموقف من التعهدات الكوينية •

استمارمطاردة المتطرفين الدينين فيمصر

القاهرة - رويتر: أشأ - صرح

الاسد يستقبل الوفدالاميركي • • •

الرئيس حافظ الاسد وفد مجلس النواب الاميركي في رئاسة النائب لى هاملتون، ودار الحديث على الوضع في الشرق الاوسط والجهود المبدُولة في سبيل تحقيق السلام في ومسؤولياتها في هذا الصدد٠

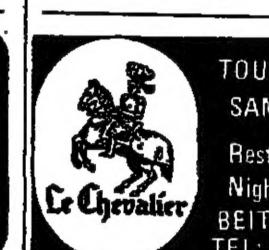
ألسلام العادل الذي يقتضي انسحاب اسرائيل الكاهل هن الاراضي العربية المحتلة فيالعام ١٩٦٧ والاعتراف بحقوق الشقب العربي الفلسطيني • وحضر المقابلة ألسيد ريتشارد مورفي سفير الولايات المتحدة في

٠٠٠ والسادات

مؤيدي اسرائيل في الكونغرس وكان كارتر في المنطقة •

مناحيمبيغن

القدس ـ وصف ـ اكد مصدر قريب من وزارة الخارجية الاسرائيلية نبأ نشرته صحيفة "معاريف" وجاء فيه ان مناحيم بيغن رئيس الوزراء الاسرائيلي تلقىي دعيوة رسمية الىزيارة فرئساء



السابق وقتلته كانت تنسوي اطاهسة

لها في عدد من الدول العربية • لكن النائب العام العسكري لم يذكر اسماء هذه الدول • وقال ان التحقيق كشف ان مصطفى شكل "عصابة أجرام وليس جماعة دينية وان هدفه يقوم على تغيير البناء الاجتماعي الاساسي للدولة واقامة قوة مسلحة "• كذلك كشف التعقيق ان زعيم المنظمة المعتقل أنشأ "خلايا لجماعته الارهابية في دول عربية عن طريق

مصر ودول عربية اخرى"٠ وروت صحيفة "الاخبار" ان

ويذكر ان الدكتور الذهبي قد وجد مقتولا الاثنين الماضي وهسو مصباب ويحاول المسؤولون عن الامن في القاهرة الان ان يغرقوا بين هذه المنظمة وجيش التحرير الاسلامي

جمود الشرطة تتركز على اعتقال ضابط سابق في الشرطة قيل انه قاد المجموعة التي خطفت الدكتور الذهبي الاحد الماضي وقتلته في اليوم التالي - وقد اعتقلت اجهزة الامن المصريـة ٢٢٥ مـن اعضـاء المنظمة الاسلامية حتى الان فيما والمدافن والجبال والشقق فللل ٣ ايام اسماء جمسيسع

واعلنت الشرطية ان نصوره شخصـا اعتـقلـوا اول امـس فـى مديريات عدة بينهم نساء وفتاتان٠ ً



الحكومة المصرية وحكومات عربية واضاف مخلوق ان زعيم المنظمة شكري احمد مصطفى ابلغ المحققين ان "جماعة النكفير والهجرة" كانت تنوى خطف شخصيات بارزة اللمساومة عليما • ونسب الى "امير الامراء قولم ان منظمته اقامت خلايا

ارسال اعضاء الى هناك مع تعليمات لتزويده بالمال لانفاقه على شراء lules nariectes lines Handen استعداداً لاطاحة انظمة الحكم في

ضيساء الحسق علسي السنشاطات عيم المنظمة هدد المحقق بقوله: والتصريحات السياسية التي تستمر "لا تظن انك ستفلت (٠٠٠) انك المعارضة في ممارستها داخيل ستقتل ايضا برصاصـة فــى عينــك المساجد منذ الانقلاب • اليسرى (٠٠٠) لن اموت انّا بل انت وجاء في نبأ لاحق ان السلطات واتباع الشيطان ستموتون "٠ العسكرية الباكستانية اصدرت امس قانونــا جزائيــا جديــدا فــي اطــار

برصاصة في عينه اليسري، الذي كان حظر نشاطه في مصر والذي يملك على ما يبدو خلايا في عبدالحكيمعامر لندن ــ وصف ــ قالت مصادر

تستمسر المطاردة فسي المسغاور المفروشة • وانتهت امس فترة الامر العسكري الذي صدر الذميس الماضي والذي اوجب على اصحاب الشقق المفروشة ابلاغ السلطات



الجماعة الاسلامية خططت لاطاحة السادات وانظمة عربية اخدى

أمس اللواء عبد العليم مخلوق النائب العام العسكري في مصر ان المنظمة الاسلاميسة النسي خطفست الدكتور حسين الذهبى وزير الاوقاف

دمشق '۔ وس ا ستقبل امس

المنطقة وعلى دور الولايات المتحدة وشرح الاسد للوفد موقف سوريا المقائم على العمل من اجل تعقيق

وفّي وقـت لاحـق غـادر الوفـد الاميركي دمثق الى عمان •

يستقبلجافيتس

الاسكندرية ـ وص ف ـ استقبل الرئيس انور السادات امس السناتور جاكبوب جافيتس عضو مجلس الشيوخ الاميركي الذي يقوم حاليا بجولة في الشرق آلاوسطَ بدأها فی اسرائیل •

ويذكران جافيتسهو سناهد اعترض حديثا على سياسة الرئيس

باريس تدعو

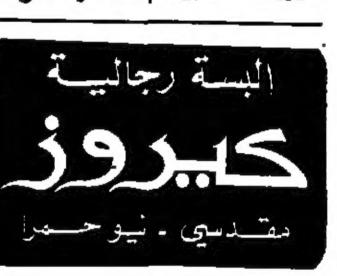
واوضح المصدر ان المكسومة الفرنسية جددت المدعوة التي كانت وجهتها الى اسحق رابين وتوقعت ان ان تتم الزيارة في الخريف المقبل •



لندن:مليونجنيه كانتفىشقة

الاردن والسعودية والكويت ولبنان ودول الخليج • ونشرت صحيفة "الامسرام" ان قريبة من "سكوتلنديارد" ان العميد

المستأجرين وهوياتهم • ﴿



DEPART DU m/v KATERINA EL

LE 12 JUILLET 77 à destination du PIREE

Grient Speed Transport SALL

annonce qu'elle accepte tous genres de marchandises, voitures, etc... sur ce navire.

Trient Speed Transport S.A.R.L.

Adresse Teleg. ORSPEETRA - Telex Nº 21286 LE

Orient Speed Shipping Lines S.A.R.L. O.S.S.L.

Imm Byblos 3e, étage - B P 11,9687

Tel 232445/259091/291453

Service régulier TRIESTE - BEYROUTH

Annonce l'arrivée du navire m/v KRISTO MARINOVIC (Full containers)

en date du 12 Juillet 77 EN PROVENANCE DE TRIESTE Les réceptionnaires sont priés

de se présenter aux bureaux de l'agence pour l'accomplissement des formalités nécessaires Agents Generaux

Beyrouth Trient Speed Transport mm Byblos 3e etage - 8 P 11 9687 - Te" 232445/259091/291453 Apresse Torag ORSPESTRA - Telet Nº 21286 LE Trieste SNT FIII GONDRAND

Via C. Cardego 8 - E.P. 482 - Tel. 732451/5 - 732651/5 Tours 45345/46346

يعتمد مبادئ المشربعة الاسلامية

لرئيس الوزراء السابق السيد ذو

والنظام حتسى اجسراء الانتفابسات

انه سيرشح نفسّه للانتخابات المقبلة

وان حزبه سيشترك فيها ايضاء

واوضحت زوجته امام عدد من ممثلي

العزب ان الاشتىراك ميتىم شـرط

ظمور دلائل تشـیــر الــی ان هــده

الانتفابات ستجرى في "مناخ من

الحرية والنزاهة"• ونفّت الاشآعات

التي راجت حول مرض بوتو في

معتقّله، مشيرة الى ان زوجها يلاقي

"معاملة جيدة" • واعلنت انه طلب

من انصاره ان يظلوا متحسديسن وان

يمتنعوا عن القيام بأي نشاط سياسي

تحظره السلطات العسكرية حالياء

وكشفت انها اعترضت لدى الجنرال

مدير مكتب

المصري المتقاعد علي شفيق الذي

اغتيل الاسبوع الماضي في لندن كان

يخبىء في شقته مبلغ مليون جنيه

استرليني • واضافت انّ التحقيق في

الجريمة يصطدم بصعوبات شديدة

نظرا الى اهتمامات شفيق المختلفة

ومن ضمنها الاتجار بالسلاح مع

وذكر ان العقيد المتقاعد ألذي

كان مدير مكتب المشير الراحل عبد

الحكيم عامر حتى العام 1977 من

باريس:الجيش

السري الارمني يهدد

بعملیات ضد ترکیا

باريس – وصف – وزع "الجيش

السري لتحرير ارمينيا" بيانا جاء

فيه أنَّ "المكومة التركية منعت قبل

ايام جميع الفرنسيين المتحدرين من

اصل ارمني من عبور اراضيها بطريق

وندد "بصمت وزارتي الخارجية

والداخلية الفرنسيتين أ وأكد ان

"الجيش السرى لتحريس ارمينيا

مصمم على استعمال كل الوسائل

المتوافرة لتحريك البرأى العام

الدولي" حتى لو ادت العمليات

التي يُتقرر تنفيذها الـي "وقـوع

الترانزيت"٠

رواد نوادي القمار في لندن٠

من جهة اخرى، اكد بوتو لعائلته

المقررة في تشرين الاول المقبل •

المقبلة فيالبلاد •

الاحكام العرفية المطبقة • ويبدو أن اسلام اباد – وصف – اعلن امس هذا القانون جاء مطابقا لتعاليم الحاكم العرفي العام هي باكستان الشريعة الاسلامية في اوجه عدة • اذ الجنرال محمد ضياء انحق انه ستكون تص على قطع اليد والجلد بالسياط، وهكذا اصبح آلتحرش بامرأة او مجرد الفقار علي بوتــو وحزبــه الحريــة الرغبة فيي ذليك يعبرض الفاعيل المطلقة لفوض الانتخابات العامة لعقوبة قصوى بالسجن لمدة ١٠ سنين ولـ٣٠ ضربة سوط- اما الانتماء وقالت الصخيفة الناطقة باسم الى اي نقاية فعقوبته ٣ سنوات حزب المعسب الباكستانسي السذي سجناء وفي حال انتماء المتهم الى يتزعمه بوتو أن الجيش تولى زمام تجمع طالبي فان العقوبة ترتفع الى الامور فيالبلاد للمحافظة على الامن

۷ سنوات ۰ في ما يتعلىق باعمال السرقية والغش والاختلاس وما شابهما نص القانون الجديد على قطع يد الفاعل فقط وذلك في عملية جرآحية يجريها جراح اختصاصي، اما عقوبة الاعدام فابقيت للمالآت الفطرة في ما يتعلق بالمجرمين ولحالات "أنزال الضرر بالمنشآت العامة والامطاك المحكومية او عرقلة الاعمال في الطرق والمطارات" • 🔐 ويحق للحاكم العرفي العام وحده اصدار عفو على اي متهم • وهو الذي

يتولى توقيع الاحكام القاضية بقطع وكان بوتو ينوي ادخال مبادىء الشريعة الاسلامية على القانون الجزائي الباكستاني قبل اطاحته

> رئيس تايوان يزورالسعودية

جدم - وصف - وصل امس الى جده رئيس تايوان السيد ين شيا كان فى زيارة رسمية للسعودية تستغرق ٣ أيام • واستقبله في المطار الملك خالسد بسن عبدالعزيسز وعسدد مسن

الشخصيات السعودية • ومن المقرر ان يجــري شيــا كــان محادثات منع القنادة السعوديين خصوصا مع الملك خالد وولي العهد الامير فهدء كذلك سيجري اتصالات مع افراد الجالية الصينية هناك•

"تايم ":منظمةالتحرير اشترت اسهما فيمؤسسات اميركية

نیویورك – روبتر – ذكرت مجلهٔ "تايم" الاميركية في عددها الاخير ان منظمــة التحريــر الفلسطينــيــة اشترت سندات مؤسسات اميركية مضمونة تقوم بعمليات في الشرق

وقالت ان المنظمة والمنظمات العاملة في اطارها تملك سندات ووثائق استثمارية تقدر قيمتها بأكثر من ۲۰ مليون دولار، واضافت انه فضلا عن شراء اسعم في شركات اميركية فان منظمة التحرير تملك ايضا فندقين في بيروت واسهما في احبواض سفن وشاحتنات نفط

ومحطات تلفزيون اجنبية • واشارت المجلة الى ان المنظمة تدعي انها تربح نحو ٥ ملايين دولار سنويا عن طريق بيع مخدرات في` شكل غير قانوني في اشرائيل ً يروجها يهود شرقيون٠ واعلنت أن منظمية التصريير

والمنظمات الفدائية الاخرى جمعت نحو ٩٠ مليون دولار العام الماضي وكان معظمها (نصو ٧٠ مليون دولار) من حكومات عربية ،

-- تتمة المنشور في الصفحة 1 –

سيادته والملك حسين" • الدولية والمحلية" • واضاف انه "تم

زيارة الوزير بطرس للكويت لن تطول اكثر من ٤٨ ساعة وسيعقبها بعد عودتسه السي بيسروت اتصبال معدمشق لتحديد موعد لزيارة يقوم بها بطرس للعاصمة السورية تكون خاتمة الجولة • ورجحت هذه المصادر ان تتم الزيارة في اواخر الاسبوع الجاري او مطلع الاسبوع المقبل •

التركيز على تصوره بالنسبة الى

ازمة الشرق الاوسط" • وقال اند "تطرق ايضا لكل الاحتمالات في الموقف موضحا انه ما دمنا نملك القرار فيجب الا نخشى شيئًا وأن نعالج كل موقف بالقدر الذي يستحقيه • كميا تطبيرق السي الملأقات الثنائية بين البلدين وعلاقات الود والتفاهم بين مصر والاردن والعلاقات الافوية بين

واوضح فهمي ان الملك حسين قال في الجلسة "ان موقف مصر والاردن متطابق تماما وليس هناك خلاف بين الزعيميــن٠ واشادالملــك بالخط السياسي للرئيس السادات وتحركه ومواجهته كل المشاكل

بطرس

ــ تتمة المنشور في الصفحة 1 ــ وهذه الزيارة هي العلقة الثالثة من جولة وزير الفارجية على الدول الاعضاء في اللجنة الرباعية العربية وكمان زار قبيلا مصر والسعودية •

وقالت مصادر قصر بسترس ان

الى المشتركين. في التلفون يمكنك خفض فاتورة تلفونك ٥٠٪ بجماز يسوقت ويمنع المخابرات الخارجية، كما انتا نستبدل حصالتك بحصالة فئة ٥٠ قرشا - للمعلومات ٢٤٢٢٣٦ _

الاتفاق بين الرئيس والملك على

زيادة الانصالات والاجتماعات

وتكثيفها من اجل التشاور وتوحيد المواقف" • الحل الامثل واشار فهمي الي ان السادات أذكر خلال البلسة في صراحة ووضوح انه يجب ان تكون هناك علاقة واضحه بينالاردن والكيمان الفلسطيني الجديد يتم الاتفاق عليها بينهما قبل انعقاد مؤتمر جنيف وان هذا هو الحل الامثل" •

وأكد انه "سوف يتم تكثيف الاتصالات والمشاورات بين الدول العربية بعد زيارة سايروس فانس وزير الخارجية الاميركي للمنطقة في

اواخر الشهر الحالي" • " وردا على سؤال حول ما اذا كان هناك جديد في قضية الشرق الاوسط قال: "لا جديد في الموقف في الشرق الاوسط سوى التصريحات الكثيرة التي ادلي بها المسؤولون في

وكان المتلفزيون المصري بت مساء السبت حديثا مع الماهل الاردني رد فيه على سؤال عن تصوره للسرابط بسيسن الاردن والسدولسة الفلسطينية المقترحة فقال: "فـي الواقـع الصـلات وثيقـة

واصيلة ومتينة • قالشعبان الاردني والفنسطيني اصلا شعب وأحد وهناك حقائيق قائمية وتمسيك بمفيهوم الشخصية الفلسطينية في الجانب الفلسطيني، وفي المقابـّل هنـاك شيء متن التمسك بالشفصية الاردنية ويخيل الى انم لا بد من اقامة علاقات وصلات وثيقة وخاصة ومتميزة في المستقبل، وفي نظري حتى يكون هــذا باقيــا وتكــون كـــل اجراءاتنا صحيحة لا بد ان يأتي بعد تحرير الارض وبعد ممارسة الشعب الفلسطيني في منتهى المرية لحقه في تقرير مصيره واختيار الطريق الذي يريده وبذلك يكون البناء قَائَمًا على اسس متينة وباقية"•

🙅 وفي عمان اعلنت مساء امس

عودة الملك حسين.

٠٠٠ وخطف طائرة سوفياتية

هلسنكي – وصف – خطفت مساء اهس طائرة سوفياتيــة مــن طــراز "توبوليف – ١٣٤" وعلى متنها ٧٢ راكباً وطاقم من ٧ اشخاص، الى مطار هلسنكي٠

وطلبت الطائرة التي احاطت بها قوات الشرطة الفنلندية السماح لها بالتوجه الى مطار استوكمولم في

مختريجنل متثاويز

سنهرته وخدمته المستانة في عنى عن التعرين عن عن التعرين عن التعرين عالميه - المتلفون (٥٥٠٥٥)

دعوة تجارالاوروعواي والارجنتين ووالا

تدعو لجنة تجار شوارع الاورغواي والارجنتين وفوش من يعيي الامر الَّى اجتماع عاجل في مقر جمعية التجار في بيروت للمله الجميع ، وذلك يوم الخميس في كاتموز الساعة العاشرة صبادا.

(سوق ابو النصر سابقا) 🛧 · عطارة – خردوات عديد • 🖈 بذورات وادوات زراعية٠ 🛧 أسيدات ومواد كيميائية ومبيدات للحشرات. 🖈 شموع وكل لوازم الصيد

بالجملة والمفرق - برج ابي حيدر - الطريق العام ٢٠٤٢٦٨ (لیس لنا فروع اخری) •

مكتب التعت اون البحري الحالي الحوات - وكالوبواحر من كاقة النواع اليضائع والسيارات من وأيدون الى الاسكندرية بتاريخ ١١ و ١٢ و ١٣ /٧/١٧ على الباخرة راسيا. ب RANIA B السياء من الساغبين شحن بضائع وسيارات أفي السكا

الانتصال بالهانف رفتم ١٥ ٢٥٣٩ - منسن الدمام . الصيعي - تجاه بيت الكتائب - يناية جبور - الطابق الثامن

وكالة وجيه سعيد الفضل للطيران LA.T.A. "43 - 2 - 2729"

الوكيل المعتمد والرسمي لدى طيران الشرق الاوسط الفطوط الجوية اللبنانية تعلن ابتداء دوام فصل الصيف كالمعتاد "قبل الظهر فقط" من الإول من تموز • ٢٥ سنة خبرة في عالم الطيران تضعها الوكالة في تصرف زبالنها أ/ وعملائها الكرام وترحب بهم في مكاتبها: الهاتف ٢٢٤٢٥٧ -: 75777 - 7502۰۷ - 76901 طَرابلِس تجاه دوائر المالية وقصر؛

HAUSSURES DINA Li. الاوكازيۇن الكبير في عَلات دبيت تنزييلات هامة على عموم الأحذيت ابتنداء من المتارثاء ٥ ستمور ١٩٧٧

شارع السكادات - مشاطوت : ٣٤٤٢٣٣

~~~~~ TOURNE-DISQUES PHILIPS (ampli encastre) Stéréo CASSETTE DECK (Chromuim Ferro D.N.L.) DEUX HAUT-PALEURS PHILIPS

CHEZ: TAWAJI TRADING ACCADUM-RUE HOPITAL ORTHODOX TEL. 336802 EREO - PHILIPS - STEREO - PHILIPS - STEREO - PHILIPS

ANTARLINE

ابتداءً مت موم الاثنانية الواقع في ١٧/٧/١١ المنافذة الحد مكاتبها الجديدة في بيرومت الكائنة في شارع طراباس طرميت النهرملك حفيظ الهاشم مت: ٣٥٨٦٦ - ١٩٢٤٤ - تلكس رقم: ٢٣٨٣٩ عوند طريعت RGA نيومورك، ص.ب: ١٠١٠٠ العروره

اوقات الدوام من بيم صباحا محمس بيلا مساؤ وومن انقطاع كما وميستر في استقبال زيا نُنصالكرام كالمعتّاد ، في جونيس ، مكتب الشيرفقط مَلْفُونِت: ١٩٣١.٤٧ ، ١٤٤٤ ٩٣١ ، ١٤٠٩٩

يرقياءانترط ين